

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **75 (1957)**

Heft 128

PDF erstellt am: **21.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 60  
 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 6.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 60  
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 6.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. le ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „Le Vie économique“: 10 fr. 50.

**Inhalt — Sommaire — Sommario**
**Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.  
 Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
 Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 321005-321401.  
 Antrag betreffend den Gesamtarbeitsvertrag für das schweizerische Karosserie-gewerbe. — Requête concernant la convention collective nationale de l'industrie de la carrosserie. — Domanda concernente il contratto collettivo di lavoro nell'industria svizzera della carrozzeria.  
 Montres-Réveils SA., Oensingen.

**Mitteilungen — Communications — Comunicazioni**

Liquidation des alten schweizerisch-deutschen Clearings. — Liquidation de l'ancien clearing germano-suisse.  
 Guyane française: Tarif des droits d'octroi de mer.

**Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**
**Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti**  
**Aufrufe — Sommations**

Der allfällige Inhaber der nachgenannten Grundpfandtitel wird hiermit aufgefordert, diese innert Jahresfrist von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden:

1. Pfandobligation vom 21. Mai 1897, von Fr. 36 500, lastend auf Grundbuchblatt Bern Nr. 139, Kreis III;
2. Pfandobligation vom 22. Mai 1897, von Fr. 47 500, lastend auf Grundbuchblatt Bern, Nr. 141, Kreis III;  
 Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Dr. med. Ernst Hiltbrunner, gew. Arzt, in Langenthal.  
 Schuldner und Grundstückseigentümer:  
 Frau Dora Louise Grogg-Hiltbrunner, in Zürich-Wollishofen,  
 Frau Elisabeth Beatrice Fluri-Hiltbrunner, in Balsthal.

Balsthal, den 26. Februar 1957. (160<sup>a</sup>)  
 Der Amtsgerichtspräsident von Balsthal: W. Wyss.

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes vom 9. April 1942 von Franken 13 000, lastend auf Grundbuch Balsthal Nrn. 140, 141, 143, 166, 1265, 1995, 2038 und 2345 als Gesamtpfand im Range Vc, lautend auf Frl. Pauline Winistorfer, Justin sel., in Balsthal, als Gläubigerin, und Erhard Winistorfer, Justin sel., in Balsthal, als Schuldner, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert einer Frist von einem Jahre, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (161<sup>a</sup>)

Balsthal, den 26. Februar 1957. Der Gerichtspräsident von Balsthal: W. Wyss.

Es wird vermisst: Schuldbrief vom 17. Juli 1934, von Fr. 2268, haftend im 1. Rang auf GB Brugg Nr. 1166, Kat. Plan 3/67, lautend auf Alice Müller-Heutschi, Woodland, New York, als Gläubigerin, und Paul Sigris, Gipsermeister, Suhr, als Schuldner.

Die allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist von der erstmaligen Publikation an, d. h. bis zum 1. Juni 1958, vorzulegen, ansonst dieser Schuldbrief als nichtig und kraftlos erklärt wird. (293<sup>a</sup>)

Brugg, den 28. Mai 1957. Bezirksgericht.

**Kraftloserklärungen — Annulations**

Die nachfolgenden Obligationen der Union, Schweizerische Einkaufsgesellschaft Olten, USEGO, sind kraftlos erklärt:

Nr.	Betrag	Ausgestellt auf	Datum der Ausstellung
<b>A. Garantie-Obligationen</b>			
Lit. D 1268	Fr. 500.—	A. Wiesmann-Buser, Mühlheim	28. Januar 1930
Lit. D 7766	Fr. 500.—	Jak. Koch, Bischofszell	18. Januar 1945
Lit. D 9899	Fr. 500.—	Jak. Koch, Bischofszell	31. März 1947
Lit. D 11276	Fr. 500.—	Jak. Koch, Bischofszell	23. März 1948
Lit. D 8698	Fr. 500.—	Frau Louise Brack-Lack, Kappel	14. Mai 1946
Lit. D 7905	Fr. 500.—	Mme. L. Baud, Genève	11. Juni 1945
Lit. D 12047	Fr. 500.—	Mme. L. Baud, Genève	31. März 1948
Lit. D 15005	Fr. 500.—	Robichon-Richner, Brugg	31. Juli 1951
Lit. D 15186	Fr. 500.—	Robichon-Richner, Brugg	31. März 1952
Lit. D 15848	Fr. 500.—	Arthur Flancherel, Semsales	12. Januar 1953
Lit. D 16329	Fr. 500.—	Mme. Vve. Ivan Clerc, Les Evouettes	31. März 1953
Lit. D 16549	Fr. 500.—	Federico Colombo, Lugano-Besso	31. August 1953
Lit. D 17397	Fr. 500.—	Hans Suter, Biel	29. März 1955
Lit. E 4394	Fr. 1000.—	Frl. Hedw. Ebner, Wil (SG)	28. Mai 1953
Lit. E 4395	Fr. 1000.—	Frl. Hedw. Ebner, Wil (SG)	28. Mai 1953
<b>B. Kassa-Obligationen</b>			
Lit. C 15585	Fr. 1000.—	Inhaber	30. Oktober 1948
Lit. C 15586	Fr. 1000.—	Inhaber	30. Oktober 1948
Lit. C 15587	Fr. 1000.—	Inhaber	30. Oktober 1948

Olten, den 3. Juni 1957. (298)

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen:  
 Dr. Alfred Rötheli.

**Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**
**Zürich — Zurich — Zurigo**

27. Mai 1957. Plastikstoffe.  
 Schwarzmann & Co., in Zürich 8, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 182 vom 6. August 1956, Seite 2034); Import, Grosshandel und Werkvertretungen in Plastikstoffen. Infolge Ehescheidung führt die Kommanditärin Hanna Schwarzmann geb. Kellenberger wieder ihren angestammten Familiennamen Kellenberger; sie wohnt nun in Küsnacht (Zürich). Ihre Kommanditsumme ist von Fr. 1000 auf Fr. 10 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Albert Schwarzmann wohnt nun in Zürich 7.

27. Mai 1957. Chemisch-technische Produkte.  
 Röthlisberger & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 60 vom 13. März 1957, Seite 691), Handel mit chemisch-technischen Produkten. Martha Müller ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Unterschrift sowie diejenige des Kommanditars Ernst Wyss sind erloschen. Willi Röthlisberger ist nicht mehr unbeschränkt haftender Gesellschafter, sondern Kommanditär mit Fr. 6000. Als unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB neu in die Gesellschaft eingetreten Theresia Christina Röthlisberger-Häcki, von Zürich, in Stäfa.

27. Mai 1957.  
 GAB Verband schweizerischer Firmen der Erzeugung und Einfuhr glasfaser-armierter Baustoffe, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 23. Januar 1957 ein Verein. Er bezweckt die Wahrung und Förderung der gemeinsamen Interessen der Mitglieder mit Bezug auf Erzeugung, Einfuhr und Handel auf dem Gebiete der glasfaser-armierten Baustoffe. Er fördert dabei hauptsächlich auch die Kenntnis dieser neuen Baustoffe und ihrer Eigenschaften bei den bau- und feuerpolizeilichen Behörden, Versicherungsanstalten und dergleichen. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Eintrittsbeiträge (Fr. 500) und durch von der Verbandsversammlung festzusetzende Jahresbeiträge. Organe des Vereins sind die Verbandsversammlung, der Vorstand von 2 bis 7 Mitgliedern, das Sekretariat und die Revisionsstelle. Der Verein wird vertreten durch: Heinz Bader, von Regensdorf, in Wallisellen, Präsident des Vorstandes; Marco G. Santandrea, von Piandera, in Zürich, weiteres Mitglied des Vorstandes, und Dr. Otto Peter, von Zürich, in Küsnacht (Zürich), Sekretär (dem Vorstand nicht angehörend). Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 46, in Zürich 1 (Bureau Dr. Otto Peter).

27. Mai 1957.  
 Verein zur Herausgabe des Schweizerischen Künstlerlexikons, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 115 vom 18. Mai 1955, Seite 1311). Die Generalversammlung vom 6. Mai 1957 hat die Statuten abgeändert. Die entragspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt.

27. Mai 1957.  
 Nutra Nahrungsmittel A.G. (Nutra Alimentation S. A.), in Zürich 3 (SHAB. Nr. 137 vom 14. Juni 1956, Seite 1530). Kurt Forster ist in den Verwaltungsrat gewählt worden. Er ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist gewählt worden Robert M. Candolfi; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Franz Walker, von Schattdorf (Uri), in Zürich.

27. Mai 1957.  
 Compagnie commerciale et financière Zurfin S. A., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1957, Seite 474), Durchführung aller sich aus dem internationalen Warenhandel ergebenden Finanzgeschäfte usw. Die Unterschrift von Henry Charles Conrad ist erloschen. Die Prokuristen Willy Hugaerts und Jacques Werner sind zu Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden; ihre Prokuren sind erloschen.

27. Mai 1957.  
 Hotel Montana Zürich A.-G., in Zürich 5 (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1957, Seite 1162). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Josef Zimmermann, von Zürich und Vitznau, in Zürich, und Marie Portmann, von Emmen, in Zürich.

27. Mai 1957.  
 Alpenossenschaft Scheidegg, in Wald (SHAB. Nr. 203 vom 1. September 1943, Seite 1966). Die Unterschriften von Johann Zurbuchen und Alfred Nüssli sind erloschen. Quästor Albert Kunz wohnt nun in Rüti. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ernst Peter, von und in Fischenthal, als Vizepräsident, und Ernst Altwegg, von Berg (Thurgau), in Wald (Zürich), als Aktuar. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Quästor führen Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Mai 1957.  
 Bless & Co. Bauunternehmung, in Zürich 6, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 3 vom 5. Januar 1955, Seite 31). Die Prokura von Henry Müller ist erloschen.

27. Mai 1957. Waren aller Art.  
 Fred E. Knobel, in Zürich (SHAB. Nr. 165 vom 20. Juli 1953, Seite 1766), Export, Import und Vertretungen in Waren verschiedener Art, Reisebureau. Der Firmeninhaber wohnt nun in Zürich 8. Neues Geschäftsdomizil: Dufourstrasse 29.

27. Mai 1957. Pharmazeutische Produkte.  
 Walter Baumann, in Zürich (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1957, Seite 178), pharmazeutische Spezialitäten en gros. Die Prokura von Heinrich Gächter ist erloschen.

28. Mai 1957. Textilien.

Charles Veillon Fabrication Zurich, in Zürich (SHAB. Nr. 243 vom 16. Oktober 1952, Seite 2538), Fabrikation von Produkten der Textilindustrie. Der Prokurist Jean-Claude Veillon wohnt nun in Prilly (Waadt).

28. Mai 1957. Versicherungen.

Heinrich P. Berchtold, in Urdorf (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1954, Seite 2506), Versicherungs-Agentur. Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

28. Mai 1957. Unterwasser-Massageapparate.

Frau L. Bannier, in Zürich (SHAB. Nr. 124 vom 31. Mai 1955, Seite 1410), Handel mit Unterwasser-Massageapparaten. Diese Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen wurde, gelöscht.

28. Mai 1957.

«Thesaurus» Continentale Effekten-Gesellschaft in Zürich («Thesaurus» Compagnie Continentale de Valeurs à Zurich) (Continental Securities Corporation in Zürich «Thesaurus»), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1955, Seite 2666), Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen irgendwelcher Art usw. Dr. Adolf Jann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Bruno M. Saager, Mitglied, ist jetzt Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Dr. Albert Genner; er ist nicht mehr Direktor. Kollektivprokura wurde erteilt an Gustav Caluori, von Ems (Graubünden), in Zürich; er zeichnet mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates. Neues Geschäftsdomizil: Nüscherstrasse 10 in Zürich 1.

28. Mai 1957. Nahrungsmittel usw.

Maggi A.G. (Maggi S.A.) (The Maggi Company S.A.), in Kempthal, Gemeinde Lindau (SHAB. Nr. 13 vom 17. Januar 1957, Seite 162), Fabrikation und Vertrieb von Nahrungsmitteln usw. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an: Erwin Ruch, von Dürrenroth, Hans E. Schuler, von Winterthur, und Paul A. Testuz, von Epesses (Waadt), alle drei in Stamford (USA).

28. Mai 1957.

Universale Rückversicherungs-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1957, Seite 377). Prof. Dr. Theo Guhl ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Mai 1957. Schweinehandel.

Jb. Notter & Co., in Zürich 11. Unter dieser Firma sind Jakob Notter-Hölschi, von Boswil, in Wil (St. Gallen), als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Jakob Notter, von Boswil, in Neuenburg sowie Walter Notter, von Boswil, in Zürich, als Kommanditäre mit je Fr. 10 000 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1957 ihren Anfang genommen hat. Kollektivprokura ist erteilt an die Kommanditäre Jakob Notter und Walter Notter. Schweinehandel. Schaffhauserstrasse 359.

28. Mai 1957.

Eisenbahn-Transportmittel A.G. (ETRA) — Société de moyens de transport ferroviaire S. A. (ETRA) — Società di mezzi di trasporto ferroviario S. A. (ETRA), in Zürich 2 (SHAB. Nr. 137 vom 16. Juni 1954, Seite 1556). Georg Schwerin ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Christian Schlegel, von Grabs, in Zürich, wurde zum Direktor und Albert Fischer zum stellvertretenden Direktor ernannt; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von Albert Fischer ist erloschen.

28. Mai 1957. Rohseidenzornerei usw.

R. Zinggeler A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 225 vom 25. September 1956, Seite 2425), Betrieb einer Rohseidenzornerei usw. Robert Erwin Zinggeler und Rudolf G. Zinggeler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift von Robert Erwin Zinggeler ist erloschen. Johann Jakob Schiess-Zinggeler, Mitglied des Verwaltungsrates, ist jetzt Vizepräsident und Delegierter mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1957.

Hypothekbank in Winterthur (Banque Hypothécaire à Winterthur), in Winterthur 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 91 vom 20. April 1955, Seite 1026). Die Prokura von Oskar Dieth ist erloschen.

28. Mai 1957.

Emag Engros-Möbel A.-G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Mai 1957 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf von Möbeln aller Art im In- und Ausland und deren Engros-Verkauf an Wiederverkäufer und Händler. Die Gesellschaft ist berechtigt, alle Geschäfte zu tätigen, die mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Heinrich Pfister, von Männedorf, in Zürich. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Werner Raiser, von Binningen, in Basel. Geschäftsdomizil: Gottfried Keller-Strasse 5 in Zürich 1 (Bureau Heinrich Pfister).

29. Mai 1957.

«Rapids» Motormäher A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1954, Seite 2446). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 21. Mai 1957 sind die Statuten abgeändert worden. Durch Ausgabe von 1500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 800 ist das Grundkapital von Fr. 1 800 000 auf Fr. 3 000 000, eingeteilt in 3750 Inhaberaktien zu Fr. 800, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll einbezahlt. Carl Schwarzenbach ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

29. Mai 1957. Chemisch-technische Produkte.

Unag Universum Trennhand A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 16 vom 22. Januar 1953, Seite 158). Die Generalversammlung vom 22. Mai 1957 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet nun UNAG A.G. (UNAG S.A.) (UNAG Ltd.). Die Gesellschaft bezweckt: Import und Export von sowie Handel mit chemisch-technischen Produkten und verwandten Artikeln, ferner Beteiligungen an solchen Geschäften. Die Gesellschaft ist berechtigt, alle Geschäfte zu tätigen, die dem Zweck des Unternehmens förderlich sind.

29. Mai 1957. Werkzeugmaschinen usw.

Aktiengesellschaft Hans Studer, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 244 vom 17. Oktober 1956, Seite 2631), Werkzeugmaschinen usw. Die Generalversammlung vom 17. Mai 1957 hat die Statuten abgeändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt.

29. Mai 1957. Webereitechnik, Textilien.

E. Kappeler & Co., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1957, Seite 1409), webereitechnisches Atelier, Handel mit Textilien und Waren anderer Art. Der Kommanditär und Prokurist Gottlieb Säggerer wohnt nun in Meilen.

29. Mai 1957. Autoreparaturen usw.

Strehler, Jauch & Co., in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 280 vom 28. November 1952, Seite 2898), Autoreparaturwerkstätte usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1956 sind an die neue Aktiengesellschaft «Streag A.-G.», vormals Strehler, Jauch & Co., in Zürich, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. Mai 1957. Automobile, Café-Restaurant usw.

Streag A.-G., vormals Strehler, Jauch & Co., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 28. Mai 1957 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb von Autoreparaturwerkstätten, Vertretungen von Automobilmarken, Handel mit Automobilen sowie Verwaltung und Betrieb der Liegenschaft «Esplanade» und Betrieb des Café-Restaurants «Esplanade», in Zürich. Die Gesellschaft kann sich an anderen, gleichartige Zwecke verfolgenden Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 600 000; es zerfällt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft erwirbt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Strehler, Jauch & Co.», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1956, nach der die Aktiven Fr. 1 915 766.04 und die Passiven Fr. 1 315 766.04 betragen, zum Preise von Fr. 600 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus drei Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Strehler, von Rütli (Zürich) und Wald (Zürich), in Küsnacht (Zürich), als Präsident, sowie Johannes Jauch, von Zürich, in Erlenbach (Zürich), und Arnold Weinmann, von und in Zürich, als Delegierte. Geschäftsdomizil: Mozartstrasse 2, in Zürich 1.

29. Mai 1957.

AZAD Bank (Banque AZAD), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 3. und 7. Mai 1957 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Durchführung von Bankgeschäften aller Art im In- und Ausland, insbesondere die Verwaltung von Vermögen und die Vermittlung von Vermögensanlagen, den An- und den Verkauf von Wertschriften und die Durchführung von Finanzierungen. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen sowie alle Geschäfte eingehen, die mit dem Gesellschaftszweck im Zusammenhang stehen. Sie ist berechtigt, Liegenschaften im In- und Ausland zu erwerben, zu belasten und zu verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 1 000 000; es zerfällt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt. Es bestehen 200 auf den Namen lautende Genußscheine ohne Nennwert, die Ansprüche bezüglich des Reingewinnes und des Liquidationserlöses und, im Falle einer Kapitalerhöhung, zum Bezuge neuer Aktien gewähren, alles gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Zugunsten eines der Gründer ist ein besonderer Vorteil ausbedungen worden, indem 100 dieser Genußscheine ihm zuerkannt worden sind. Die übrigen 100 sind unter die Aktionäre nach Massgabe ihrer Beteiligung am Grundkapital verteilt worden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre können, sofern deren Namen und Adressen alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus drei bis sieben Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Erich Gayler, von Winterthur, in Zürich, als Präsident; Dr. Ernst Amacher, von Dürnten, in Zürich, als Vizepräsident und Delegierter, sowie Dr. Hans Peter Brunner, von Winterthur, in Solothurn; Indurkumar Hassamal Shivdasani, britischer Staatsangehöriger, in London, und Karel W. van der Kaay, kanadischer Staatsangehöriger, in Rosemère (Kanada), als weitere Mitglieder. Alle führen Kollektivunterschrift zu zweien ausschliesslich unter sich mit Ausnahme von Dr. Ernst Amacher, der auch mit einem der nachgenannten Vizedirektoren und Prokuristen zeichnet. Vizedirektoren sind: Hans Bachofner, von und in Zürich, und Werner Blum, von Schwyz, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder je einer von ihnen mit Dr. Ernst Amacher oder mit einem der nachgenannten Prokuristen, nicht aber auch mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Heinz Lang, von Kreuzlingen, in Zürich, und Werner Mischler, von Wahlern, in Zürich. Beide Prokuristen zeichnen je nur mit Dr. Ernst Amacher oder einem der beiden vorgenannten Vizedirektoren, nicht aber auch unter sich und auch nicht mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Geschäftsdomizil: Talstrasse 20, in Zürich 1.

29. Mai 1957.

Friedrich Steinfels A.-G. Seifenfabrik Zürich (Frédéric Steinfels S.A. Fabrique de Savons Zurich), in Zürich 5 (SHAB. Nr. 249 vom 25. Oktober 1954, Seite 2725). Die Generalversammlung vom 24. April 1957 hat die Statuten abgeändert. Durch Erhöhung des Nennwertes sämtlicher 192 Aktien von Fr. 5000 auf Fr. 10 000 und durch Ausgabe von 8 neuen Aktien zu Fr. 10 000 ist das Grundkapital von Fr. 960 000 auf Fr. 2 000 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 10 000, erhöht worden. Es ist mit Fr. 1 000 000 einbezahlt. Publikationsorgane sind das Schweizerische Handelsamtsblatt und die «Neue Zürcher Zeitung». Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Witwe Hedwig Steinfels-Saurer ist nicht mehr Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, bleibt aber Mitglied. Neu sind als Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden: Dr. Walter Brunner, von und in Zürich, dieser zugleich als Vizepräsident, und E. Hans Mahler, von Thalwil und Parpan, in Küsnacht (Zürich). Ernst Meier, Rudolf Gerber, Hans Schatzmann, Anton Bühler und Dr. Max Custer sind nun Subdirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ihre Prokuren sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Heinrich Stauffacher, von Elm (Glarus), in Zollikon; Hans Schmid, von und in Zürich; Hermann Stierlin, von Schaffhausen, in Zürich, und Walter Weidmann, von und in Zürich.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

22. Mai 1957. Trieb- und Brennstoffe, Transporte usw.

Karl Storz A.-G., in Chur, Handel mit festen und flüssigen Kraft- und Brennstoffen, Sachtransporte usw. (SHAB. Nr. 236 vom 8. Oktober 1952, Seite 2476). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Mai 1957 wurde das Aktienkapital von Franken 300 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend abgeändert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000 und ist eingeteilt in 500 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## PATENT-LISTE LISTE DES BREVETS LISTA DEI BREVETTI

N° 8

Zweite Hälfte April 1957

Deuxième quinzaine d'avril 1957 Seconda quindicina d'aprile 1957

### I. Abteilung I<sup>re</sup> Partie I<sup>a</sup> Parte

Die Patentschriften werden gewöhnlich 6 Wochen nach der Eintragung der Patente veröffentlicht. Bei der Bestellung genügt es, die Patentnummer anzugeben.

Les exposés d'invention sont ordinairement publiés 6 semaines après l'enregistrement des brevets. Dans la commande, il suffit d'indiquer le numéro du brevet.

Gli esposti d'invenzione vengono di regola pubblicati 6 settimane dopo l'iscrizione dei brevetti nel registro. All'ordinazione basta indicare il numero del brevetto.

Ein ⊕ vor der Angabe des Inhabers (Inh.) bedeutet, dass der oder die Erfinder (Erf.) auf Nennung verzichtet haben (Art. 6 PG).

Un ⊕ placé devant le nom du titulaire (Tit.) signifie que le ou les inventeurs (Inv.) ont renoncé à être mentionnés comme tels (art. 6 LB).

Un ⊕ precedente l'indicazione del titolare (Tit.) significa che lo o gli inventori (Inv.) hanno rinunciato a essere menzionati come tali (art. 6 LB).

Eintragungen vom 30. April 1957

Enregistrements du 30 avril 1957 Inserzioni del 30 aprile 1957

375 Hauptpatente — Brevets principaux — Brevetti principali  
Nrn. 321005—321379

- Kl. 1, Nr. 321005. 13. September 1952, 12¼ Uhr. — Grubenstempel. ⊕ Inh.: Otto Leuzinger, St. Albanring 150, Basel. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 1, Nr. 321006. 19. Juni 1953, 17½ Uhr. — Permanentmagnetisches Gerät zum Ausscheiden ferromagnetischer Teile. Erf. und Inh.: Dipl. Ing. Heinrich Spodig, Netteberge 84, Bork (Westfalen, Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 2 a, Nr. 321007. 29. Dezember 1953, 19 Uhr. — Motorgetriebene Bodenbearbeitungsmaschine, insbesondere zur Verwendung am Hang, mit von ihrem Motor antreibbarer Seilwinde. Erf. und Inh.: Hans K. Höhn, Kaufmann, Schletstadterstrasse 44, Basel; Geschäfts-Adresse: Postfach 15, Schaffhausen 2. Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Kl. 2 c, Nr. 321008. 24. April 1954, 13¼ Uhr. — Heuwender. Erf. und Inh.: Adolf Wigger, Landwirt, Bachhof, Schwarzenberg (Luzern). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.
- Kl. 2 c, Nr. 321009. 21. Juni 1954, 18 Uhr. — Rasenmämaschine. Erf. und Inh.: Valentin Toedtl, Römerstrasse 32, Baden. Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Schweizer Messerie, Basel; eröffnet am 8. Mai 1954.
- Kl. 2 c, Nr. 321010. 30. Juni 1954, 17 Uhr. — Eingrassvorrichtung an mit Traktor angetriebenem Mähapparat. Erf. und Inh.: Josef Keller-Fritschl, mech. Werkstätte, Endingen (Aargau). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
- Kl. 2 e, Nr. 321011. 20. November 1953, 20 Uhr. — Verfahren und Mittel zur Bekämpfung von Pilzen und tierischen Schädlingen. Erf.: Dr. Alfred Margot und Dr. Hans Gysin, Basel. Inh.: J. R. Geigy AG, Basel.
- Kl. 2 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321108 (36 p)
- Kl. 3 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321011 (2 e); 321100 (36 o); 321101 (36 o); 321102 (36 o); 321108 (36 p).
- Kl. 4 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321024 (7 c).
- Kl. 4 b, Nr. 321012. 1. Juli 1953, 18 Uhr. — Bewehrungsstab mit Längs- und Querrippen und Verfahren zu dessen Herstellung. Erf.: Axel Frökjaer-Jensen, Charlottenlund (Dänemark). Inh.: The Tentor Steel Company Limited, Fire- und Marine Building, Hamilton (Bermuda). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 4 b, Nr. 321013. 8. Januar 1955, 12 h. — Hourdis pour la construction de planchers. Inv. et tit.: Roger Deslex, avenue Secrétan 7, Lausanne. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 4 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321017 (4 d); 321046 (15 i).
- Kl. 4 c, Nr. 321014. 25. September 1953, 18 Uhr. — Schieferdachdeckung sowie Verfahren und Bohrmaschine zu ihrer Herstellung. Erf.: Wilhelm Ellerich, Nauroth über Bad Schwalbach, und Franz Weidenhaupt, Düsseldorf (Deutschland). Inh.: J. B. Rathseck Söhne KG, Mayen-Katzenberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Prioritäten: Deutschland, 14. Januar, 18. April und 24. Juli 1953.
- Kl. 4 c, Nr. 321015. 23. Mai 1955, 19 Uhr. — Tuile. Inv. et tit.: Joseph Aeschlimann, rue Sciobéret, Bulle. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 4 d, Nr. 321016. 19. Mai 1953, 17¼ Uhr. — Vorrichtung zum Fassen und zum Tragen von Grossformatholbausteinen, zwecks leichter Vermauerung derselben. Erf.: August Haller, Döttingen (Aargau). Inh.: Aktiengesellschaft Hunziker & Cie., Bahnhofplatz 1, Zürich. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 4 d, Nr. 321017. 30. Dezember 1953, 18½ Uhr. — Stützmauer mit Mauersteinen, die unter einem Winkel zueinander stehen, zusammengesetzt aus aneinanderschliessenden Elementen aus armiertem Beton, die aus einem Fuss und einem aufrecht stehenden Teil bestehen. Erf.: Marinus Kok, De Steeg (Niederlande). Inh.: N. V. Betonfabriek «De Meteor», De Steeg/Rheden (Niederlande). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Niederlande, 31. Dezember 1952.
- Kl. 4 e, Nr. 321018. 9. September 1953, 18 Uhr. — Verstellbare, metallene Stütze, z. B. für Bauzwecke. Erf.: Alfred Knecht, St. Aubin (Neuenburg). Inh.: Beka St. Aubin AG, St. Aubin (Neuenburg). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

- Kl. 6 a, N° 321019. 20. mars 1954, 12¼ h. — Chariot utilisable notamment pour la construction de chemins de fer. ⊕ Tit.: Matériel Industriel S.A., Grand Pont 2, Lausanne, et Constructions Mécaniques S.A. Renens, rue Neuve 32—33, Renens (Vaud). Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Kl. 6 a, Nr. 321020. 30. März 1954, 17½ Uhr. — Befestigungsvorrichtung an Eisenbahnschienen. Erf. und Inh.: Lorenz Jäger, Ingenieur, Vennhanser-Allee 172, Düsseldorf-Eller (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 30. März 1953.
- Kl. 6 b, Nr. 321021. 30. April 1954, 21 Uhr. — Selbstfahrende Maschine zur Förderung, bzw. Räumung von Schüttgut, insbesondere Schneeschleudermaschine, mit zwei vor einem Schleuderrad angeordneten vertikalen Frästrommeln. Erf. und Inh.: Paul Schiller, Konstrukteur, Werdgässchen 19, Zürich 4. Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 6 c, Nr. 321022. 30. Juni 1954, 9 Uhr. — Handgeführter Vibrationsverdichter mit Antrieb durch Verbrennungsmotor. Erf.: Gerhard Lehmann-Pottkämper, Hameln/Weser (Deutschland). Inh.: Allgemeine Baumsehnen-Gesellschaft mbH, Hameln/Weser (Deutschland). Vertreter: Dr. H. Scheldegger, Zürich. Priorität: Deutschland, 4. Juli 1953.
- Kl. 6 e, Nr. 321023. 27. August 1953, 18¼ Uhr. — Bohrkronen mit Spülmittelkanälen. Erf.: Josef Huszar, Kapfenberg (Steiermark, Oesterreich). Inh.: Gebr. Böhler & Co. Aktiengesellschaft, Elisabethstrasse 14, Wien (Oesterreich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Oesterreich, 6. September 1952.
- Kl. 7 c, Nr. 321024. 22. Mai 1954, 17 Uhr. — Schalldämpfende Strahlungsheiz-, bzw. -Kühleinrichtung. Erf. und Inh.: Max Haupt, Schaffhauserstrasse 18, Zürich 6. Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 7 c, N° 321025. 30. novembre 1954, 17¼ h. — Radiateur à eau, en tôle, pour chauffage central. Inv. et tit.: Aldo Galante, via Piacenza 69, Gènes (Italie). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 7 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321026 (7 g).
- Kl. 7 g, Nr. 321026. 4. März 1954, 17¼ Uhr. — Elektrisches Widerstandselement und Verfahren zu dessen Herstellung. Erf.: James Alexander McCleery, Sale (Cheshire, Grossbritannien). Inh.: W. T. Glover & Company Limited, Trafford Park, Manchester 17 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 11. März 1953.
- Kl. 8 b, N° 321027. 31. mai 1954, 17¼ h. — Procédé de fabrication de pièces cohérentes à partir d'une matière minérale fondue, et dispositif pour la mise en œuvre de ce procédé. Inv.: Risto Tiitola, Ossi Saartama et Tor Wiksten, Karhula (Finlande). Tit.: Höganäs Billesholms Aktiebolag, Höganäs (Suède). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorität: Suède, 30. mai 1953.
- Kl. 9 b, Nr. 321028. 14. Dezember 1953, 17¼ Uhr. — Schachtdeckel für Strassenschächte. Erf.: Senator Dr. Wilhelm Passavant, Michelbacher Hütte bei Michelbach/Nassau (Deutschland). Inh.: Passavant-Werke, Michelbacher Hütte bei Michelbach/Nassau (Deutschland). Vertreter: Fl. Rabiloud, Genf.
- Kl. 9 d, N° 321029. 30. mars 1954, 18 h. — Réservoir de chasse. Inv. et tit.: Claudius Griffon, rue Chevreul 2, Saint-Etienne (Loire, France). Mandataire: A.-R. Flesch, Lausanne.
- Kl. 10 a, Nr. 321030. 20. Februar 1954, 20 Uhr. — Gasdichte Abschlussvorrichtung für Schlüssellocher, insbesondere für Luftschutzräume. Erf.: Willy Ruf-Fankhauser, Herzogenbuchsee. Inh.: Luftschloss- und Metallwaren-fabrik AG, Derendingen. Vertreter: Diethelm von Vigier, Solothurn.
- Kl. 10 a, Nr. 321031. 19. Juni 1954, 12¼ Uhr. — Schloss für Links- und Rechtsgebrauch. Erf.: Guido Kaufmann, Kleinlützel (Solothurn). Inh.: Schloss- und Beschlägefabrik AG, Kleinlützel (Solothurn). Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 10 c, Nr. 321032. 2. Juli 1953, 17¼ Uhr. — Drehbeschlag an einem Fenster mit um eine waagerechte Mittelachse drehbarem Fensterflügel. Erf.: Julius Maus, Stuttgart, und Alfred Renz, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutschland). Inh.: Gretsch-Unitas GmbH, Stuttgart-Feuerbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 10 c, Nr. 321033. 26. August 1953, 18 Uhr. — Beschläge an einer zum Abschluss einer Öffnung dienenden Platte, mit mindestens einem Scharnierband. Erf. und Inh.: Gottfried Kämpf, Holzkonstruktionen, Rupperts-wil (Aargau). Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 11 a, Nr. 321034. 21. Januar 1954, 18½ Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Herstellen von Linsen mit mindestens zwei Brennweiten. Erf.: William W. Poundstone, Kittanning (Pa., USA). Inh.: Pittsburgh Plate Glass Company, One Gateway Center, Pittsburgh 22 (Pa., USA). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: USA, 23. Januar 1953.
- Kl. 11 a, N° 321035. 10. juillet 1954, 12 h. — Procédé de fabrication de sphères de verre pleines et appareil pour la mise en œuvre de ce procédé. Inv.: Emile Plumet, Gilly (Belgique). Tit.: Union des Verrieres Mécaniques Belges Société Anonyme, quai de Brabant 29, Charleroi (Belgique). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: Belgique, 18. juillet 1953.
- Kl. 11 b, Nr. 321036. 7. Januar 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Behandlung von Glasfasern und nach diesem Verfahren behandelte Glasfasern. Erf.: Robert Steinman, Los Angeles (Cal., USA). Inh.: Libbey-Owens-Ford Glass Company, Nicholas Building, Toledo (Ohio, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 7. Januar 1952.
- Kl. 11 b, Nr. 321037. 2. Juli 1954, 17 Uhr. — Nutz- und Dekorationsplatte. Erf. und Inh.: Eduard Bonsaver, Zweierstrasse 48, Zürich. Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 11 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321098 (36 o); 321099 (36 o); 321107 (36 o).
- Kl. 13 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321080 (29 d).
- Kl. 15 a, Nr. 321038. 3. Mai 1954, 20 Uhr. — Elektrokochherd. Erf.: Willi Aeschbach, Buchs bei Aarau. Inh.: Elealor AG, Fabrik für elektrothermische Apparate, Bleichemattstrasse 32, Aarau.
- Kl. 15 a, Nr. 321039. 17. Mai 1954, 18½ Uhr. — Elektrischer Back- und Bratapparat. Erf. und Inh.: Alfons Speer, Schörgelstrasse 22, Graz (Oesterreich). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Oesterreich, 23. Mai 1953.
- Kl. 15 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321026 (7 g); 321290 (111 b).
- Kl. 15 c, Nr. 321040. 15. März 1954, 18 Uhr. — Putzplatten. Erf.: Barclay Alden Kingman, Orange (N. J., USA). Inh.: Metal Textile Corporation, East First Avenue 647, Roselle (N. J., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

- Kl. 15 e, Nr. 321041. 11. Juni 1954, 18 Uhr. — Einrichtung zum Aufhängen von Vorhängen. Erf. und Inh.: Carl-Hugo Folger, Floragatan 1, Lidköping (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 15 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321042 (15 g).
- Kl. 15 g, Nr. 321042. 6. Januar 1955, 17 Uhr. — Doppel-Schlafmöbel. Erf. und Inh.: Johann Kunz sen., Brünigstrasse 2, Luzern.
- Kl. 15 i, Nr. 321043. 5. Januar 1954, 17½ Uhr. — Gestell. Erf. und Inh.: Rudolf Lehni und Fritz Keller, Zeltweg 14, Zürich. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 15 i, Nr. 321044. 9. Februar 1954, 18 Uhr. — Einrichtung zum Einhängen eines Lagerbehälters an einem gezahnten, flachen Teil einer einzigen Stütze mittels eines am Lagerbehälter vorgesehenen Halters. Erf.: Hans Wiedemar, Bern. Inh.: Firma A. & R. Wiedemar, Kässen-Tresor- und Stahlmöbelfabrik, Liebefeldstrasse 28, Bern. Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 15 i, Nr. 321045. 21. April 1954, 10½ Uhr. — Verstellbares Stützelenmt zur Aufnahme von in der Höhenlage verstellbaren Tablarern. Erf. und Inh.: Hans Bellmann, Architekt, Widmerstrasse 68, Zürich. Vertreterin: «PERUHAG», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH, Bern.
- Kl. 15 i, Nr. 321046. 7. Mai 1954, 11½ Uhr. — Wenigstens zum Teil mit Metall überzogene Zierleiste. Erf.: Eugen Fehr, Wallisellen. Inh.: PERK Metallwarenfabrik AG, Winterthurerstrasse 153/156, Zürich. Vertreter: Dr. René Roggen, Basel.
- Cl. 15 k, N° 321047. 6. juin 1955, 17½ h. — Dispositif pour le maintien d'un savon dans sa position de non-emploi. Inv. et tit.: Jean-Pierre Schneiter, rue Epancheurs 8, Neuchâtel. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 15 l, Nr. 321048. 5. Januar 1954, 10 Uhr. — Hosenspanner. Erf. und Inh.: Ernst Hobi, Fabrikant, alte Landstrasse 69, Oberrieden (Zürich). Vertreter: A. Sahli, Zürich. Priorität: Deutschland, 7. Januar 1953.
- Kl. 15 l, Nr. 321049. 28. Mai 1954, 20 Uhr. — Haushaltmischer mit axial nach oben verschiebbaren Schlägern. Erf.: Alfred W. Madl, Milwaukee (Wis., USA). Inh.: John Oster Manufacturing Co., Main Street 1, Racine (Wis., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: USA, 9. Juli 1953.
- Cl. 15 l, N° 321050. 21 novembre 1954, 18 h. — Echelle transformable. Inv. et tit.: Alfred Ulrich, rue Jargonant 5, Genève. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 15 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321291 (111 b).
- Kl. 17 c, Nr. 321051. 20. Juli 1954, 18 Uhr. — Fasspipe. Erf. und Inh.: Hans Girlinger, Buchhalter, Lembach/Mühlkreis (Oesterreich). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich. Priorität: Oesterreich, 21. Juli 1953.
- Kl. 18 a, Nr. 321052. 25. November 1953, 19 Uhr. — Verfahren zum Befreien von Faserbündeln aus länglichen Pflanzenteilen. Erf.: Bruce Armstrong, Saginaw (Mich., USA). Inh.: S. I. S. Société d'Investissements Collectifs, rue du Midi 2, Lausanne. Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 18 a, Nr. 321053. 4. Dezember 1953, 19 Uhr. — Vorrichtung zur kontinuierlichen Behandlung von Fäden mit einer Flüssigkeit. Erf.: Prof. Lambertus Hendrik de Langen, Arnhem (Niederlande). Inh.: Algemene Kunstzijde Unie N. V., Velperweg 76, Arnhem (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Niederlande, 12. Januar 1953.
- Kl. 18 b, Nr. 321054. 30. April 1953, 19 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Entfernen von monomeren Anteilen aus dem Schmelzfluss beim Schmelzspinnen von Polyamiden. Erf.: Dr. Paul Kummel, Domat-Ems. Inh.: Inventa AG für Forschung und Patentverwertung Luzern, Haldenstr. 23, Luzern. Korrespondenzadresse: Talacker 16, Zürich.
- Cl. 18 b, N° 321055. 17 mars 1954, 18 h. — Procédé de fabrication d'articles extrudés en acétate de cellulose et article obtenu par ce procédé. Inv.: Paul Jacques Corbière et Pierre Terra, Lyon (France). Tit.: Société Rhodiacta, rue Jean-Goujon 21, Paris 8° (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 15 mai 1953.
- Kl. 19 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321057 (19 c); 321058 (19 c).
- Kl. 19 c, Nr. 321056. 19. Juni 1953, 16 Uhr. — Vorrichtung zum Ueberwachen einer Textilmaschine, insbesondere einer Vorspinnmaschine. Erf. und Inh.: Dr. Ing. Ernst Breuning, Frühlingsweg 6, Gerlingen bei Stuttgart (Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich. Priorität: Deutschland, 19. Juni 1952.
- Kl. 19 c, Nr. 321057. 8. Februar 1954, 18 Uhr. — Vorrichtung zur Bearbeitung von Textilfasern und Verfahren zur Herstellung dicscr Vorrichtung. Erf.: Daniel A. Meyer, Dayton (Ohio, USA). Inh.: The Dayton Rubber Company, Riverview Avenue 2342, Dayton 1 (Ohio, USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egl, Zürich. Priorität: USA, 10. Februar 1953.
- Kl. 19 c, Nr. 321058. 6. März 1954, 20 Uhr. — Element für die Faserbearbeitung in Textilmaschinen, insbesondere Walzenbezug. Erf.: Joseph Rockoff, Dayton (Ohio, USA). Inh.: The Dayton Rubber Company, Riverview Avenue 2342, Dayton 1 (Ohio, USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egl, Zürich.
- Cl. 19 c, N° 321059. 15 octobre 1954, 18 h. — Dispositif d'éclairage de fils. Inv.: Carl Otto Meiners, Stuttgart (Allemagne); Heinz Walter Lessing et Walter Benno Lessing, Londres (Grande-Bretagne). Tit.: Meiners Optical Devices Limited, London Wall 121, Londres E. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 15 octobre et 3 décembre 1953.
- Kl. 19 d, Nr. 321060. 31. Dezember 1953, 16½ Uhr. — Spulmaschine mit einem hin- und hergehenden Fadenführer mit automatisch veränderlichem Hub. ⊕ Inh.: Maschenfabrik Schärer, Erlenbach (Zürich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 21 a, N° 321061. 5 octobre 1954, 18 h. — Procédé de réglage d'un ourdissoir sectionnel, et appareil pour sa mise en œuvre. Inv.: Henri Emile Crouzet, Roanne (Loire, France). Tit.: Société à Responsabilité Limitée Ateliers Roannais de Constructions Textiles, rue Cuvier, Roanne (Loire, France). Mandataire: Edmond Lauber, ing.-dipl., Genève. Priorité: France, 22 janvier 1954.
- Kl. 21 c, Nr. 321062. 10. April 1953, 20 Uhr. — Webmaschine mit mehreren, gleichachsig gelagerten Warenbäumen. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur.
- Cl. 21 c, N° 321063. 3 décembre 1953, 18 h. — Dispositif pour la tenue et le guidage d'une navette dans un métier à tisser circulaire. Inv.: Jean Raboux, Paris, et Raymond Jacob, Eauboune/Seine-et-Oise (France). Tit.: Société d'Applications Générales d'Electricité et de Mécanique (S.A.G.E.M.), avenue d'Iéna 6, Paris 16° (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 22 décembre 1952.
- Cl. 21 c, N° 321064. 27 luglio 1954, ore 15. Battente per telai a più navette per la produzione di nastri. Inv. e tit.: Antonio Ramasso, industriale, via Cigliano 2 C, Torino (Italia). Mandatario: E. W. Ill, Ginevra.
- Cl. 21 c, N° 321065. 13 août 1954, 21 h. — Dispositif pour détecter et corriger tout défaut de tissage dans un métier circulaire. Inv.: Moïse Thibaut, Argenteuil/Seine-et-Oise, et André Berquier, Le Pré St-Gervais/Seine (France). Tit.: Société d'Applications Générales d'Electricité et de Mécanique (S.A.G.E.M.), avenue d'Iéna 6, Paris 16° (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 28 août 1953.
- Kl. 21 c, Nr. 321066. 7. Sctember 1956, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von naturseidenartigen Geweben. Erf.: Ernst Fick, Niederteufen. Inh.: Mettler & Co. AG, Bahnhofstrasse 8, St. Gallen. Vertreter: Dr. C. Bencr, Chur.
- Kl. 23 a, Nr. 321067. 13. April 1954, 17½ Uhr. — Handstrickapparat, der ein Schloss zur Bewegung von Zungennadeln besitzt. ⊕ Inh.: Fibra AG, Glarus. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321104 (36 o); 321109 (36 p); 321110 (36 g).
- Kl. 24 d, Nr. 321068. 3. Juni 1954, 18 Uhr. — Klappbarer Wringcr. Erf.: Dr. Helmut Berning, Schwelm (Westf., Deutschland). Inh.: Rondo-Werke Berning & Co., Markgrafenstrasse 5, Schwelm (Westf., Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 1. Juli 1953.
- Cl. 25 a, N° 321069. 22 juillet 1953, 18½ h. — Ceinture de maintien. Inv.: Fred Winchester Andrews et Paul Edward Ambrose, Dover (Del., USA). Tit.: International Latex Corporation, Playtex Park, Dover (Del., USA). Mandataire: A. Braun, Bâle. Priorités: USA, 22 juillet 1952 et 9 février 1953.
- Kl. 25 b, Nr. 321070. 3. Juli 1954, 11 Uhr. — Gamasche. Erf. und Inh.: Walter Däppen, Uetendorf bei Thun. Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.
- Kl. 25 b, Nr. 321071. 21. Februar 1956, 15½ Uhr. — Hose mit regulierbarer Bundweite. Erf.: Fridolin Flammer, Hochdorf (Luzern). Inh.: Kleiderfabrik Hochdorf AG, Hochdorf (Luzern). Vertreterin: «PERUHAG», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH, Bern.
- Cl. 25 e, N° 321072. 9 décembre 1954, 17½ h. — Fleur artificielle en matière plastique. Inv. et tit.: Alfred Jean Fristot, avenue du Camp 21, Fontaines-sur-Saône (Rhône, France). Mandataire: Edmond Lauber, ind.-dipl., Genève. Priorités: France, 31 décembre 1953 et 13 octobre 1954.
- Kl. 27 a, Nr. 321073. 24. Juni 1954, 17½ Uhr. — Sportschuh, insbesondere zum Skifahren. Erf.: Hermann Henke, Stein am Rhein. Inh.: Schuhfabrik Henke & Co. Aktiengesellschaft, Stein am Rhein. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 27 a, Nr. 321074. 9. Juli 1954, 17½ Uhr. — Sportschuh, hauptsächlich zum Skifahren. Erf.: Hermann Henke, Stein am Rhein. Inh.: Schuhfabrik Henke & Co. Aktiengesellschaft, Stein am Rhein. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 27 a, N° 321075. 9 octobre 1954, 12¼ h. — Semelle pour chaussure. Inv.: Jean Bordenave, Pau, et Paul Gramont, Jurançon (Basses-Pyrénées, France). Tit.: Etablissements Bordenave & Gramont, chemin de Billère 2, Pau (Basses-Pyrénées, France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: France, 13 octobre 1953.
- Kl. 27 b, Nr. 321076. 12. Juni 1954, 12 Uhr. — Schuh-Verschluss. Erf.: Nikolaus Hansjosten, Pluwig (Kreis Trier, Deutschland). Inh.: Romika KG Lemm & Co., Gusterath-Tal (Kreis Trier, Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 17. Juli 1953.
- Kl. 27 c, Nr. 321077. 28. Dezember 1953, 19 Uhr. — Klebstoffauftragvorrichtung. Erf.: Hans Christopher Paulsen, Lexington (Mass., USA). Inh.: United Shoe Machinery Corporation (Flemington, N. J. und Boston, Mass.), Federal Street 140, Boston (Mass., USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: USA, 6. Januar 1953.
- Cl. 28 b, N° 321078. 20 mai 1954, 20 h. — Procédé et dispositif pour la fabrication des fromages frais. Inv. et tit.: Jacques Marie Albert Charles Berge, Château d'Areyt, Prechac (Hautes-Pyrénées, France). Mandataire: Dr. H. Scheidegger, Zurich. Priorité: France, 10 juillet 1953.
- Kl. 29 d, Nr. 321079. 23. April 1954, 18 Uhr. — Fliehkraftstaubscheider. Erf.: Dr. Claes Allander, Bromma; Gustaf Larsson, und Sven Wallin, Jönköping (Schweden). Inh.: Aktiebolaget Svenska Fläktfabriken, Kungsgatan 18, Stockholm (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Schweden, 23. April 1953.
- Kl. 29 d, Nr. 321080. 14. Februar 1956, 9 Uhr. — Sieb. Erf. und Inh.: Ernest Maré, Ingenieur, Security Buildings, Commissioner Street 67, Johannesburg (Südafrikanische Union). Vertreter: J. Gartenmann, dipl. Ing. ETH, Zürich.
- Kl. 30 b, Nr. 321081. 22. Oktober 1953, 18 Uhr. — Strängpresse, insbesondere Teig- oder Seifenpresse. Erf.: Dipl. Ing. Alfred Schrenk, Uzwil. Inh.: Gebrüder Bühler, Maschinenfabrik, Uzwil.
- Cl. 30 b, N° 321082. 23 novembre 1953, ore 18. Macchina formatrice laminatrice per paste di panificazione. Inv. et tit.: Eduino Norcesto Lanzini, via Luciano Manara 9, Brescia (Italia). Mandatario: André Schott, Ginevra.
- Kl. 31 b, Nr. 321083. 5. Februar 1954, 19 Uhr. — Einrichtung an einer Fleischscheibenschneidmaschine zur Verbindung der Messerscheibe mit ihrem Antriebsorgan. Erf.: Walter Engi, Zürich 6. Inh.: Adolf Ditting, Limmatstrasse 44, Zürich 5. Vertreter: Dr. Arnold R. Egl, Zürich.
- Kl. 31 b, Nr. 321084. 6. April 1955, 19 Uhr. — Tisch für Metzgereien. Erf. und Inh.: Werner Bodenmann, Vertretungen, Alten bei Andelfingen (Zürich). Vertreter: Friedrich Sommer, St. Gallen. Priorität: Otschweizerische Land- und Milchwirtschaftliche Messe, St. Gallen; eröffnet am 7. Oktober 1954.
- Kl. 32 c, Nr. 321085. 13. Juni 1953, 17 Uhr. — Vorrichtung zum Klären und Aussüssen von Schlammsäften der Zuckerindustrie unter Verwendung von miteinander verbundenen Saturationsgefässen, Eindickern, Zentrifugen und Filterpressen. Erf.: Dipl. Ing. Walter Buddeberg, Starnberg, und Paul Nebel, Braunschweig (Deutschland). Inh.: Krauss-Maffei Aktiengesellschaft, München-Allach (Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich.
- Kl. 32 f, Nr. 321086. 5. Juni 1953, 14 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von thermischen Abbauprodukten hochmolekularer Kohlehydrate bzw. derer Derivate. Erf.: Dipl. Ing. Carl Ziegler, Düsseldorf-Holthausen; Dr. Rudolf Köhler, Düsseldorf, und Dr. Hans Rüggeberg, Düsseldorf-Brenath (Deutschland). Inh.: Henkel & Cie. GmbH, Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Vertreter: Dr. A. Stehlin, Basel. Priorität: Deutschland, 12. Juli 1952.

- Kl. 33 a, Nr. 321087. 23. November 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von körnigem Gut, wie Gerste und Grünmalz, für Mälzereien. Inh.: **Brüder Reininghaus Brauerei-Aktiengesellschaft**, Steinfeld, Graz (Steiermark, Oesterreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Oesterreich, 1. Dezember 1952.
- Kl. 34 c, Nr. 321088. 23. Januar 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines harten, butterartigen Fettes. Erf.: Dr. George Barsky, New York, und George Zinzalian, Boonton/N. J. (USA). Inh.: **E. F. Drew & Co., Inc.**, East 26th Street 15, New York (USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: USA, 10. Februar 1951.
- Kl. 34 d, Nr. 321089. 16. April 1953, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von stabilen Präparaten von öllösllichen, sauerstoffempfindlichen Vitaminen zur Verwendung als Zusatz zu Futtermitteln, sowie nach dem Verfahren hergestellte Präparate. Erf.: Joseph Green, London, und Franklin Clermont Scott, Belchworth (Surrey, Grossbritannien). Inh.: **Vitamins Limited**, Upper Mall, London W. 6 (Grossbritannien). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 2. Mai, 14. Juli und 16. Dezember 1952.
- Kl. 35 b, Nr. 321090. 28. Oktober 1953, 16 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von mit Filtermundstücken versehenen Tabakstrangartikeln und Maschine zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf.: Kurt Körber, Hamburg-Bergedorf; Ludwig Rode, Neu-Börnsen/Krs. Laufenburg/Schleswig-H.; Bernhard Schubert, Hamburg-Sasel; Willy Richter und Carl Stelzer, Hamburg-Bergedorf (Deutschland). Inh.: **Kurt Körber & Co. KG**, Weidenbaumsweg 139, Hamburg-Bergedorf (Deutschland). Vertreter: Fritz F. Zbinden, Luzern. Prioritäten: Deutschland, 17. Dezember 1952, 28. Januar, 5. Februar, 26. Februar und 25. Juli 1953.
- Kl. 36 a, Nr. 321091. 25. Februar 1954, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Trocknen zerstäubten Nassgutes und zum Abscheiden des Trockengutes. Erf.: Jean Savary, Winterthur. Inh.: **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur.
- Kl. 36 d, Nr. 321092. 1. Mai 1954, 13 Uhr. — Filter für die Feinfiltration von Flüssigkeiten. Erf. und Inh.: **Albert Thirier-de Backer**, Chemiker-Kaufmann, chemin St. Barthélémy 4, Freiburg. Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 36 e, Nr. 321093. 9. November 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Gemischen aus pastenartigen, noch fließfähigen Komponenten. Erf.: Dr. Eduard Preiswerk und Guido Barelli, Riehen bei Basel. Inh.: **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel.
- Cl. 36 i, N° 321094. 14 janvier 1954, 18½ h. — Procédé de préparation d'un pigment de silice. Inv.: Alphonse Pecukas, Pittsfield (Mass., USA). Tit.: **Columbia-Southern Chemical Corporation**, One Gateway Center, Pittsburgh 22 (Pa., USA). Mandataire: A. Braun, Bâle.
- Kl. 36 m. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321363 (125 c).
- Kl. 36 o, Nr. 321095. 23. Januar 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von nicht zu Nahrungszwecken dienenden neutralen Triglyceriden höherer Fettsäuren. Erf.: Dr. George Barsky, New York, und George Zinzalian, Boonton/N. J. (USA). Inh.: **E. F. Drew & Co., Inc.**, 15 East 26th Street, New York (USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: USA, 10. Februar 1951.
- Kl. 36 o, Nr. 321096. 31. Januar 1953, 13 Uhr. — Elektrochemisches Verfahren zur Herstellung von Perfluorcarbonsäurefluoriden. Erf.: Harold M. Scholberg, St. Paul/Minn., und Hugh G. Bryce, Hudson/Wis. (USA). Inh.: **Minnesota Mining and Manufacturing Company**, Fauquier Avenue 900, St. Paul (Minn., USA). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: USA, 1. Februar 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321097. 7. März 1953, 13 Uhr. — Harnstoffsynthese. Erf.: Giacomo Fauser, Mailand (Italien). Inh.: **Montecatini. Soc. Gen. per l'Industria Mineraria e Chimica**, via F. Turati 18, Mailand (Italien). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Priorität: Italien, 11. März 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321098. 24. März 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung wässriger Silanoldispersionen. Erf.: Thomas Robert Santelli, Toledo (Ohio, USA). Inh.: **Libbey-Owens-Ford Glass Company**, East Broadway 1701, Toledo 5 (Ohio, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 29. März 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321099. 31. März 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung wässriger Vinylsilanoldispersionen. Erf.: Thomas Robert Santelli, Toledo (Ohio, USA). Inh.: **Libbey-Owens-Ford Glass Company**, East Broadway 1701, Toledo 5 (Ohio, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 31. März 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321100. 22. April 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von N-Trichlormethylthio-imiden und N-Trichlormethylthio-amiden. Erf.: Allen Richard Kittleson, Cranford (N. J., USA). Inh.: **Esso Research and Engineering Company**, Elizabeth (N. J., USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 28. August 1952.
- Cl. 36 o, N° 321101. 22 avril 1953, 18¼ h. — Procédé de préparation de l'hexachlorure de benzène. Inv.: Joseph Neubauer, Pittsburgh (USA); Franklin Strain, Barberton (USA), et Frederick Edwin Kung, Akron (USA). Tit.: **Columbia-Southern Chemical Corporation**, One Gateway Center, Pittsburgh 22 (Pa., USA). Mandataire: A. Braun, Bâle. Priorités: USA, 23 avril et 3 décembre 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321102. 24. Juni 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von O-Alkyl-äpfelsäure-dialdehyden. Erf.: Prof. Dr. Arthur Stoll, Arlesheim; Dr. Ernst Jucker, Neu-Allschwil, und Dr. Adolf J. Lindenmann, Basel. Inh.: **Sandoz AG**, Basel.
- Kl. 36 o, Nr. 321103. 7. Juli 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Farbstoffzwischenproduktes. Erf.: Clifford James Doyle und Thomas Kirkly Storer, Manchester (Grossbritannien). Inh.: **Imperial Chemical Industries Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Grossbritannien, 9. Juli 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321104. 7. September 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Schwefelsäurehalbestern von organischen Hydroxylverbindungen. Erf.: Prof. Dr. Bruno Blaser, Düsseldorf-Urdenbach, und Dr. Günther Tischbirek, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Inh.: **Henkel & Cie. GmbH**, Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Vertreter: Dr. A. Stehlin, Basel. Prioritäten: Deutschland, 16. und 19. September 1952.
- Kl. 36 o, Nr. 321105. 3. November 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Reinigung von Acrylsäurenitril. Erf.: Dr. Max Geiger, Riehen. Inh.: **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel.
- Kl. 36 o, Nr. 321106. 8. Dezember 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Polyendialdehyds. Erf.: Dr. Otto Isler, Dr. Marc Montavon, Dr. Rudolf Rüegg, Basel, und Dr. Paul Zeller, Neualschwil. Inh.: **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft**, Basel.
- Kl. 36 o, Nr. 321107. 7. Januar 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung wässriger Lösungen von hydrolysierten Silanen. Erf.: Robert Steinmann, Los Angeles (USA). Inh.: **Libbey-Owens-Ford Glass Company**, Madison Avenue 608, Toledo (Ohio, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 7. Januar 1952.
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321086 (32 f).
- Kl. 36 p, Nr. 321108. 16. Mai 1953, 13¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung neuer Oxazolin-Derivate. Erf.: William Harris Davies, Angus Mark, und George Alan Snow, Blackley/Manchester (Grossbritannien). Inh.: **Imperial Chemical Industries Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Grossbritannien, 16. Mai 1952.
- Kl. 36 p, Nr. 321109. 26. November 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Bistriazinylaminostilbenverbindungen. Erf.: Dr. Heinrich Häusermann, Basel. Inh.: **J. R. Geigy AG**, Basel.
- Kl. 36 p. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321323 (116 h); 321331 (116 h).
- Kl. 36 q, Nr. 321110. 12. Dezember 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung stickstoffhaltiger Kondensationsprodukte. Erf.: Dr. Otto Albrecht, Neue Welt. Inh.: **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel.
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321327 (116 h).
- Kl. 37 h, Nr. 321111. 8. April 1953, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Ueberzugsmasse. Erf. und Inh.: John W. Bart, Konstrukteur, Gutstr. 132, Zürich 3/55.
- Kl. 38 a, Nr. 321112. 8. Januar 1953, 17½ Uhr. — Verfahren zum Spalten von Seifenstöcken. Erf.: Harry Gates, Bromborough (Cheshire, Grossbritannien). Inh.: **Unilever N. V.**, Museumpark 1, Rotterdam (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 8. Januar 1952.
- Kl. 38 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321095 (36 o).
- Kl. 38 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321112 (38 a).
- Kl. 38 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321081 (30 b).
- Kl. 40, Nr. 321113. 13. April 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Emulsionen. Erf.: Dr. Ernst Tromsdorff, Dr. Otto Grimm und Dr. Gerhard Abel, Darmstadt (Deutschland). Inh.: **Röhm & Haas GmbH**, Mainzerstrasse 42, Darmstadt (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 41, Nr. 321114. 1. Mai 1952, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von härtbaren, Phenolharze enthaltenden Mischungen. Erf.: Dr. Felix Schlenker, Wiesbaden (Deutschland). Inh.: **Chemische Werke Albert**, Wiesbaden-Biebrich (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 5. Juni 1951.
- Kl. 41, Nr. 321115. 9. August 1953, 23 Uhr. — Verfahren zur Behandlung von synthetischen linearen Hochpolymeren zwecks Entfernung von mit ihnen vermischten polymerbildenden Grundverbindungen. Erf.: Dipl. Chemiker Dr. Hermann Ludewig, Rudolstadt (Deutschland). Inh.: **VEB Thüringisches Kunstfaserwerk «Wilhelm Pieck» Schwarz**, Rudolstadt (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Kl. 41, Nr. 321116. 9. Januar 1954, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von schwer entflammbaren Formartikeln, insbesondere Holzfasernplatten, mit Hilfe von Sulfizelluloseablauge. Erf. und Inh.: Dr. Tibor Holzer, Rautstrasse 11, Zürich 9/47. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321036 (11 b); 321055 (18 b); 321094 (36 i).
- Kl. 44 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321111 (37 h).
- Cl. 44 d, N° 321117. 27 octobre 1953, 18 h. — Procédé de préparation d'une solution aqueuse pour la production de revêtements adhérents de phosphates sur des surfaces métalliques. Inv.: Royston Fraser Drysdale et Stanley Arthur Charles Burton, Croydon (Surrey, Grande-Bretagne). Tit.: **The Waterisation Company Limited**, Waddon Marsh Way, Purley Way, Croydon (Surrey, Grande-Bretagne). Mandataire: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 44 d, Nr. 321118. 6. November 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Oberflächenschichten auf Metallen. Erf.: Dr. Werner Rausch, Frankfurt a. M., und Arthur Mayr, Frankfurt a. M.-Sossenheim (Deutschland). Inh.: **Metallgesellschaft Aktiengesellschaft**, Reuterweg 14, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 8. November 1952.
- Cl. 45 d, N° 321119. 11 août 1954, 18 h. — Machine pour la fabrication du papier. Inv.: George Richard Roberts, Longfield (Kent, Grande-Bretagne). Tit.: **Bowaters Development and Research Limited**, Bowater House, Stratton Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 11 août 1953 et 6 août 1954.
- Kl. 45 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321098 (36 o); 321099 (36 o); 321212 (80 h).
- Kl. 46 b, Nr. 321120. 26. März 1954, 18 Uhr. — Einsatz für Papierbeutel. Erf.: Paul W. E. Hall, Jönköping (Schweden). Inh.: **Firma Paul Hall**, Västgötagatan 33, Jönköping 2 (Schweden). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. Priorität: Schweden, 2. April 1953.
- Cl. 46 b, N° 321121. 23 décembre 1954, 18½ h. — Fiche synoptique. Inh.: **A. Schild S.A.**, Granges (Soleure). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 46 d, N° 321122. 18 octobre 1954, 17¼ h. — Installation comprenant une machine à travailler des feuilles, un appareil auquel ces feuilles sont amenées et un mécanisme transportant ces feuilles de la dite machine au dit appareil. Inv.: Josef Kury, Pully, et Werner Wilhelm, Prilly (Vaud). Tit.: **J. Bobst et Fils S.A.**, route de Renens, Prilly (Vaud). Mandataire: Edmond Lauber, ing.-dipl., Genève.
- Kl. 47 e, Nr. 321123. 20. April 1954, 18 Uhr. — Hängeregistratur. Erf.: Georg Zippel, Altdorf bei Nürnberg (Deutschland). Inh.: **Herbert Zippel KG**, Altdorf bei Nürnberg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 24. April 1953.
- Kl. 47 e, Nr. 321124. 25. Juni 1954, 18¼ Uhr. — Reiter an Tragschiene für Hängemappen. Erf. und Inh.: Gustav Gallusser, Berneck (St. Gallen). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 47 e, Nr. 321125. 4. Dezember 1954, 17 Uhr. — Büroklammer. Erf. und Inh.: Paul Mathys, Monteur, Gesigenweg 8, Spiez.
- Kl. 48 c, Nr. 321126. 10. Mai 1954, 18¼ Uhr. — Rührvorrichtung an Giessmaschinen zum Giessen von Stereotypplatten. Erf.: Ernst Egli, Bern. Inh.: **Maschinenfabrik Winkler, Fallert & Co. AG**, Wylerringstrasse 36, Bern. Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

- Kl. 48 d, Nr. 321127. 22. Dezember 1953, 19 Uhr. — Einrichtung zum Bedrucken von aus einer Vorratsrolle abgespulten Bändern. Erf. und Inh.: Mathias Kutseh, Attendorf (Westf., Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Prioritäten: Deutschland, 21. April und 24. September 1953.
- Kl. 48 d, Nr. 321128. 16. Februar 1954, 18½ Uhr. — Rakellagerung an Rotationstiefdruckmaschinen. Erf.: Paul Dietrich, Augsburg (Deutschland). Inh.: Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG, Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 13. Juni 1953.
- Cl. 48 d, N° 321129. 1<sup>er</sup> septembre 1954, 18 h. — Cylindre d'impression. Inv.: Thomas Ewart Plythian, Leeds (Yorkshire, Grande-Bretagne). Tit.: R. W. Crabtree & Sons Limited, Water Lane, Leeds 11 (Yorkshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 2 septembre 1953.
- Kl. 48 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321122 (46 d).
- Kl. 48 g, Nr. 321130. 11. November 1953, 18 Uhr. — Kraftangetriebene Schreibmaschine. Erf.: Heinrich Riffel, Düsseldorf (Deutschland). Inh.: Rheinmetall-Aktiengesellschaft, Rather Strasse 110, Düsseldorf (Deutschland). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. Priorität: Deutschland, 29. November 1952.
- Kl. 48 g, Nr. 321131. 12. November 1953, 17¼ Uhr. — Schreibende Büromaschine. Erf. und Inh.: Kripa Nath Misra, Professor's Quarters, Patna 6 (Indien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 48 g, Nr. 321132. 13. November 1953, 15 Uhr. — Radier-Hilfsgerät für das Korrigieren von Fehlern in Schreibmaschinenbriefen mit mehreren Kopien. Erf. und Inh.: Sylvie Degen-Praz, Uebersetzerin, Seestrasse 150, Küssnacht, (Zürich), und Louise Wälter-Elber, Uebersetzerin, Brahmsstrasse 55, Zürich 3.
- Cl. 48 g, N° 321133. 9 avril 1954, 17¾ h. — Machine de bureau actionnée par moteur. Inv.: William Henry Kupper, West Hartford (Conn., USA). Tit.: Royal McBee Corporation, Park Avenue 2, New York 16 (USA). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: USA, 10 avril 1953.
- Kl. 48 h, Nr. 321134. 27. März 1954, 12½ Uhr. — Farbträger für Stempelkissen, Farbwalzen oder dergl. Erf.: Willi Gründel, Hannover (Deutschland). Inh.: Firma Günther Wagner, Podbielskistrasse 292, Hannover (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 48 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321134 (48 h).
- Kl. 49 a, Nr. 321135. 16. März 1954, 18¼ Uhr. — Optisches Kopiergerät mit Schärfenindikator. Erf.: Hans-Ado Brandt, München (Deutschland). Inh.: Agfa Camera-Werk Aktiengesellschaft, Tegernseer Landstrasse 161, München (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 30. April 1953.
- Kl. 49 a, Nr. 321136. 10. April 1954, 11 Uhr. — Objektivverschluss an Stereokameras. Erf.: Peter Schmuck, Vaduz (Liechtenstein). Inh.: Kamerabauanstalt, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Dr. Berthold Dukas, Zürich.
- Kl. 49 a, Nr. 321137. 8. Juni 1954, 18¼ Uhr. — Auswechselbares Objektiv mit Springlenden-Einrichtung für einäugige Spiegelreflexkameras. Erf.: Max Burckhardt, Jena; Walter Swarofsky, Braunschweig, und Kurt Wagner, Jena (Deutschland). Inh.: VEB Carl Zeiss Jena, Jena (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 49 a, Nr. 321138. 12. Juni 1954, 13 Uhr. — Vorrichtung zur Führung von Filmen in kinematographischen Projektionsapparaten und kinematographischen Aufnahmeapparaten. Erf.: Hans Tiller, Kilchberg/Zürich. Inh.: Cycloptie Anstalt für Optik und Mechanik, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 49 b, Nr. 321139. 12. Dezember 1953, 12 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von direkten Positiven. Erf.: Dr. Alfred Miller, Leverkusen (Deutschland). Inh.: Agfa Aktiengesellschaft für Photofabrikation, Leverkusen-Bayerwerk (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 22. Januar 1953.
- Kl. 49 c, Nr. 321140. 26. November 1953, 20 Uhr. — Apparat zum Entwickeln der lichtempfindlichen Schicht von photographischen Filmen und Papieren. Erf. und Inh.: Georg Schwienbacher, Fritz Fleinerweg 3, Zürich 7, und Klaus Pfister, Scheuchzerstrasse 33, Zürich 6/57. Vertreter: Diethelm von Vigier, Solothurn.
- Kl. 49 c, Nr. 321141. 18. Dezember 1953, 10 Uhr. — Vorrichtung zum Belichten von Schichtträgern zur Herstellung von Reproduktionen, mit einer Fluoreszenzröhre als Lichtquelle. Erf. und Inh.: Arthur Hediger, Hohenklingenstrasse 23, Zürich 49. Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 49 c, Nr. 321142. 10. Februar 1954, 11 Uhr. — Apparat zum Belichten und zum Entwickeln von lichtempfindlichen Papieren, insbesondere für die Herstellung von Lichtpaus- und Photokopien. Erf.: Walter Schmidt, Bassersdorf (Zürich). Inh.: Büro-Geräte A.-G., Badenerstrasse 294, Zürich. Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 49 c, Nr. 321143. 18. März 1954, 17½ Uhr. — Lichtpausmaschine. Erf.: Edwin Röschi, Kirchdorf (Aargau). Inh.: Ozalid AG, Seefeldstrasse 94, Zürich. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 49 d, N° 321144. 11 mars 1954, 18½ h. — Machine typographique à composer photographiquement. Inv.: Gino F. Squassoni, Lynbrook; Eugène F. Coleman, Brooklyn, et William St. Gorill, Glen Head (N. Y., USA). Tit.: Mergenthaler Linotype Company, Ryerson Street 29, Brooklyn (N. Y., USA). Mandataire: A. Braun, Bâle. Priorité: USA, 13 mars 1953.
- Cl. 50 e, N° 321145. 12 décembre 1953, ore 13. — Bagnadito. Inv. e tit.: D<sup>r</sup> Michele Leonello Agrifoglio, piazza Verdi 49, Genova (Italia). Mandatari: Rebmann-Kupfer & Co., Zurigo. Priorità: Italia, 24 dicembre 1952.
- Kl. 50 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321125 (47 e); 321132 (48 g).
- Kl. 52, Nr. 321146. 5. Januar 1953, 18 Uhr. — Verkehrsorientierungstafel. Erf. und Inh.: Dipl. Ing. Bruno Schubert, Schulstrasse 16, Schussenried (Württ., Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 12. Januar 1952.
- Cl. 53 d, N° 321147. 7 avril 1955, 20 h. — Dispositif d'arrêt d'un mouvement à musique. Inv.: Jean-Paul Thorens, Sainte-Croix (Vaud). Tit.: Thorens S.A., Sainte-Croix (Vaud). Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Kl. 53 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321230 (95).
- Kl. 54 a, Nr. 321148. 29. Mai 1954, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Befestigung der einen Enden von Springbettern. Erf. und Inh.: Dr. Dirk Jan Gerritsen, Oude Deldenerweg 217, Boekelo (Niederlande). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich. Priorität: Niederlande, 10. März 1954.
- Cl. 54 a, N° 321149. 2 luglio 1954, ore 18. — Piccozza divisibile. Inv. e tit.: Edgardo Dubose, Corso Castelfidardo 1, Torino (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. Priorità: Italia, 11 luglio e 5 ottobre 1953.
- Cl. 54 c, N° 321150. 30 décembre 1954, 20 h. — Jeu de water-polo de table. Inv. et tit.: Daniel Quatrevaux, rue de Carouge 18, Genève. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 56 d, Nr. 321151. 30. April 1954, 18 Uhr. — Tasche. Erf. und Inh.: Stefan Joannide, Kaufmann, Bürglenstrasse 68, Bern. Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Cl. 56 d, N° 321152. 19 novembre 1954, 18 h. — Empennage pour projectile. ⊕ Tit.: Société Nouvelle des Etablissements Brandt, avenue des Champs-Élysées 52, Paris (France). Mandataire: D<sup>r</sup> H. Scheidegger, Zurich. Priorité: France, 21 décembre 1953.
- Kl. 56 f, Nr. 321153. 31. Mai 1954, 18 Uhr. — Flab-Projektor. Erf. und Inh.: Ernst Schiltknecht, Ingenieur, Neptunstrasse 34, Zürich 7/32.
- Cl. 56 g, N° 321154. 8 novembre 1954, 10 h. — Arme à feu automatique. Inv. et tit.: Roger Pellaux, boulevard James Fazy 14, Genève.
- Kl. 57. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321033 (10 c).
- Kl. 58, Nr. 321155. 7. Juli 1952, 18¼ Uhr. — Mess- und Prüfgerät. Erf.: Heinz Bentjens, Gaggenau/Baden (Deutschland). Inh.: Firma Wilhelm Fette, Präzisionswerkzeug-Fabrik, Schwarzenbek (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 28. April 1952.
- Kl. 58, Nr. 321156. 1. Mai 1954, 13 Uhr. — Zielmarke mit Zentrierkörper, die für ein optisches Ausrichten und Ausfluchten von Maschinenteilen, insbesondere von Maschinenwellen und Wellenlagern, bestimmt ist. Erf.: Bernhard Meier, Jena (Deutschland). Inh.: VEB Carl Zeiss Jena, Jena (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 21. November 1953.
- Kl. 58, Nr. 321157. 17. Juli 1954, 15 Uhr. — Banddicken-Messgerät. Erf.: Dr. Ing. Peter Konrad Hermann, Berlin-Zehlendorf; Willi Ludwig, Berlin-Britz, und Dipl. Ing. Walter Unger, Berlin-Friedenau (Deutschland). Inh.: Liecentia Patent-Verwaltungs-GmbH, Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. Priorität: Deutschland, 1. August 1953.
- Kl. 59, Nr. 321158. 15. Dezember 1953, 19 Uhr. — Vermessungsgerät. Erf.: Franz W. Baur, St. Aubin-Sauges (Neuenburg). Inh.: Contraves AG, Schaffhauserstrasse 580, Zürich 11/52.
- Cl. 59, N° 321159. 6 aprile 1954, ore 19. — Dispositivo di illuminazione della marca mobile nei sistemi restitutori fotografometrici a proiezione ottica diretta con osservazione per diffusione. Inv.: Umberto Nistri, Roma (Italia). Tit.: S. p. A. Ottio Meccanica Italiana e Rilevamenti Aerofotogrammetrici, via della Vasca Navala 81, Roma (Italia). Mandatari: Kirchofer, Ryffel & Co., Zurigo. Priorità: Italia, 11 aprile 1953.
- Cl. 59, N° 321160. 6 aprile 1954, ore 22. — Fotorestitutore a proiezione ottica diretta. Inv. e tit.: Umberto Nistri, via del Circo Massimo 9, Roma (Italia). Mandatario: A. Rossel, Zurigo. Priorità: Italia, 11 aprile 1953.
- Cl. 59, N° 321161. 6 aprile 1954, ore 22. — Dispositivo per il collegamento fra loro dei proiettori di un fotorestitutore del tipo multiplo. Inv. e tit.: Umberto Nistri, via del Circo Massimo 9, Roma (Italia). Mandatario: A. Rossel, Zurigo. Priorità: Italia, 11 aprile 1953.
- Kl. 60, Nr. 321162. 21. Mai 1951, 19 Uhr. — Flügelschraube, insbesondere für hydrometrische Flügel. Erf.: Hermann Ott, Kempten (Bayern, Deutschland). Inh.: Firma A. Ott, Mozartstrasse 18—20, Kempten (Bayern, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 11. Mai 1951.
- Kl. 60, Nr. 321163. 11. November 1953, 17 Uhr. — Drehkolbenmaschine. Erf.: Carl Jäger, Neckargemünd (Deutschland). Inh.: Bopp & Reuther GmbH, Carl-Reuther-Strasse, Mannheim-Waldhof (Deutschland). Vertreter: O. Ch. Mahler, Frauenfeld.
- Kl. 61, Nr. 321164. 21. Dezember 1953, 19 Uhr. — Strahlungs-pyrometer. Erf.: Piet Marinus Cupido und Wilhelmus Jacobus Marie Van Gerwen, Eindhoven (Niederlande). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 23. Dezember 1952.
- Kl. 62, Nr. 321165. 6. Oktober 1953, 19 Uhr. — Verfahren zur Röntgenuntersuchung und Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf.: Edward Alfred Hamacher, New York (USA). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: USA, 8. Oktober 1952.
- Kl. 62, Nr. 321166. 24. März 1954, 18 Uhr. — Mikrohärteprüfer. Erf.: Dr. Ing. Eugen Bernhardt, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Inh.: Firma Carl Zeiss, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 15. April 1953.
- Kl. 62, Nr. 321167. 10. April 1954, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Ultraschallbildern. Erf.: Dr. Herbert Trommler, Kahla (Deutschland). Inh.: VEB Carl Zeiss Jena, Jena (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 62, Nr. 321168. 7. Mai 1954, 19 Uhr. — Vorrichtung zur Messung der in Textilfäden während ihrer Verarbeitung auftretenden Spannung. ⊕ Inh.: Maschinenfabrik Rüti AG vormals Caspar Honegger, Rüti (Zürich). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Cl. 62, N° 321169. 17 août 1954, 18¼ h. — Procédé pour la détection et le comptage des imperfections d'un fil, et appareil pour sa mise en œuvre. Inv.: Fred Pickett Strother, West Point (Ga., USA). Tit.: West Point Manufacturing Company, West Point (Ga., USA). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: USA, 24 février 1954.
- Kl. 63. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321351 (121 b).
- Kl. 64, Nr. 321170. 24. Dezember 1953, 16¼ Uhr. — Drehzeiger-Messinstrument mit äusserer Beeinflussung des Gegendrehmomentes. Erf.: Dr. dipl. El. Ing. Fritz Diemer, Meilen (Zürich). Inh.: EMA AG, Meilen (Zürich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 64, Nr. 321171. 20. Februar 1954, 13 Uhr. — Messinstrument mit zwei gleichsinnig drehenden Messwerken. Erf.: Otto Jaedicke, Münster bei Dieburg (Deutschland). Inh.: Elima Fabrik für elektrische Instrumente, Messgeräte u. Apparate GmbH, Falkstrasse 5, Frankfurt a. M.-West 13 (Deutschland). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 25. März 1953.
- Cl. 65, N° 321172. 26 marzo 1954, ore 17. — Dispositivo per la dosatura di liquidi, particolarmente liquidi combustibili. Inv.: Aldo Malafarina, Milano (Italia). Tit.: Atoma Officine Meccaniche S. p. A., via Pleszco 16, Milano (Italia). Mandataria: M. Montanaro, Lugano.

- Kl. 66 c, Nr. 321173. 28. Januar 1954, 18½ Uhr. — Elektrisches Gerät mit Drehspule. Erf.: Dr. Ing. Ernst Blamberg, Wohlen (Aargau). Inh.: **Camille Bauer Aktiengesellschaft**, Dornacherstrasse 18, Basel. Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 66 c, Nr. 321174. 3. Februar 1954, 18 Uhr. — Anordnung zur Beseitigung des Temperaturwinkel- und -größenfehlers an einem Induktionszähler. Erf.: Dr. Albert Rudolphi, Nürnberg, und Gunther Vieweg, Adelsdorf/Oberfr. (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 4. Februar 1953.
- Kl. 66 c, Nr. 321175. 3. Februar 1954, 18 Uhr. — Anordnung zur Verbesserung der Fehlerkurve an einem Induktionszähler im Bereich kleiner Lasten. Erf.: Paul Paschen, Feucht bei Nürnberg (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 5. Februar 1953.
- Kl. 66 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321304 (112).
- Kl. 68, Nr. 321176. 22. Januar 1954, 19 Uhr. — Zehnerschaltvorrichtung, insbesondere für Rechen- oder dergl. Maschinen. Erf.: Walter Werner und Willy Schlegel, Leipzig (Deutschland). Inh.: **VEB Trimmphator-Werk**, Molkau bei Leipzig (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Cl. 69, N° 321177. 4 gennaio 1954, ore 19. — Trasduttore elettromagnetico selettivo passabanda. Inv.: Guglielmo Pepe, Milano (Italia). Tit.: **Fabbrica Italiana Magneti Marelli S. p. A.**, via Guastalla 2, Milano (Italia). Mandatario: A. Braun, Basilea. Priorità: Italia, 9 febbraio 1953.
- Cl. 69, N° 321178. 3 mai 1955, 20 h. — Coffret transportable pour haut-parleur. Inv.: Richard Authier, Yverdon. Tit.: **Paillard S.A.**, Sainte-Croix (Vaud). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 70, Nr. 321179. 26. September 1953, 12½ Uhr. — Viergliedriges photographisches Objektiv. Erf.: Theodor Brendel und Hans Lautenbacher, München (Deutschland). Inh.: **Agfa Camera-Werk Aktiengesellschaft**, Tegernseer Landstrasse 161, München (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 18. November 1952.
- Kl. 70, Nr. 321180. 12. April 1954, 18 Uhr. — Integrations-Lichtmengen-Messgerät. ⊕ Inh.: Edwin Küng, Maschinen-Ingenieur, Hotzstrasse 32, Zürich 6.
- Kl. 70, Nr. 321181. 8. Juni 1954, 18¼ Uhr. — Okular für binokulare Instrumente. Erf.: Kurt Wagner, Jena (Deutschland). Inh.: **VEB Carl Zeiss Jena**, Jena (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 21. November 1953.
- Kl. 70. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321153 (56 f).
- Kl. 71 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321236 (96 c); 321237 (96 c).
- Cl. 71 c, N° 321182. 26 avril 1955, 16½ h. — Pièce d'horlogerie à heures sautantes. ⊕ Tit.: **Fabrique d'Horlogerie de Fontainemelon S.A.**, Fontainemelon (Neuchâtel). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321193 (71 f); 321194 (71 f).
- Kl. 71 d, Nr. 321183. 28. Dezember 1953, 19 Uhr. — Rückervorrichtung. Erf.: Victor Storz und August Mager, Schramberg (Württ., Deutschland). Inh.: Dr. Ing. e. h. Helmut Junghans, Eckenhof, Schramberg-Sulgen, und Gebrüder Junghans AG, Gaishalde, Schramberg/Schwarzwald (Württ., Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 2. Januar 1953.
- Cl. 71 d, N° 321184. 25 février 1955, 17¾ h. — Plateau de balancier pour assortiment à ancre et procédé de fabrication de ce plateau. Inv.: Paul Tuetey, Le Locle. Tit.: **Les Fabriques d'Assortiments Réunies Girardet 57**, Le Locle. Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 71 d, N° 321185. 14 juin 1955, 16½ h. — Balancier de pièce d'horlogerie. Inv.: Samuel Emery-Jaquet, Les Ponts-de-Martel (Neuchâtel). Tit.: **Samuel Emery-Jaquet et Les Fabriques de Balanciers Réunies S.A.**, Les Ponts-de-Martel (Neuchâtel). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 e, N° 321186. 9 mars 1955, 18¼ h. — Montre avec mécanisme de remontage automatique. ⊕ Tit.: **A. Schild S.A.**, Fabriques d'Ebauches et de Finissages, Granges (Soleure). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 71 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321236 (96 c); 321237 (96 c).
- Kl. 71 f, Nr. 321187. 2. Dezember 1953, 17¾ Uhr. — Uhrgehäuse-Teil, bestehend aus einem Uhrglas und dessen Fassung. ⊕ Inh.: **Lonzä Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft** (Gampel), Basel.
- Cl. 71 f, N° 321188. 2 avril 1955, 20 h. — Boîte de montre à anses rapportées. Inv. et tit.: Jean Dérobert, chemin Fillion 4, Pinchat-sur-Carouge, et Pierre Dérobert, rue Michel-Chauvet 2, Genève. Mandataire: André Schott, Genève.
- Cl. 71 f, N° 321189. 20 avril 1955, 14¾ h. — Boîte de montre. Inv.: Paul Gerber, La Chaux-de-Fonds. Tit.: **Mobiliers Modernes S.A.**, rue du Cheminet 2, Yverdon. Mandataire: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.
- Cl. 71 f, N° 321190. 16 mai 1955, 18 h. — Montre-bracelet. ⊕ Tit.: **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 321191. 16 mai 1955, 18 h. — Montre-bracelet. ⊕ Tit.: **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 321192. 17 mai 1955, 19 h. — Palier, notamment pour mobile d'horlogerie. Inv. et tit.: Gabriel Theurillat, avenue Cuenin 24, Porrentruy (Berne). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 321193. 25 mai 1955, 18 h. — Mouvement de montre à seconde au centre direct. Inv.: Joseph Bamat, Grenchen. Tit.: **Amida S.A.**, Manufacture d'Horlogerie, Grenchen. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 321194. 17 juin 1955, 17 h. — Boîte de montre. Inv.: Armand Schmid, Bienne. Tit.: **Fabrique de Boîtes La Centrale**, route de Boujean 31, Bienne. Mandataire: W. Kœlliker, Bienne.
- Cl. 71 f, N° 321195. 25 juin 1955, 11¾ h. — Fond de boîte de montre et procédé pour sa fabrication. Inv.: Roland Bourquin, La Chaux-de-Fonds. Tit.: **Ogival S.A.**, rue des Crétêts 81, La Chaux-de-Fonds. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321229 (94).
- Cl. 71 i, N° 321196. 10 novembre 1954, 17¾ Uhr. — Pièce d'horlogerie à calendrier. Inv.: Jean-Pierre Weiss, La Chaux-de-Fonds. Tit.: **Fabrique White Star**, Weiss & Co., Crétêts 87, La Chaux-de-Fonds. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 73, Nr. 321197. 15. Februar 1954, 18¼ Uhr. — Zusatzgerät an einer Uhrmacherdrehbank zur Ermöglichung von Schleif- und Zapfenrollierarbeiten. Erf. und Inh.: **Albert Brunner**, Könizstrasse 264, Köniz bei Bern. Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 73, N° 321198. 14 juin 1955, 19 h. — Etabli, notamment établi d'horloger. Inv. et tit.: Fritz Marti, Georges Braunschweig et Jean Sehaad, Numadroz 165, La Chaux-de-Fonds. Mandataire: W.-L. Blanc, ing.-dipl., Genève.
- Kl. 73. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321121 (46 b); 321246 (99 b).
- Cl. 76, N° 321199. 8 avril 1954, 18¼ h. — Procédé de fabrication du magnésium. Inv.: Pierre Camescasse, Bagnères-de-Bigorre (France). Tit.: **SOBERMA**, rue Balzac 23 bis, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorités: France, 9 avril 1953 et 27 février 1954.
- Kl. 77. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321199 (76).
- Kl. 78 c, Nr. 321200. 30. Mai 1953, 14¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Formeln oder Kernen für Giessereizwecke. Erf. und Inh.: Wilhelm Schmidt, Pohly-Strasse 11 b, und Walter Philipp, Karl-Marx-Strasse 15, Frankenthal (Palz, Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. Priorität: Deutschland, 9. Juli 1952.
- Kl. 78 c, Nr. 321201. 28. Dezember 1953, 17½ Uhr. — Radreifen mit einem an seiner Innenfläche sitzenden Ringwulst und Verfahren zu seiner Herstellung. Erf.: Dipl. Ing. Hugo Dettela, Ternitz (Oesterreich). Inh.: **Schoeller-Bleckmann Stahlwerke Aktiengesellschaft**, Ternitz (Oesterreich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Oesterreich, 28. Februar 1953.
- Kl. 78 c, Nr. 321202. 29. Januar 1954, 18¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Giessformen aus zwei Schalenhälften. Erf.: Michael John Sargeant, London (Grossbritannien). Inh.: Johannes Croning, Kurt Küchlerstrasse 35, Hamburg-Nienstedten (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 26. Februar 1953.
- Kl. 78 c, Nr. 321203. 17. März 1954, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von gusseisernen Leitungsrohren unter Verwendung des Schleudergießverfahrens. Erf.: Dr. Ing. Franz Grosser, Wetzlar/Lahn (Deutschland). Inh.: **Buderus'sche Eisenwerke**, Wetzlar (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 23. März 1953.
- Kl. 79 c, Nr. 321204. 4. März 1954, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Lichtbogen-Schweissen von Rundnähten an etwa waagrecht liegenden Rohren. Erf.: Dipl. Ing. Hans Günther, Heidelberg (Deutschland). Inh.: **Kraftanlagen Aktiengesellschaft**, Bismarckstrasse 11, Heidelberg (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, 10. März 1953.
- Kl. 79 d, Nr. 321205. 11. Februar 1953, 13 Uhr. — Verfahren zur bildsamen Verformung von Werkstoffen unter Verwendung einer Strangpresse. Erf. und Inh.: Dr. Ing. Theo Münker, am Bökenbusch, Langenberg (Rhld., Deutschland). Vertreter: A. Sahli, Zürich. Priorität: Deutschland, 15. Februar 1952.
- Kl. 79 d, Nr. 321206. 23. September 1953, 17½ Uhr. — Metallstrangpresse. Erf.: John Edward Lawton, London, und Frederick Daniel Brookes, Hayes/Middlesex (Grossbritannien). Inh.: **British Insulated Callender's Cables Limited**, Norfolk Street, London W. C. 2 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 23. September 1952.
- Kl. 79 k, Nr. 321207. 27. April 1953, 18 Uhr. — Schaltvorrichtung an Werkzeugmaschinen. Erf.: Charles Benjamin De Vlieg, Farmington (Mich., USA). Inh.: **DeVlieg Corporation**, Fair Avenue 450, Ferndale, Detroit 20 (Mich., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 79 k, Nr. 321208. 11. September 1953, 20 Uhr. — Klemmhalter mit auswechselbarer Schneidplatte. Erf. und Inh.: Hans Heinlein, Fabrikant, Bahnhofstrasse 13, Zirndorf bei Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich. Priorität: Deutschland, 15. September 1952.
- Kl. 79 k, Nr. 321209. 21. Oktober 1953, 20 Uhr. — Werkzeugmaschine. ⊕ Inh.: Dr. Ing. Hans Deekel, Waalkirchnerstrasse 7, München (Deutschland), und Dipl. Ing. Friedrich Wilhelm Deekel, Lorettohöhe, Zug. Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, 13. November 1952.
- Cl. 79 k, N° 321210. 9 juin 1954, 17¾ h. — Procédé d'usinage. Inv.: Thomas Bruce Philip, Epsom (Surrey, Grande-Bretagne). Tit.: **The Distillers Company Limited**, Torphichen Street 12, Edimbourg 3 (Ecosse, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 10 juin 1953.
- Kl. 79 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321233 (96 c).
- Kl. 79 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321208 (79 k).
- Kl. 79 m. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321221 (85 a).
- Kl. 80 c, Nr. 321211. 29. August 1953, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Schneiden von handförmigem Schnittgut, insbesondere von Furnierband. Erf.: Daniel Steiner, Brugg. Inh.: **Müller AG**, Brugg.
- Kl. 80 h, Nr. 321212. 26. August 1953, 18 Uhr. — Verfahren zum Flammfestmachen von nicht textiltartigem, zellulosehaltigem Material, wie Holz und Papier. Erf.: Dr. Alfred Berger, Basel; Dr. Gottfried Dürig, Muttenz, und Dr. Anton Schürch, Neue Welt. Inh.: **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel.
- Cl. 80 i, N° 321213. 12 février 1954, 18½ h. — Installation pour l'obtention de bois de placage dans les tranches. Inv. et tit.: Fernand Vignon, industriel, rue de la Rochette, Melun (Seine-et-Marne, France). Mandataire: A. Braun, Bâle. Priorité: France, 27 février 1953.
- Kl. 81, Nr. 321214. 4. Juli 1953, 11¼ Uhr. — Verfahren und Einrichtung für die Verarbeitung thermoplastischer Folien. Erf.: Dipl. Ing. Tankred von Hauteville, Stuttgart-Degerloch (Deutschland). Inh.: **Standard Telephone und Radio AG**, Seestrasse 395, Zürich 2/38. Vertreterin: Standard Telephone und Radio AG, Zweigniederlassung Bern, Bern. Priorität: Deutschland, 9. Juli 1952.
- Kl. 81, Nr. 321215. 16. November 1953, 19¼ Uhr. — Spritzgussmaschine mit hydraulischem Antrieb. Erf.: Dipl. Ing. Gerhard Thilenius, Weissenburg (Bayern, Deutschland). Inh.: **Eckert & Ziegler GmbH**, An der Hagenau 3, Weissenburg (Bayern, Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Deutschland, 20. Dezember 1952.
- Kl. 81, Nr. 321216. 9. April 1954, 19 Uhr. — Imitation eines Spitzendeckchens. Erf. und Inh.: Erich Schumm, Fabrikant, Murrhardt (Württ., Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich. Priorität: Deutschland, 29. April 1953.



- Kl. 81, Nr. 321217. 14. Mai 1954, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Stäben aus mit Glasfasern armiertem Kunststoff. Erf. und Inh.: Hans Johannes Joachim **Paneherz**, Erikslustvägen 38 B, Malmö (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf. Prioritäten: Schweden, 28. Mai und 10. November 1953.
- Kl. 81, Nr. 321218. 14. Mai 1954, 18 Uhr. — Maschine zum Schneiden von elastisch nachgiebigem Material. Erf.: Dipl. Ing. Karl Reichert, Stuttgart-Bad Cannstatt (Deutschland). Inh.: Karl Reichert GmbH, Fellbach (Waiblingen, Deutschland). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.
- Cl. 81, N° 321219. 14 septembre 1954, 18 h. — Appareil destiné à mouler des enveloppes de pneumatique. Inv.: Arthur Leslie Adams, Chalfont St. Peter (Bucks., Grande-Bretagne). Tit.: Tyre Equipment & Reconditioning Company Limited, Palace of Engineering, Wembley (Middlesex, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 17 décembre 1953 et 20 août 1954.
- Kl. 81. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321093 (36 e).
- Kl. 85 a, Nr. 321220. 5. März 1953, 20 Uhr. — Werkzeugmaschine zum Entgraten der Stirnkanten von Zahnrädern. Erf.: Wilhelm Wille, Starnberg/Bayern, und Kurt Rhode, Berlin-Spandau (Deutschland). Inh.: Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft, Lerchenauerstrasse 76, München 13 (Deutschland). Vertreter: Walter F. Moser, Genf. Priorität: Europäische Werkzeugmaschinen Ausstellung, Hannover; eröffnet am 14. September 1952.
- Kl. 85 a, Nr. 321221. 5. Mai 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren und Maschine zur Bildung abgerundeter Kanten an schaufelförmigen Elementen. Erf.: Samuel James Stapenell, Bristol (Grossbritannien). Inh.: The Bristol Aeroplane Company Limited, Stock Exchange Buildings, St. Nicholas Street, Bristol (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 5. Mai 1952 und 27. April 1953.
- Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321233 (96 c).
- Cl. 85 b, N° 321222. 18 septembre 1953, 19 h. — Appareil centrifuge à décaper. Inv.: George Wilkins Powell, Hagerstown (Md., USA). Tit.: Pangborn Corporation, Hagerstown (Md., USA). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: USA, 23 septembre 1952.
- Kl. 85 b, Nr. 321223. 11. März 1954, 17¼ Uhr. — Schleifteller. Erf.: Willy Suhner, Brugg (Aargau). Inh.: Otto Suhner Aktiengesellschaft, Brugg (Aargau). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 85 b, Nr. 321224. 30. Dezember 1955, 15 Uhr. — Gerät zum Schärfen von Scheren und dergleichen Schneidwerkzeugen von Hand. Erf. und Inh.: Karl Heller, Staad (St. Gallen).
- Kl. 87 a, Nr. 321225. 25. März 1954, 11¼ Uhr. — Roll- und Gleitwerk für zu bearbeitende Werkstücke. Erf. und Inh.: Paul **Marrer**, mech. Werkstatt, Büimplizstrasse 126, Bern-Bümpliz. Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.
- Kl. 87 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321198 (73); 321231 (96 a).
- Kl. 88. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321091 (36 a).
- Kl. 91. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321037 (11 b).
- Kl. 92, Nr. 321226. 17. April 1953, 18 Uhr. — Elektrostatisches Spritzverfahren und Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf. James William Juvinall, Robert Charles Juvinall, Arthur William von Fange, Edwin Marlin Ransburg, Indianapolis/Ind., und Robert Harris Turner, Bristol/Pa. (USA). Inh.: Harper J. Ransburg Company, Barth Avenue 1234, Indianapolis (Ind., USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: USA, 18. April und 13. Mai 1952.
- Cl. 92, N° 321227. 28 avril 1954, 20 h. — Tuyau flexible chauffant. Inv. et tit.: Andrew George **Heron**, The Grove 20, Benton, Newcastle-upon-Tyne 12 (Grande-Bretagne). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 5 mai 1953.
- Cl. 94, N° 321228. 22 mars 1955, 10¾ h. — Bracelet de montre, du type ouvert. Inv. et tit.: Georges **Pagnard**, rue des Oueches 37, Moutier. Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 94, N° 321229. 22 juin 1955, 11½ h. — Bracelet. Inv. et tit.: Auguste **Bräuchi**, bijoutier, A.-M. Piaget 32, La Chaux-de-Fonds. Mandataire: PERUHA G, Société commerciale et agence de brevets d'invention S. à r. l., Berne.
- Kl. 94. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321190 (71 f); 321191 (71 f).
- Kl. 95, Nr. 321230. 20. Januar 1954, 18½ Uhr. — Feuerzeug. Erf. und Inh.: Ernst Gertseh, Spothaus Central, Wengen (Bern). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 96 a, N° 321231. 2 octobre 1954, 15 h. — Vis et tournevis pour actionner celle-ci. Inv. et tit.: Edouard **Spaher**, rue Daniel Jeanrichard 37, Le Locle. Mandataire: Dr W. Schmid, Sonvilier.
- Cl. 96 b, N° 321232. 9 septembre 1954, 17 h. — Crémaillère. Inv. et tit.: Henri **Bueche**, Court (Jura bernois). Mandataire: Maurice Thélin, Genève.
- Kl. 96 c, Nr. 321233. 17. April 1954, 22 Uhr. — Steuereinrichtung zur Stillsetzung eines Maschinenteils in einer vorbestimmten Stellung. Erf.: Dipl. Ing. Alfred Weigel, Erlangen (Deutschland). Inh.: Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich.
- Kl. 96 c, Nr. 321234. 2. Juli 1954, 10 Uhr. — Nachgiebige Wellenkupplung. Erf.: Otto Frey, Rieden bei Baden. Inh.: Aktiengesellschaft **Brown, Boveri & Cie.**, Baden.
- Cl. 96 c, N° 321235. 26 juillet 1954, 18½ h. — Accouplement élastique. Inv.: André **Mérel**, Paris (France). Tit.: Société d'Exploitation des Brevets **Moineau**, avenue de la Liberté 9, Luxembourg (Luxembourg). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 4 août 1953.
- Cl. 96 c, N° 321236. 23 février 1955, 17½ h. — Dispositif d'accouplement à roue libre. Inv.: Marc Colomb, Peseux. Tit.: **OMEGA Louis Brandt & Frère S.A.**, Stämpflistrasse 96, Bienne. Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 96 c, N° 321237. 8 mars 1955, 17½ h. — Dispositif d'accouplement à roue libre sans ressort. Inv.: Marc Colomb, Peseux. Tit.: **OMEGA Louis Brandt & Frère S.A.**, Stämpflistrasse 96, Bienne. Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 96 e, N° 321238. 27 mars 1954, 12 h. — Raccord pour tuyau flexible. Inv.: Raymond Couraud, Neuilly (Seine, France). Tit.: S.A. **Ermoto**, rue Maryse Hiltz 9, Levallois-Perret (Seine, France). Mandataire: PERUHA G, Société commerciale et agence de brevets d'invention S. à r. l., Berne. Priorité: France, 8 avril 1953.
- Kl. 96 g, Nr. 321239. 11. November 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur stufenlosen Regelung der Wuchtkraft von Schwingungserzeugern und Schwingungserzeuger zum Durchführen des Verfahrens. Erf. und Inh.: Gerhard Lehmann-Pottkämper, Hugenottenstrasse 13, Hameln/Weser (Deutschland). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.
- Kl. 96 g, Nr. 321240. 26. Mai 1954, 9 Uhr. — Zahnradgetriebe zur Erzielung eines veränderlichen Uebersetzungsverhältnisses. Erf.: Sigurd Arvastsson, Västerås (Schweden). Inh.: Allmänna Svenska Elektriska Aktiefelaget, Västerås (Schweden). Vertreter: Otto Merz, dipl. Ing., Schaffhausen.
- Cl. 96 g, N° 321241. 8 novembre 1954, 18 h. — Mécanisme de transmission. Inv.: Robert Henry Coles, Londres (Grande-Bretagne). Tit.: D. Napier & Son Limited, Acton Vale 211, Londres W. 3 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 9 novembre 1953.
- Kl. 96 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321305 (112).
- Cl. 97, N° 321242. 7 janvier 1955, 20 h. — Procédé de lubrification d'une machine comprenant une conduite d'aspiration de gaz et installation pour la mise en oeuvre de ce procédé. Inv.: René Neeser, Genève. Tit.: Ateliers des Charmilles S.A., route de Lyon 109, Genève. Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 98 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321243 (98 c); 321244 (98 c).
- Kl. 98 c, Nr. 321243. 10. November 1954, 22 Uhr. — Seilwinde. Erf. und Inh.: Fritz **Haefele**, Brettacherstrasse 6, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. Priorität: Deutschland, 14. November 1953.
- Kl. 98 c, Nr. 321244. 22. November 1954, 19 Uhr. — Aufzugswinde mit Reibradantrieb. Erf. und Inh.: Fritz **Haefele**, Brettacherstrasse 6, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. Priorität: Deutschland, 28. November 1953.
- Cl. 99 b, N° 321245. 24 décembre 1954, 12 h. — Dispositif éde course variables pour presses mécaniques et autres machines. Inv.: Roger Müller, Paris (France). Tit.: **Etablissements Grimar**, rue Bréguet 27-35, Paris (France). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève. Priorité: France, 4 novembre 1954.
- Cl. 99 b; N° 321246. 21 février 1955, 15¼ h. — Dispositif de sécurité d'une presse à étamper, notamment d'une presse à balancier à vis. Inv. et tit.: Paul **Comment**, mécanicien, Courgenay (Berne). Mandataire: PERUHA G, Société commerciale et agence de brevets d'invention S. à r. l., Berne.
- Kl. 100 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321242 (97).
- Kl. 100 b, Nr. 321247. 2. Oktober 1953, 17½ Uhr. — Beschauelter Rotorkörper einer Radialströmungs-Turbomaschine und Verfahren zu dessen Herstellung. Erf.: John Charles Barr, Ascot (Berks., Grossbritannien). Inh.: Power Jets (Research & Development) Limited, Green Street 25 London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 2. Oktober 1952.
- Cl. 100 b, N° 321248. 26 février 1954, 17 h. — Dispositif à faire le vide. Inv. et tit.: Robert Léon **Dardelet**, rue Gay Lussac 7 bis, Grenoble (France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. Priorité: France, 24 mars 1953.
- Kl. 100 b, Nr. 321249. 24. April 1954, 12¼ Uhr. — Radialströmungs-Turbomaschine. Erf.: John Charles Barr, Ascot (Berks., Grossbritannien). Inh.: Power Jets (Research & Development) Limited, Green Street 25, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 24. April 1953.
- Cl. 101 d, N° 321250. 12 avril 1954, 18 h. — Pompe à engrenage. Inv.: Eric Hider Bowers, Cheltenham (Gloucestershire, Grande-Bretagne). Tit.: **Dowty Hydraulic Units Limited**, Ashchurch, Tewkesbury (Gloucestershire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 17 avril 1953 et 23 mars 1954.
- Kl. 101 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321163 (60).
- Kl. 103 c, Nr. 321251. 11. Mai 1954, 10 Uhr. — Regeleinrichtung an einer Dampfturbinengruppe mit Zwischenüberhitzung des Arbeitsdampfes. Erf.: Dipl. Ing. Friedrich Flatt, Zürich. Inh.: **Escher Wyss Aktiengesellschaft**, Zürich.
- Kl. 103 c, Nr. 321252. 6. Juli 1954, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Regelung des Dampfdruckes in einer Dampfturbinenanlage mit Zwischenüberhitzung des Arbeitsdampfes. Erf.: Dipl. Ing. Albert Lüthi, Zollikon (Zürich). Inh.: **Escher Wyss Aktiengesellschaft**, Zürich.
- Kl. 103 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321247 (100 b); 321249 (100 b).
- Kl. 104 a, Nr. 321253. 17. Oktober 1953, 12¾ Uhr. — Brennkraftmaschine mit Brennstoffeinspritzung. Erf.: Hans Fischlmayr, München-Gräfelting (Deutschland). Inh.: **Motoren-Werke Mannheim AG vorm. Benz Abt. Stat. Motorenbau**, Carl-Benzstrasse 5, Mannheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 15. Mai 1953.
- Kl. 104 a, Nr. 321254. 8. Januar 1954, 18 Uhr. — Zweitaktbrennkraftmaschine mit von einer Abgasturbine getriebenem Verdichter. Erf.: Johan Erik Johansson und Uno Gerhard Kyrlin, Gotenburg (Schweden). Inh.: Aktiefelaget **Götaverken**, Gotenburg (Schweden). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Prioritäten: Schweden, 13. Januar und 17. Dezember 1953.
- Kl. 104 a, Nr. 321255. 24. Mai 1954, 17½ Uhr. — Gasmaschine. Erf.: Dipl. Ing. Reinhold Sievers, Gessertshausen (Deutschland). Inh.: **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG**, Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 12. Juni 1953.
- Kl. 104 a, Nr. 321256. 12. Juni 1954, 13 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Betrieb einer Einspritz-Brennkraftmaschine. Erf.: Dr. Ing. Heinrich Lang, Ascona (Tessin). Inh.: **La nova Aktiengesellschaft**, Bahnhofstrasse 16, Zürich. Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 104 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321267 (104 d).
- Kl. 104 b, Nr. 321257. 22. Dezember 1953, 17½ Uhr. — Brennstoffeinspritzpumpe für Verbrennungskraftmaschinen. Erf.: Douglas Gordon Burton, Brentford (Middlesex, Grossbritannien). Inh.: C. A. V. Limited, Warple Way, Acton, London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 23. Dezember 1952 und 15. Dezember 1953.
- Kl. 104 c, Nr. 321258. 23. August 1952, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Zylinders für Brennkraftmaschinen und durch dieses Verfahren hergestellter Zylinder. Erf.: Martin Grahl, Montagnola (Tessin). Inh.: **Emil Himmelsbach**, Montagnola (Tessin). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 104 c, Nr. 321259. 23. August 1952, 12¾ Uhr. — Kolben. Erf.: Martin Grahl, Montagnola (Tessin). Inh.: **Emil Himmelsbach**, Montagnola (Tessin). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

- Kl. 104 c, Nr. 321260. 22. Juli 1953, 18½ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Aufbringen eines Hartlegierungsüberzuges auf die Sitzfläche eines Verbrennungsmotors. Erf.: Frank William Wootton Highfield, Broadway (Worcestershire, Grossbritannien). Inh.: **The Austin Motor Company Limited**, Longbridge Works, Northfield, Birmingham (Warwickshire, Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Grossbritannien, 23. Juli 1952.
- Kl. 104 c, Nr. 321261. 15. März 1954, 18 Uhr. — Brennstoff-Einspritzpumpe für Brennkraftmaschine. Erf.: Fraser Mackie Evans, London (Grossbritannien). Inh.: **C. A. V. Limited**, Warple Way, Acton, London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 16. März 1953 und 8. März 1954.
- Kl. 104 c, Nr. 321262. 8. April 1954, 18 Uhr. — Kolbenbrennkraftmaschine mit zwei nebeneinander angeordneten Zylinderröhen. ⊕ Inh.: **Gebüder Sulzer**, Aktiengesellschaft, Winterthur.
- Kl. 104 c, Nr. 321263. 2. Juli 1954, 20 Uhr. — Düsenhalter für Einspritzmotoren. ⊕ Inh.: **Gebüder Sulzer**, Aktiengesellschaft, Winterthur.
- Kl. 104 c, Nr. 321264. 29. Juli 1954, 18 Uhr. — Zweitaktbrennkraftmaschine mit V-förmig angeordneten Zylinderreihen. Erf. und Inh.: **Gustav Ospelt**, Herengasse 40, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Oesterreich, 8. August 1953.
- Kl. 104 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321242 (97).
- Cl. 104 d, N° 321265. 8 juillet 1950, 12 h. — Procédé de réglage d'un propulseur d'avion comprenant au moins un compresseur et une turbine à gaz. Inv. et tit.: **Joseph Szydlowski**, ingénieur, Usine Turboméca, Bordes (Basses-Pyrénées, France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: France, 12 juillet 1949.
- Kl. 104 d, Nr. 321266. 15. Oktober 1953, 17½ Uhr. — Verbrennungseinrichtung. Erf.: **Dudley Brian Spalding**, London (Grossbritannien). Inh.: **National Research Development Corporation**, Tilney Street 1, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 15. Oktober und 12. Dezember 1952.
- Kl. 104 d, Nr. 321267. 23. Januar 1954, 12½ Uhr. — Kolbenmaschine mit gegenläufigen Kolben und einer Kurbelwelle. Erf.: **Sven Allan Westman**, Gotenburg (Schweden). Inh.: **Aktiebolaget Götaverken**, Gotenburg (Schweden). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 104 d, Nr. 321268. 8. Juli 1954, 10 Uhr. — Gasturbinenanlage für Fahrzeugantrieb, insbesondere zum Antrieb eines Schiffes. Erf.: **Dr. Werner Spillmann**, Kilchberg (Zürich). Inh.: **Aktiengesellschaft für technische Studien**, Hardstrasse 319, Zürich.
- Kl. 104 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321247 (100 b).
- Kl. 107 e, Nr. 321269. 24. Dezember 1953, 18½ Uhr. — Zwangsdurchlauf-Dampferzeuger mit einer Entnahmeleitung zum Abführen von dampfförmigem Arbeitsmittel aus dem Dampferzeuger-Rohrsystem. ⊕ Inh.: **Gebüder Sulzer**, Aktiengesellschaft, Winterthur.
- Kl. 108 e, Nr. 321270. 29. Januar 1954, 18½ Uhr. — Wärmeaustauscherelement. Erf. und Inh.: **Ernst Lehmann**, Geschäftsführer, Tannenstrasse 44, St. Gallen. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 108 e, Nr. 321271. 20. April 1954, 20 Uhr. — Wärmeaustauscher. ⊕ Inh.: **Gebüder Sulzer**, Aktiengesellschaft, Winterthur.
- Cl. 109, N° 321272. 22 janvier 1954, 18 h. — Procédé pour faire fonctionner une batterie électrique. Inv.: **Richard Eric Pattle**, Guildford (Surrey, Grande-Bretagne). Tit.: **National Research Development Corporation**, Tilney Street 1, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 22 janvier 1953.
- Cl. 109, N° 321273. 15 mars 1954, 18 h. — Procédé de fabrication continue de plaques frittées pour éléments galvaniques. Inv.: **Jean Salauze**, Paris (France). Tit.: **Société des Accumulateurs Fixes et de Traction (Société Anonyme)**, Pont de la Folie, Romainville (Seine, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 17 mars 1953.
- Kl. 109, Nr. 321274. 21. Mai 1954, 17½ Uhr. — Einrichtung an Gefässen, insbesondere an elektrischen Akkumulatoren, zum Auffüllen dieser Gefässe mit Flüssigkeit bis zu einem bestimmten Niveau. Erf.: **Ernst Hemmig**, Zürich. Inh.: **Akkumulatoren-Fabrik Oerlikon**, Binzmühlestr. 86, Zürich 50. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 110 a, Nr. 321275. 17. August 1953, 20 Uhr. — Elektrostatischer Hochspannungsgenerator. Erf.: **Dr. Ing. Otto Renner**, Dipl. Ing. Hans Renker und **Dr. Ing. Gustav Reinhardt**, Frankfurt a. M. (Deutschland). Inh.: **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH**, Hohe Bleichen 31–32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. Prioritäten: Deutschland, 15. September und 21. November 1952.
- Cl. 110 b, N° 321276. 6 août 1954, 17¼ h. — Dispositif d'isolation d'un enroulement, tel qu'une bobine de transformateur ou une bobine de réactance. Inv.: **Auguste Seiler**, Aix-les-Bains (Savoie, France). Tit.: **Compagnie Générale d'Electricité**, rue La Boétie 54, Paris (France). Mandataire: E. Blum & Co., Zurich. Priorité: France, 22 septembre 1953.
- Kl. 110 c, Nr. 321277. 11. Dezember 1953, 18 Uhr. — Presse zum Umpressen von Isolierungen um die Schenkel von Spulen elektrischer Maschinen. Erf.: **Fritz Fröhner**, Lübeck (Deutschland). Inh.: **Heinrich Schumann**, Lachswehr-Allee 10–12, Lübeck (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 110 c, Nr. 321278. 26. April 1954, 10 Uhr. — Aus Einzeileitern zusammengesetzter Nutleiter mit Isolierhülle für elektrische Maschinen und Verfahren zu seiner Herstellung. Erf.: **Ludwig Wagenseil**, Berlin-Siemensstadt (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 7. Mai 1953.
- Kl. 110 c, Nr. 321279. 27. April 1954, 19 Uhr. — Doppelmotorantrieb. Erf.: **Walter Jaggi**, Baden. Inh.: **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden.
- Kl. 110 d, Nr. 321280. 3. November 1953, 19 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Spannungsregelung. Erf.: **Peter Gareth Lovell**, London, und **Robert Bryce Stephens**, Watford (Herts., Grossbritannien). Inh.: **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 110 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321304 (112).
- Kl. 111 a, Nr. 321281. 3. März 1953, 17¼ Uhr. — Imprägniermasse zur Herstellung eines isolierten elektrischen Kabels. Erf.: **Albert King**, Bexleyheath/Kent, und **Kenneth John Collins**, London (Grossbritannien). Inh.: **British Insulated Callender's Cables Limited**, Norfolk House, Norfolk Street, London W 2 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 3. März 1952.
- Kl. 111 a, Nr. 321282. 19. Mai 1953, 18½ Uhr. — Hochspannungskabel. Erf. und Inh.: **David Chandler Prince**, Washington Avenue 50, Schenectady (N. Y., USA). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: USA, 20. Mai 1952.
- Kl. 111 a, Nr. 321283. 2. Oktober 1953, 17½ Uhr. — Imprägniermittel für Fasermaterial zur Isolierung der Leiter in Kabeln und Kondensatoren. Erf.: **Archibald Walter Thompson** und **Albert Didney Freeborn**, Crayford (Kent, Grossbritannien). Inh.: **Dusseck Brothers & Company Limited**, Jolly Farmer's Wharf, Thames Road, Crayford (Kent, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 15. Oktober 1952 und 23. März 1953.
- Kl. 111 a, Nr. 321284. 21. Dezember 1953, 19 Uhr. — Rohrförmiger Aussenleiter für Koaxialkabel. Erf.: **Dr. phil. Lothar Krügel**, Nürnberg (Deutschland). Inh.: **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH**, Hohe Bleichen 31–32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. Priorität: Deutschland, 9. Januar 1953.
- Kl. 111 a, Nr. 321285. 5. Mai 1954, 15 Uhr. — Isolatorenkette, bestehend aus mehreren, mittels Klöppel gelenkig verbundenen Stabisolatoren mit Lichtbogenschutzvorrichtungen. Erf.: **Rudolf Vögeli**, Wettingen. Inh.: **Motor-Columbus Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen**, Baden. Vertreter: **Ferdinand Stern**, Wettingen.
- Kl. 111 a, Nr. 321286. 17. Mai 1954, 18 Uhr. — Kondensator-Durchführung. Erf.: **Dipl. Ing. Dr. Hans Kappeler**, Zürich. Inh.: **Micafil AG Werke für Elektro-Isolation und Wicklerei-Einrichtungen**, Zürich.
- Kl. 111 b, Nr. 321287. 17. Dezember 1953, 18 Uhr. — Temperaturabhängige elektrische Schalteinrichtung. Erf. und Inh.: **Christian Bürkert**, Ingelfingen (Württ., Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 27. Dezember 1952.
- Kl. 111 b, Nr. 321288. 27. Januar 1954, 18½ Uhr. — Druckgasschalter. Erf.: **John B. MacNeill**, Pittsburgh, und **Benjamin P. Baker**, Turtle Creek (Pa., USA). Inh.: **Westinghouse Electric Corporation**, East Pittsburgh (Pa., USA). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: USA, 26. Februar 1953.
- Kl. 111 b, Nr. 321289. 30. März 1954, 18 Uhr. — Antrieb an einem Niederspannungs-Leistungsschalter für dessen Betätigung. Erf.: **Hans Kummér**, Frankfurt a. M., und **Kurt Haase**, Mörfelden (Deutschland). Inh.: **Voigt & Haefner Aktiengesellschaft**, Hanauer Landstrasse 142–172, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: **Otto Merz**, dipl. Ing., Schaffhausen. Priorität: Deutschland, 1. März 1954.
- Kl. 111 b, Nr. 321290. 9. April 1954, 9 Uhr. — Regelgerät für elektrische Wärmegeräte. Erf.: **Dipl. Ing. Fritz Bieling**, Traunstein; **Friedrich Kraus**, Traunreut, und **Dipl. Ing. Theo Wiedemann**, Traunstein (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: **Max Kieser**, Zürich. Priorität: Deutschland, 18. April 1953.
- Cl. 111 b, N° 321291. 15 aprile 1954, ore 18. Regolatore di livello per caldaie, particolarmente per caldaie di macchine da caffè espresso. Inv. e tit.: **Michele Fanucchi**, piazza Indipendenza, Bellinzona. Mandataria: A. Racheli, Bellinzona.
- Kl. 111 b, Nr. 321292. 30. April 1954, 19 Uhr. — Löschkammer eines Leistungsschalters mit flüssigem Löschmittel. Erf.: **Dipl. Ing. Ernst Vogel-sanger**, Zürich. Inh.: **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon.
- Kl. 111 c, Nr. 321293. 13. Januar 1954, 19 Uhr. — Transformator zur Speisung eines Gleichrichters, mit einer Einrichtung zur Anzapfumschaltung unter Last. Erf.: **Jocelyn Arthur St. Clair Richardson** und **Thomas Earnshaw Calverley**, Stafford (Grossbritannien). Inh.: **The English Electric Company Limited**, Queens House, Kingsway 28, London W C 2 (Grossbritannien). Vertreter: **P. E. Baumann**, Kilchberg bei Zürich. Priorität: Grossbritannien, 16. Januar 1953.
- Kl. 111 c, N° 321294. 17. Mai 1954, 19 Uhr. — Elektrische Schalteinrichtung für einen mit veränderlicher Drehzahl angetriebenen Generator, welcher in Parallelschaltung mit einer Sammlerbatterie arbeitet. Erf.: **Adolf Herrmann**, Huntsville (Ala., USA). Inh.: **Brown, Boveri & Cie.**, Aktiengesellschaft, Mannheim (Deutschland). Vertreter: Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden. Priorität: Deutschland, 1. Dezember 1953.
- Kl. 111 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321143 (49 c).
- Kl. 111 d, Nr. 321295. 17. Dezember 1953, 9 Uhr. — Installationselbstschalter. Erf.: **Theodor Burkard**, Hans Unger und **Johannes Trojahn**, Langen/Hessen (Deutschland). Inh.: **Voigt & Haefner Aktiengesellschaft**, Hanauer Landstrasse 142–172, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: **Otto Merz**, dipl. Ing., Schaffhausen. Priorität: Deutschland, 7. Januar 1953.
- Kl. 111 d, Nr. 321296. 10. Mai 1954, 15 Uhr. — Regeltriebwerk für Tauchkernspulen. Erf.: **Hans Hirner**, Stuttgart, und **Harald Patteisky**, Stuttgart-Bad Cannstatt (Deutschland). Inh.: **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH**, Hohe Bleichen 31–32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich.
- Kl. 111 d, Nr. 321297. 15. Juni 1954, 18 Uhr. — Motorschutzschalter. ⊕ Inh.: **Weber AG Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate**, Sedelstrasse 2, Emmenbrücke (Luzern). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 111 d, Nr. 321298. 7. Juli 1954, 18½ Uhr. — Elektrisches Sicherungselement. Erf.: **Walter Roost**, Luzern. Inh.: **H. Schurter AG**, Fabrik elektrotechn. Artikel, Werkhofstrasse 8, Luzern. Vertreter: **Ernst F. Zbinden**, Luzern.
- Kl. 112, Nr. 321299. 20. Januar 1953, 20 Uhr. — Trockengleichrichteranordnung. Erf.: **Dipl. Ing. Erich Nitsche** und **Helmut Fenger**, Berlin-Siemensstadt (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: **Max Kieser**, Zürich. Priorität: Deutschland, 22. Januar 1952.
- Kl. 112, Nr. 321300. 5. August 1953, 19 Uhr. — Sprungschaltung. Erf.: **Simon Duinker**, Eindhoven (Niederlande). Inh.: **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: **Kirchhofer, Ryffel & Co.**, Zürich. Prioritäten: Niederlande, 7. August und 12. November 1952.
- Kl. 112, Nr. 321301. 11. August 1953, 17¼ Uhr. — Elektrische Schaltung zur Speicherung einer Information. Erf.: **Desmond Sydney Ridler**, Potters Bar, und **Robert Grimmond**, Enfield (Middlesex, Grossbritannien). Inh.: **Standard Telephone and Radio AG**, Seestrasse 395, Zürich 2/38. Vertreterin: **Standard Telephone and Radio AG**, Zweigniederlassung Bern, Bern. Priorität: Grossbritannien, 13. August 1952.
- Kl. 112, Nr. 321302. 10. November 1953, 9 Uhr. — Elektrisches Halbleitergerät. Erf.: **Prof. Dr. Heinrich Welker**, Erlangen (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: **Max Kieser**, Zürich. Priorität: Deutschland, 13. November 1952.

- Kl. 112, Nr. 321303. 28. Dezember 1953, 19 Uhr. — Anordnung zur Speisung eines Verbraucherstromkreises mit Gleichstrom, der durch Gleichrichtung eines Dreiphasenstromes gewonnen wird, und bei welcher Mittel zur Begrenzung der gleichgerichteten Phasenströme vorgesehen sind. Erf.: Ernest Fred Kubler, Schenectady (N. Y., USA). Inh.: General Electric Company, River Road 1, Schenectady 5 (N. Y., USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: USA, 30. Dezember 1952.
- Kl. 112, Nr. 321304. 5. Januar 1954, 15 Uhr. — Verfahren zur Einstellung der Blindleistungskompensation bei Erwärmungs- und Schmelzeinrichtungen mit induktiver Beheizung. Erf.: Karl Brinkmann, Dortmund, und Dr. Ing. Karl Heinz Brokmeier, Schwerte/Ruhr (Deutschland). Inh.: Brown, Boveri & Cie., Aktiengesellschaft, Mannheim (Deutschland). Vertreterin: Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden. Priorität: Deutschland, 22. Januar 1953.
- Kl. 112, Nr. 321305. 12. April 1954, 19 Uhr. — Feinstufiges Zahnradgetriebe zur Erzeugung von Vorschüben an Wickelmaschinen. Erf.: Werner Blumenritt, Zürich-Altstetten. Inh.: «Mecafil» AG Werke für Elektro-Isolation und Wicklerei-Einrichtungen, Zürich.
- Kl. 112, Nr. 321306. 8. Juni 1954, 18¼ Uhr. — Einrichtung zur Aufnahme zweier stereoskopischer Teilbilder bei Elektronenmikroskopien. Erf.: Werner Sebastian und Karl Möller, Jena (Deutschland). Inh.: VEB Carl Zeiss Jena, Jena (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 21. November 1953.
- Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321165 (62).
- Kl. 113, Nr. 321307. 11. Dezember 1953, 16 Uhr. — Kompensierungsanordnung an einem Drehstrom-Lichtbogenofen. Erf.: Dr. Ludwig Dreyfus, Västerås (Schweden). Inh.: Allmänna Svenska Elektriska Aktieföretaget, Västerås (Schweden). Vertreter: Otto Merz, Schaffhausen. Priorität: Schweden, 15. Dezember 1952.
- Kl. 114 f, Nr. 321308. 2. Juli 1953, 17¼ Uhr. — Brennerdeckel. ⊕ Inh.: Schweizerische Gasapparatefabrik Solothurn, Schützenmatt, Solothurn. Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 114 f, Nr. 321309. 3. Juli 1954, 12¾ Uhr. — Automatisch gesteuerte Oelbrenner. Erf.: Rudolf Schmidlin und Paul Horisberger, Sissach (Basel-Land). Inh.: Rudolf Schmidlin & Co. AG, Sissach (Basel-Land). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel; eröffnet am 8. Mai 1954.
- Kl. 114 f, Nr. 321310. 15. Dezember 1956, 16¼ Uhr. — Automatische Luftabschluss-Vorrichtung an Oelbrennern. Erf.: Eugen Fehr, Wallisellen. Inh.: AG für Oelfeuerungen, Winterthurerstrasse 156, Zürich 6/57. Vertreter: Dr. René Roggen, Basel.
- Kl. 115 a, Nr. 321311. 8. März 1954, 16½ Uhr. — Anode für Hochleistungs-lampen. Erf.: Friedrich Leuchs, Röhrenbach/Pegnitz (Deutschland). Inh.: Firma C. Conradt, Spittlerorgaben 9, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 3. Februar 1954.
- Kl. 115 c, Nr. 321312. 26. Januar 1954, 18¼ Uhr. — Verfahren zum Anbringen von Pulverschichten in Lampenkölden und Vorrichtung zur Ausführung des Verfahrens. Erf.: Dr. Fil. lic. Gunnar Georg Johan Günther, Stockholm, und Gösta Birger Rosengren, Skelleftehamn (Schweden). Inh.: Lumalampen Aktieföretaget, Stockholm 20 (Schweden). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Priorität: Schweden, 6. Februar 1953.
- Kl. 115 c, Nr. 321313. 15. April 1954, 18¼ Uhr. — Natriumdampfentladungslampe. Erf.: Willem Elcnbaas, Dirk Kolkman und Johannes Hendrikus Hilderink, Eindhoven (Niederlande). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 20. April 1953.
- Kl. 116 a, Nr. 321314. 27. Januar 1953, 11 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Röntgenbildern. Erf.: Domenick Papa, Glen Ridge (N. J., USA). Inh.: Schering Corporation, Broad Street 2, Bloomfield (N. J., USA). Vertreter: Dr. Berthold Dukas, Zürich. Priorität: USA, 28. Januar 1952.
- Kl. 116 b, Nr. 321315. 11. Februar 1952, 18 Uhr. — Backenzahngarnitur mit Abrasionskunstzähnen. Erf. und Inh.: Dr. Rainer Strack, Oberarzt, Cottastrasse 10, Tübingen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 14. Februar 1951.
- Kl. 116 c, Nr. 321316. 20. Dezember 1952, 16 Uhr. — Fussunterlage für Schuhwerk, wie Sohle, Einlegesohle, Schuheinbauteil oder Schuheinlage. Erf. und Inh.: Hans C. Knellwolf, Universitätsstrasse 41, Zürich 6. Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
- Kl. 116 f, Nr. 321317. 30. Oktober 1954, 15 Uhr. — Fahrbare Vorrichtung zur Erleichterung des Gehens. Erf. und Inh.: Josef Albert Lüthi, Konstrukteur, Bruggwaldstrasse 253, Krönbühl bei St. Gallen.
- Kl. 116 g, Nr. 321318. 25. April 1953, 13 Uhr. — Tropfenzähl-Vorrichtung. Erf. und Inh.: Enrique Federico Carlos Kipp, Industrie-Chemiker, Thames 2463/73, Buenos Aires (Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 116 g, N° 321319. 23 décembre 1954, 20 h. — Capsule obturatrice pour biberon hermétique. Inv. et tit.: Edmond Pitavy, rue Crespin du Gast 14, Paris (France). Mandataire: A. R. Fleisch, Lausanne. Priorité: France, 18 février 1954.
- Kl. 116 h, Nr. 321320. 21. Januar 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Veresterung von Steroiden. ⊕ Inh.: Organon Laboratories Limited, Brettenham House, Lancaster Place, London W C 2 (Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 21. Januar, 16. September und 6. Oktober 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321321. 9. März 1953, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Gewinnung von stabilen, besonders für die Oraltherapie geeigneten Penicillinen. Erf.: Dr. Ernst Brandl, Kundl, und Dr. Hans Margreiter, Radfeld/Post Rattenberg (Tirol, Oesterreich). Inh.: «Biochemie» Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Kundl (Tirol, Oesterreich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Oesterreich, 22. und 29. April 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321322. 27. März 1953, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Präparates mit adrenotropem und corticotropem Wirkung. Erf.: John W. Richter, Scotch Plains; Donald E. Ayer, Rahway, und Norman G. Brink, Westfield (N. J., USA). Inh.: Merck & Co., Inc., Rahway (N. J., USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Priorität: USA, 27. März 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321323. 10. April 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Gewinnung von Ergotamin, Ergotaminin und Ergobasin. Erf.: Prof. Dr. Arthur Stoll, Arlesheim; Dr. Arthur Brack, Riehen; Dr. Albert Hofmann, Bottingen, und Dr. Hans Kobel, Basel. Inh.: Sandoz AG, Basel.
- Kl. 116 h, Nr. 321324. 29. April 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Anästhetica. Erf.: Dr. Arthur Ernest Wilder Smith, Genf, und Emil Hofstetter, Wollhusen/Luzern. Inh.: Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, Wollhusen (Luzern). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 321325. 26. Juni 1953, 18¼ Uhr. — Fixiermittel für reduktiv behandeltes Haar. Erf.: Johannes Saphir, Hamburg-Poppenbüttel; Dr. Edwin Kramer und Ernst-Ludwig Roehl, Hamburg (Deutschland). Inh.: Hans Schwarzkopf Chemische Fabrik, Hohenzollernring 127—129, Hamburg-Altona (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Prioritäten: Deutschland, 30. Juni und 24. Dezember 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321326. 14. Juli 1953, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Antibiotikums. Erf.: Dale A. Harris, Frank J. Wolf, Westfield, und Robert L. Peck, Plainfield (N. J., USA). Inh.: Merck & Co., Inc., Rahway (N. J., USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Prioritäten: USA, 14. Juli 1952 und 30. Juni 1953.
- Kl. 116 h, N° 321327. 24 juillet 1953, 18 h. — Procédé de préparation du 1-phényl-2-dichloracétamidopropane-1,3-diol et de ses dérivés para-substitués. Inv.: Mildred Catherine Rehstock, Detroit, et Elizabeth Louise Pfeiffer, Ypsilanti (Mich., USA). Tit.: Parke, Davis & Company, Foot of Joseph Campau at the River, Detroit (Michigan, USA). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. Priorités: USA, 29 juillet et 16 décembre 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321328. 21. August 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von ncun 1-Aryl-3-cyclopropyl-4-dialkylamino-5-pyrazolonen. Erf.: Dr. William Taub, Rehovoth (Israel). Inh.: J. R. Geigy AG, Basel.
- Kl. 116 h, Nr. 321329. 23. September 1953, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Derivates der Isonicotinsäure. Erf.: Dr. Hans Albert Offe, Wuppertal-Elberfeld; Dr. Werner Siefken, Leverkusen, und Prof. Dr. Dr. h. c. Gerhard Domagk, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Inh.: Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 20. Oktober 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321330. 26. September 1953, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von sulfatiertem Chitosan. Erf.: Lester Lyman Coleman und Leslie Paul McCarty, Kalamazoo (Mich., USA). Inh.: The Upjohn Company, Henrietta Street 301, Kalamazoo (Mich., USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 15. Oktober 1952.
- Kl. 116 h, Nr. 321331. 14. Oktober 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung neuer Triazinverbindungen. Erf.: Dr. Robert Neher, Binningen. Inh.: CIBA Aktiengesellschaft, Basel.
- Kl. 116 h, Nr. 321332. 19. Oktober 1953, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von [(p-Chlor-phenyl)-1-phenyl-äthyl]-[β-dimethylamino-äthyl]-äther. Erf.: Dr. phil. nat. habil. Herbert Arnold, Bielefeld; Prof. Dr. med. Norbert Brock, Wadersloh/Krs. Beckum, und Dr. phil. Engelbert Kühas, Gadderbaum (Deutschland). Inh.: Asta-Werke Aktiengesellschaft Chemische Fabrik, Bielefelderstrasse 83, Brackwede (Westfalen, Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 25. Oktober 1952.
- Kl. 116 h, N° 321333. 5 décembre 1953, 12¾ h. — Procédé de préparation de dérivés 11-oxo de la testostérone. Inv.: Seymour Bernstein, Pearl River/N. Y., et Robert Herman Lenhard, Ridgefield Park/N. J. (USA). Tit.: American Cyanamid Company, Rockefeller Plaza 30, New York (USA). Mandataire: A. Braun, Bâle. Priorité: USA, 6 décembre 1952.
- Kl. 116 h, N° 321334. 23 juillet 1954, 17¾ h. — Procédé de préparation d'un nouvel antibiotique. Inv.: Sylvie Pinnert, Léon Ninet et Jean Freud'homme, Paris (France). Tit.: Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc, rue Jean Goujon 21, Paris 8<sup>e</sup> (France). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 31 juillet 1953.
- Kl. 116 h, Nr. 321335. 23. September 1953, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Derivates des Isonicotinsäurehydrazids. Erf.: Dr. Hans Albert Offe, Wuppertal-Elberfeld; Dr. Werner Siefken, Leverkusen, und Prof. Dr. Dr. h. c. Gerhard Domagk, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Inh.: Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 20. Oktober 1952.
- Kl. 116 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321095 (36 o).
- Kl. 116 l, Nr. 321336. 28. Juni 1954, 18 Uhr. — Haarfarbekamm. Erf.: Kurt Fortmann, Bielefeld (Deutschland). Inh.: Mauoa-Gesellschaft Fortmann & Brueselbach, Oberstrasse 57, Bielefeld (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 2. Juli 1953.
- Kl. 119 b, Nr. 321337. 15. Juli 1953, 20 Uhr. — Druckautomat zur selbsttätigen Einziehung von Benützungsgeldern für Autoparkplätze. Erf. und Inh.: Dr. iur. Rudolf von Aeseh, Feldmeilen (Zürich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 120 a, Nr. 321338. 29. Mai 1953, 17 Uhr. — Elektromechanische Einrichtung zum Auswerten von Telegraphierimpulsen. Erf.: Gerhard Kratt, Hannover (Deutschland). Inh.: Standard Telephon und Radio AG, Seestrasse 395, Zürich 2/38. Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG, Zweigniederlassung Bern, Bern. Priorität: Deutschland, 30. Mai 1952.
- Kl. 120 a, Nr. 321339. 11. September 1953, 18 Uhr. — Schalteinrichtung zur Ueberwachung der Empfangsbereitschaft von Fernschreiber-Einrichtungen. Erf.: Friedrich Kreuzer, München (Deutschland). Inh.: Siemens & Halske Aktiengesellschaft, Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiwerk Zürich AG, Zürich. Priorität: Deutschland, 15. September 1952.
- Kl. 120 b, Nr. 321340. 24. September 1953, 17¾ Uhr. — Gegengekoppelter Verstärker. Erf.: Raymond Waibel Ketchledge, Middlesex (N. J., USA). Inh.: Western Electric Company, Incorporated, Broadway 195, New York (USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: USA, 26. September 1952.
- Kl. 120 b, Nr. 321341. 28. Dezember 1954, 18 Uhr. — Für den Anschluss an die Teilnehmerleitung beim Fernsprechtnehmer bestimmter Apparat. Erf. und Inh.: Cesare Bandini, via 22 Luglio 3, Parma (Italien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321177 (69).
- Kl. 120 e, Nr. 321342. 19. Oktober 1953, 17½ Uhr. — Automatische Betätigungsvorrichtung für eine Wählscheibe. Erf.: James Kilburg, San Carlos (Calif., USA). Inh.: James Kilburg Corporation, 8th Avenue 315, San Mateo (Calif., USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 120 e, N° 321343. 16 février 1955, 17¾ h. — Dispositif de signalisation par courant alternatif de basse fréquence. Inv. et tit.: François Le Guen, rue d'Alsace 14, Cachan (Seine, France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. Priorité: France, 31 mars 1954.
- Kl. 120 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321301 (112).

- Kl. 120 f, N° 321344. 1<sup>er</sup> juin 1953, 18 h. — Ensemble radioélectrique. Inv.: Boleslaw Marian Sosin, Great Baddow (Essex, Grande-Bretagne). Tit.: **Marconi's Wireless Telegraph Company Limited**, Marconi House, Strand, Londres W. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 9 juin 1952 et 22 janvier 1953.
- Kl. 120 f, Nr. 321345. 1. März 1954, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Trägerstabilisierung von Nachrichtensendern mit mehreren Hochfrequenzkanälen. Erf.: Hans Rudolf Fehlmann, Zürich. Inh.: Standard Telephon und Radio AG, Seestrass 395, Zürich 2/38. Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG, Zweigniederlassung Bern, Bern.
- Kl. 120 g, Nr. 321346. 17. Dezember 1952, 20 Uhr. — Schaltung mit Mitteln zur periodischen Unterbrechung eines einer Selbstinduktionsspeule zugeführten Stromes. Erf.: Peter Johannes Hubertus Janssen, Eindhoven (Niederlande). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 19. Dezember 1951.
- Kl. 120 g, Nr. 321347. 6. Mai 1954, 19 Uhr. — Bildaufnahmeröhre mit auf Kathodenpotential stabilisierter Bildelektrode. Erf.: Jan Carel Francken, Eindhoven (Niederlande). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 8. Mai 1953.
- Kl. 120 g, Nr. 321348. 15. Mai 1954, 12½ Uhr. — Anlage für die Verteilung mehrerer Fernsehprogramme von einer zentralen Verteilstation zu mehreren entfernten Empfangsstationen. Erf.: Dennis Quintrell Fuller, Cambridge (Grossbritannien). Inh.: **Pye Limited**, Radio Works, St. Andrews Road, Cambridge (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 15. Mai 1953.
- Kl. 121 a, Nr. 321349. 27. März 1954, 13½ Uhr. — Selbsttätige Anzeigevorrichtung von leeren Sitzplätzen in Kinosälen und dergl. Erf. und Inh.: Luisa Gina Fantuzzi, via G. Verdi 20, Brescello (Reggio Emilia, Italien). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern. Priorität: Italien, 4. April 1953.
- Kl. 121 a, Nr. 321350. 30. Juni 1954, 12 Uhr. — Akustische Anzeigevorrichtung. Erf. und Inh.: Walter Taubmann, Kaufmann, Südliche Hauptstr. 41, Rottach-Egern (Bayern, Deutschland). Vertreter: Fritz Frieke, Zürich.
- Kl. 121 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321026 (7 g).
- Kl. 121 b, Nr. 321351. 10. August 1953, 17½ Uhr. — Schaltung zum Messen von Drehzahlen. Erf.: Jan Antonio Bartelink, Van Nuys (Calif., USA). Inh.: **Nationaal Luchtvaartlaboratorium**, Sloterweg 145, Amsterdam (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 12. August 1952.
- Kl. 121 c, Nr. 321352. 26. Oktober 1953, 18 Uhr. — Feuer-Unfall-Sicherheits-Melde- und Empfangsanlage. Erf. und Inh.: Wilhelm Kengelbach, Sofienstrasse 21, Baden-Baden (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 15. November 1952.
- Kl. 121 d, Nr. 321353. 23. Februar 1954, 18 Uhr. — Fahrbahn-Kontakt-schwelle. Erf. und Inh.: Hans Lüthi, Ingenieur, Entfelderstrasse 8, Aarau.
- Kl. 122 b, Nr. 321354. 25. Februar 1954, 19 Uhr. — Vitrine zur Schaulstellung hauptsächlich von Lebensmitteln, wie Käse und Wurstwaren. Erf.: Jakob Brüllmann und Jules Brüllmann, Kreuzlingen (Thurgau). Inh.: **J. Brüllmann Söhne AG**, Kreuzlingen (Thurgau). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 122 b, N° 321355. 15 juillet 1954, 9¼ h. — Support. Inv. et tit.: Laurent Pedimina, quai du Seujet 14, Genève. Mandataire: Edmond Lauber, ing.-dipl., Genève.
- Kl. 125 a, Nr. 321356. 28. Oktober 1953, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Ausrichten und Hintereinanderreihen von Gegenständen. Erf.: Pierre-Luginbühl, Neuhausen am Rheinfall. Inh.: **Schweizerische Industrie-Gesellschaft**, Neuhausen am Rheinfall. Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 125 a, Nr. 321357. 7. Dezember 1953, 18¼ Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Herstellung einer Faltschachtel. Erf.: Erhardt Walther, Forchheim (Oberfr., Deutschland). Inh.: **Regnitz-Konstruktions-Gesellschaft mbH**, Haidfeldstrasse 11½, Forchheim (Oberfr., Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 8. Dezember 1952.
- Kl. 125 a, N° 321358. 24 février 1955, 18 h. — Machine à ensacher automatiquement des petits dosages de farine. Inv. et tit.: Edoardo Amadessi, Spilamberto (Modena, Italie). Mandataire: Naegeli & Co., Berne.
- Kl. 125 b, Nr. 321359. 20. März 1954, 12¼ Uhr. — Zusammendrückbarer Behälter für Flüssigkeiten oder Pasten und Verfahren zur Herstellung desselben. Erf.: Leopold Rádo, London (Grossbritannien). Inh.: Dorothy Frances Pickering, Stanley Crescent 6, London W 11 (Grossbritannien). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern. Prioritäten: Grossbritannien, 24. März, 21. April und 11. August 1953.
- Kl. 125 b, N° 321360. 2 juillet 1954, 8 h. — Réserve d'accessoires destinés à palier à un manque subit de lumière électrique. Inv.: Georges-Emile Lanz, Chailly-sur-Lausanne. Tit.: Berthe Lanz-Roy, chemin Vallonnette 17, Chailly-sur-Lausanne. Mandataire: Georges Lanz, Chailly-sur-Lausanne.
- Kl. 125 c, Nr. 321361. 8. Januar 1954, 17½ Uhr. — Umladegerät für einen Fahrzeug mit Silobehälter für staubförmige Schüttgüter, vornehmlich für Zement, die mittels Druckluft arbeitet. ⊕ Inh.: Klinger KG, Wiesbadenstrasse 68, Wiesbaden-Dotzheim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 125 c, Nr. 321362. 20. Februar 1954, 12½ Uhr. — Handhubwagen. ⊕ Inh.: **Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG, Werk Rondez**, Delsberg. Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 125 c, N° 321363. 28 décembre 1954, 20 h. — Trémic de distribution de poudre. Inv. et tit.: Boris Guignard, Lucens (Vaud). Mandataire: A. Bugniou, Genève.
- Kl. 125 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321044 (15 i).
- Kl. 126 b, Nr. 321364. 11. September 1953, 17¼ Uhr. — Sicherungseinrichtung an hydraulischen Bremsanlagen. Erf. und Inh.: Juan José Darquier, España 930, Temperley (Prov. Buenos Aires, Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 126 b, Nr. 321365. 14. Januar 1954, 17¼ Uhr. — Mehrgängiges Zahnraderschaltgetriebe mit nur zwei vorgeschalteten Reibungs-Überholungskupp-lungen, vorzugsweise für Fahrzeuge. Erf. und Inh.: Hugo Rambašek, Markgrafstrasse 1, Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 30. April 1953.
- Kl. 126 b, Nr. 321366. 16. Februar 1954, 12 Uhr. — Augenbruchsicherung an Blattfedern. Erf.: Franz-Bernhard Chrüz und Helmut Pothhoff, Altenmelle über Melle (Deutschland). Inh.: **Heinrich Schomäcker & Co.**, Melle (Bez. Osnabrück, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 1. Juni 1953.
- Kl. 126 b, Nr. 321367. 6. Mai 1954, 8 Uhr. — Elektrische Anlage für Kraftfahrzeuge, insbesondere Kleinfahrzeuge. Erf.: Dipl. Ing. Karl Straub, Stuttgart und Gustav Pfommer, Stuttgart-Obertürkheim (Deutschland). Inh.: **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Breitscheidstrasse 4, Stuttgart-W (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. Priorität: Deutschland, 20. Mai 1953.
- Kl. 126 b, Nr. 321368. 15. Mai 1954, 14 Uhr. — Fahrzeugrad mit abnehmbarem Bremsstromer. Erf.: Jacob Willem Mynsen, Schaffhausen. Inh.: **Georg Fischer Aktiengesellschaft**, Schaffhausen.
- Kl. 126 b, N° 321369. 31 juillet 1954, 12¼ h. — Volant de direction avec un interrupteur électrique incorporé. Inv. et tit.: Miguel Muñoz Salvador, Calle Carbonero y Sol 16, Madrid (Espagne). Mandataires: Bovard & Cie, Bern. Priorité: Espagne, 1<sup>er</sup> décembre 1953.
- Kl. 126 d, Nr. 321370. 3. Juli 1953, 17 Uhr. — Gleitschutzvorrichtung für Fahrzeugreifen. Erf.: George Washington Horner und Walter Raymond Robertson, sr, Idaho Springs (Colo., USA). Inh.: **Horner and Robertson, Inc.**, Idaho Springs (Colo., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 126 i, N° 321371. 12 octobre 1954, 17¼ h. — Dispositif de transmission comprenant un embrayage centrifuge et une poulie extensible combinés, applicable notamment aux cyclomoteurs. ⊕ Tit.: **Ateliers de la Motobéane**, rue Lesault 16, Pantin (Seine, France). Mandataire: A. Bugniou, Genève. Priorité: France, 18 juin 1954.
- Kl. 127 b, Nr. 321372. 12. März 1954, 18½ Uhr. — Einrichtung zum Antrieb der beiden an einem Drehgestell vorhandenen Radsätze eines Strassenbahn-wagens durch nur einen Motor. Erf.: Dipl. Ing. Eugen Cramer, Berlin-Grunewald (Deutschland). Inh.: **Deutsche Waggon- und Maschinenfabriken GmbH**, Eichborndamm 103-139, Berlin-Borsigwalde (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 14. März 1953.
- Kl. 127 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321379 (127 l).
- Kl. 127 c, Nr. 321373. 8. Juni 1953, 20 Uhr. — Antrieb für Bahnmotorenwagen. Erf.: Franz Salansky, Wien (Oesterreich). Inh.: **Stabeg Apparate-gesellschaft mbH**, Reinlgasse 5-9, Wien XIV (Oesterreich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 127 e, N° 321374. 11 septembre 1954, 16 h. — Wagon pour le transport de matières en morceaux, en grains ou en poudre, à déchargement par gravité. Inv.: Jacques Wasser-Treiger, Paris (France). Tit.: **Société Industrielle d'Exploitation des Moyens de Transport (SIMOTRA)**, rue du Faubourg-Saint-Honoré 166, Paris (France). Mandataires: Naegeli & Co., Berne. Priorité: France, 30 octobre 1953.
- Kl. 127 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321201 (78 c).
- Kl. 127 f, Nr. 321375. 17. Oktober 1953, 12¼ Uhr. — Steuerventil an Druckluftbremsen, insbesondere für Schienenfahrzeuge. Erf.: Dr. Ernst Möller, München (Deutschland). Inh.: **Kuorr-Bremse GmbH**, Moosacherstrasse 80, München (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 24. Dezember 1952.
- Kl. 127 i, Nr. 321376. 23. September 1953, 18¼ Uhr. — Einrichtung bei Stellwerken von Eisenbahnanlagen. Erf.: Dipl. Ing. Gotthold Rehschuh, Braunschweig (Deutschland). Inh.: **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG, Zürich. Priorität: Deutschland, 25. Oktober 1952.
- Kl. 127 l, Nr. 321377. 14. Juli 1952, 17½ Uhr. — Antriebsaggregat an einem elektrisch betriebenen Fahrzeug. Erf.: Horace Edwin James Symes, Johannesburg (Südafrikanische Union). Inh.: **New Consolidated Goldfields Limited**, und Horace Edwin James Symes, Fox Street 75, Johannesburg, (Südafrikanische Union). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Südafrikanische Union, 14. Juli 1951.
- Kl. 127 l, Nr. 321378. 11. Januar 1954, 19 Uhr. — Anordnung zur Speisung von Drehstromasynchronmotoren, die zum Antrieb von Hilfsmaschinen auf elektrischen Triebfahrzeugen dienen. Erf.: Dipl. Ing. Gottlieb Degen, Zürich. Inh.: **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon.
- Kl. 127 l, Nr. 321379. 26. Juli 1954, 19 Uhr. — Schaltungsanordnung für elektrische, insbesondere thermoelektrische Triebfahrzeuge. Erf.: Dipl. Ing. Ernst Anderegg, Zürich. Inh.: **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon.
- Kl. 128 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321268 (104 d).

22 Zusatzpatente — Brevets additionnels — Brevetti addizionali  
Nrn. 321380—321401

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 2 c, Nr. 321380 (302447). 15. Juli 1955, 18 Uhr. — Heuertemaschine. Erf. und Inh.: Heinrich Adolf Kehrtli, Rifferswil a. A. (Zürich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 7 c, Nr. 321381 (314250). 24. November 1952, 15¼ Uhr. — Einrichtung zur Raumbeheizung. Erf. und Inh.: Egon Runte, Avenue du Mail 4, Neuenburg. Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Kl. 10 c, N° 321382 (315824). 10 décembre 1954, 18 h. — Ferrure pour portes, portails, fenêtres, etc. Inv.: Albert Perrenoud, Nyon. Tit.: Vve Jeanne-Nelly Perrenoud, née Calame, Riant Parc 3, Nyon. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 15 b, Nr. 321383 (313944). 3. Februar 1953, 19 Uhr. — Zerkleinerungs- und Mischgerät. Erf. und Inh.: Albert Germann, Giesshübelstrasse 92, Zürich 3/45. Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 23 c, N° 321384 (311769). 4 décembre 1953, 10¼ h. — Appareil pour la confection de tapis à points de Perse. Inv.: Hubert Jeandupeux, Delémont. Tit.: Hubert Jeandupeux et Madeline Jeandupeux-Pellaton, rue des Martins 33, Delémont. Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321386 (36 p).

- Cl. 36 f, N° 321385 (293423). 21 avril 1954, 18¼ h. — Procédé de formation de charges poreuses monolithiques dans un récipient servant à emmagasiner des gaz dissous. Inv.: Anton Stanley Pater, Clarence/N. Y., et John Wesley Houser, Brownsburg/Ind. (USA). Tit.: Union Carbide and Carbon Corporation, East 42nd Street 30, New York (USA). Mandataire: Dr Schöenberg, Bâle. Priorité: USA, 27 avril 1953.
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321397 (116 h).
- Kl. 36 p, Nr. 321386 (300313). 9. April 1952, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Aldehydkondensationsproduktes von Guanymelaminen. Erf.: Dr. Otto Albrecht, Neuwelt. Inh.: CIBA Aktiengesellschaft, Basel.
- Kl. 41, Nr. 321387 (317129). 29. Dezember 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Polykondensaten. Erf.: Dr. Rudolf Lotz, Klingenberg a. M. (Deutschland). Inh.: Vereinigte Glanzstoff-Fabriken AG, Am Laurentiusplatz, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Riffel & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 31. Dezember 1951.
- Kl. 41, Nr. 321388 (317129). 29. Dezember 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Polykondensaten. Erf.: Dr. Rudolf Lotz, Klingenberg a. M. (Deutschland). Inh.: Vereinigte Glanzstoff-Fabriken AG, Am Laurentiusplatz, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Riffel & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 31. Dezember 1951.
- Kl. 47 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321399 (125 b).
- Kl. 78 c, Nr. 321389 (266423). 19. Dezember 1953, 12½ Uhr. — Zur Herstellung von Sandkernen geeignetes Formmaterial. Erf.: Dr. Franz Moser, Brugg. Inh.: Oel- und Chemie-Werk AG, Hausen bei Brugg. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 96 a, Nr. 321390 (291588). 18. Dezember 1953, 17½ Uhr. — Einrichtung zur Befestigung eines Bolzens in einem Werkstück. Erf.: Dr. Ing. e. h. Ernst Kreissig und Oskar E. Peter, Krefeld-Uerdingen (Deutschland). Inh.: Ringfeder Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Krefeld-Uerdingen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 2. Januar 1953.
- Kl. 96 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321390 (96 a).
- Kl. 98 a, Nr. 321391 (308980). 27. Januar 1954, 18½ Uhr. — Aufzug mit türloser Kabine und Schutzrichtung an letzterer. Erf.: Armin Thalmann, Schlieren. Inh.: Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik AG Schlieren-Zürich, Schlieren. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 110 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321394 (112).
- Kl. 111 d, Nr. 321392 (296809). 29. Oktober 1953, 8 Uhr. — Einrichtung zur Erfassung von Erdschlüssen. Erf.: Dipl. Ing. Friedrich Geise, Erlangen (Deutschland). Inh.: Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 17. Februar 1953.
- Kl. 111 d, Nr. 321393 (311386). 29. April 1954, 18 Uhr. — Anordnung zur Begrenzung von Kurzschlussströmen in Gleich- und Wechselstromnetzen. Erf.: Samuel Hämmerli, Oberengstringen/Zürich, und Walter Baer, Zürich. Inh.: FKG Fritz Kesselring Gerätebau Aktiengesellschaft, Bachtobel-Weinfelden. Vertreter: Max Kieser, Zürich.
- Kl. 112, Nr. 321394 (312785). 2. Juni 1954, 18 Uhr. — Ringbewicklungsmaschine. Erf.: Herbert Hammer, Uslar (Deutschland). Inh.: Meteor AG, Dufourstrasse 188, Zürich 8. Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 321395 (304186). 6. Mai 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer keimtötenden Diphenylsulfidverbindung. Erf.: Dr. Guido Schetty und Walter Stammach, Basel. Inh.: J. R. Geigy AG, Basel.
- Kl. 116 h, Nr. 321396 (304186). 6. Mai 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer keimtötenden Diphenylsulfidverbindung. Erf.: Dr. Guido Schetty und Walter Stammach, Basel. Inh.: J. R. Geigy AG, Basel.
- Kl. 116 h, Nr. 321397 (316731). 20. April 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von neuen Phosphor enthaltenden organischen Verbindungen. Erf.: Dr. Paul Schmidt, Therwil. Inh.: CIBA Aktiengesellschaft, Basel.
- Kl. 116 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 321395 (116 h); 321396 (116 h).
- Cl. 118 c, N° 321398 (294182). 23 février 1955, 17½ h. — Appareil de chronométrage à impression des temps. Inv.: Georges Pagnard, Moutier. Tit.: OMEGA Louis Brandt & Frère S.A., Stämpflistrasse 96, Bienne. Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 125 b, N° 321399 (315778). 2 octobre 1952, 20 h. — Dispositif pour le stockage classifié et répertorié de pièces de rechange d'horlogerie. Inv. et tit.: Paul Vogt, Ponte Tresa (Tessin). Mandataire: W.-L. Blanc, ing.-dipl., Genève.
- Kl. 125 c, Nr. 321400 (311009). 3. November 1953, 17½ Uhr. — Rohrpostanlage mit einer die ankommenden und abgehenden Fahrstränge miteinander verbindenden, vollselbsttätigen Umladestelle. Erf.: Willy Sindzinski, Berlin, und Reinhard Goerlich, Berlin-Schöneberg (Deutschland). Inh.: Standard Telephon und Radio AG, Seestrasse 395, Zürich 2/38. Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG, Zweigniederlassung Bern, Bern. Priorität: Deutschland, 3. November 1952.
- Cl. 126 b, N° 321401 (299557). 17 agosto 1953, ore 17¼. — Dispositivo portabagagli da applicare sul tetto delle vetture automobili. Inv.: Dott. ing. Carlo Barassi e Roberto Menghi, Milano (Italia). Tit.: Pirelli Società per Azioni, viale Abruzzi 94, Milano (Italia). Mandatario: A. Bugnion, Ginevra. Priorità: Italia, 25 agosto 1952.

Schluss siehe SHAB. Nr. 129 vom 5. Juni 1957

Fin de cette liste voir FOSC. N° 129 du 5 juin 1957

Fine della lista vedasi FUSC. N° 129 del 5 giugno 1957

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Antrag

auf Widerinkraftsetzung und Aenderung der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das schweizerische Karosseriegewerbe

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die vertragschliessenden Verbände haben beantragt, den Bundesratsbeschluss vom 29. Februar 1956 betreffend die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das schweizerische Karosseriegewerbe (BBi 1956, I, 679) mit Wirkung bis zum 31. Dezember 1958 wieder in Kraft zu setzen und gleichzeitig folgende Vertragsänderungen allgemeinverbindlich zu erklären.

Ziff. 19, Abs. 2: Der Mindeststundenlohn beträgt:

a) für gelernte Arbeitnehmer des Karosseriegewerbes:	
im 1. Jahr nach bestandener Lehrabschlussprüfung	Fr. 2.40
im 2. Jahr nach bestandener Lehrabschlussprüfung	Fr. 2.50
im 3. Jahr nach bestandener Lehrabschlussprüfung	Fr. 2.60
im 4. Jahr nach bestandener Lehrabschlussprüfung	Fr. 2.75
von 5. Jahre an nach bestandener Lehrabschlussprüfung	Fr. 2.90
für qualifizierte, selbständige Berufsarbeiter	Fr. 3.10

Als qualifizierte selbständige Arbeitnehmer gelten solche, die sämtliche in ihrem Beruf vorkommenden Arbeiten selbständig und einwandfrei auszuführen in der Lage sind. In Fällen, wo Arbeitgeber und Arbeitnehmer sich über die Qualifikationseinteilung nicht einigen können, ist dies der Paritätischen Landeskommission mitzuteilen. Der betreffende Arbeitnehmer hat darauf in einer von der Paritätischen Landeskommission bezeichneten andern Firma eine Prüfung bezüglich Qualifikation und Selbständigkeit abzugeben.

b) Aus verwandten Berufen stammende gelernte Arbeitnehmer, wie Huf- und Wagenschmiede, Bauschlosser, Bauspengler, Installateure, Heizungsmonteure, Wagner, Schreiner, Banmalier, Polsterer, Militärsattler, haben während der Umlernzeit Anspruch auf folgende Mindeststundenlöhne:

während des 1. Halbjahres	Fr. 2.40
während des 2. Halbjahres	Fr. 2.50
während des 3. Halbjahres	Fr. 2.60
während des 4. Halbjahres	Fr. 2.75
nach dem 4. Halbjahr	Fr. 2.90
für qualifizierte, selbständige Berufsarbeiter nach der Umlernzeit	Fr. 3.10

Diese Lohnsätze kommen nur für umlernende Arbeitnehmer zur Anwendung, die entsprechend der geleisteten Dienstjahre nach bestandener Lehrabschlussprüfung gemäss Absatz 2, lit. a, einen höhern Lohn erhalten würden.

c) Für Hilfsarbeiter und Handlanger (einschliesslich Gelernte aus nicht verwandten Berufen) Fr. 2.30

d) Für Jugendliche ohne Lehrvertrag:

vom zurückgelegten 15. Altersjahr an	60%
vom zurückgelegten 16. Altersjahr an	70%
vom zurückgelegten 17. Altersjahr an	80%
vom zurückgelegten 18. Altersjahr an	90%
vom zurückgelegten 19. Altersjahr an	95%
vom zurückgelegten 20. Altersjahr an	100%

des Mindestlohnes eines Hilfsarbeiters, bzw. Handlangers gemäss lit. c.

Ziff. 19, Abs. 4: Für Arbeitnehmer, die dauernd ungenügende Leistungen aufweisen, kann durch eine auf bestimmte Zeit befristete schriftliche Vereinbarung zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer ein niedrigerer Grundlohn festgesetzt werden. Jede derartige Vereinbarung ist erst dann gültig, wenn sie der Paritätischen Landeskommission zur Kenntnis gebracht wurde. Entsprechende Lohnvereinbarungsformulare können unentgeltlich vom Sekretariat der Paritätischen Landeskommission bezogen werden.

Ziff. 19, Abs. 5: In diesen Minimallohnen ist die Teuerungszulage von 90 Rp. eingebaut.

Ziff. 23: Der versicherungsfähige Arbeitnehmer muss einer Krankengeldversicherung angehören. Die Wahl des Versicherungsträgers ist Sache der direkten Verständigung zwischen den einzelnen Arbeitgebern und Arbeitnehmern.

\* Die Krankengeldversicherung hat ein tägliches Krankengeld von wenigstens 12 Franken und eine Genussrechtsdauer von 360 Tagen innerhalb von 540 aufeinanderfolgenden Tagen und bei Erkrankung an Tuberkulose von 1800 Tagen innerhalb von 7 aufeinanderfolgenden Jahren vorzusehen, wobei die Karenzzeit nicht länger als 3 Monate und die Wartefrist nicht länger als 2 Tage dauern darf.

\* An die Prämien für diese Krankengeldversicherung hat der Arbeitgeber pro 14tägige Zahltragsperiode 3 Franken zu entrichten. Dadurch ist die ihm gemäss Art. 335 des Obligationenrechts obliegende Lohnzahlungspflicht im Krankheitsfalle des Arbeitnehmers abgelöst. Soweit der Arbeitnehmer zufolge Krankheitsanlagen bei Versicherungseintritt von der Krankengeldversicherung ausgeschlossen wird, gilt im Krankheitsfalle Art. 335 des Obligationenrechts.

Ziff. 24, Abs. 1: Die Feriendauer richtet sich nach der Zahl der Dienstjahre, bzw. der Altersjahre, die ein Arbeitnehmer beim Bezuge seiner Ferien zurückgelegt hat.

Ziff. 24, Abs. 2: Als Dienstjahre werden angerechnet:

- a) die abgeschlossene Lehrzeit, ohne Rücksicht auf den Lehrort, sofern der Arbeitnehmer in seinem erlernten oder einem verwandten Beruf arbeitet;
- b) die bei der betreffenden Firma ununterbrochen oder mit Unterbrüchen geleisteten Dienstjahre.

Ziff. 24, Abs. 3: Ein bei der Zusammenrechnung von lit. a und b verbleibender Bruchteil von sechs und mehr Monaten gilt als ganzes Dienstjahr.

Ziff. 24, Abs. 4: Die Feriendauer beträgt:

im 1. bis und mit dem 4. Dienstjahr	6 Tage
im 5. bis und mit dem 10. Dienstjahr	9 Tage
im 11. bis und mit dem 15. Dienstjahr oder nach zurückgelegtem 30. Altersjahr, sofern der Arbeitnehmer mindestens 1 Jahr im Betrieb war	12 Tage
im 16. bis und mit dem 20. Dienstjahr oder nach zurückgelegtem 40. Altersjahr, sofern der Arbeitnehmer mindestens 3 Jahre im Betrieb war	15 Tage
im 21. und den folgenden Dienstjahren oder nach zurückgelegtem 50. Altersjahr, sofern der Arbeitnehmer mindestens 5 Jahre im Betrieb war	18 Tage

Ziff. 24, Abs. 9: Für jeden Ferientag sind acht Arbeitsstunden zum normalen Lohnansatz zu bezahlen.

Allfällige Einsprachen gegen dieses Gesetz sind dem unterzeichneten Amt schriftlich nach begründet, innert 20 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, einzureichen. (AA. 629)

Bern, den 4. Juni 1957.

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit.

## Requête

tendant à faire remettre en vigueur et modifier l'arrêté du Conseil fédéral qui étendait la convention collective nationale de l'industrie de la carrosserie.

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes demandent que le Conseil fédéral:

- 1) remette en vigueur, avec effet au 31 décembre 1956; son arrêté du 29 février 1956 (FF 1956, I, 677) qui étendait la convention collective nationale de l'industrie de la carrosserie;
- 2) étende le champ d'application des clauses suivantes, qui modifient la convention précitée:

«Chiffre 19, 2<sup>e</sup> alinéa: Le salaire horaire minimum s'élève:

- |  |            |
|--|------------|
| a) pour les ouvriers qualifiés appartenant à la branche de la carrosserie: |            |
| durant la 1 <sup>re</sup> année qui suit l'apprentissage                   | à Fr. 2.40 |
| durant la 2 <sup>e</sup> année qui suit l'apprentissage                    | à Fr. 2.50 |
| durant la 3 <sup>e</sup> année qui suit l'apprentissage                    | à Fr. 2.60 |
| durant la 4 <sup>e</sup> année qui suit l'apprentissage                    | à Fr. 2.75 |
| dès la 5 <sup>e</sup> année qui suit l'apprentissage                       | à Fr. 2.90 |
| pour les ouvriers qualifiés sachant travailler de façon indépendante       | à Fr. 3.10 |

Sont réputés ouvriers qualifiés travaillant indépendamment les ouvriers capables d'exécuter seuls et selon les règles de l'art, tous les travaux qui rentrent dans leur branche professionnelle. L'employeur et l'ouvrier qui ne peuvent se mettre d'accord sur la qualification professionnelle de ce dernier en informeront la commission paritaire nationale. Celle-ci désignera alors une tierce entreprise qui fera passer un examen à l'ouvrier pour déterminer sa qualification et s'il est capable de travailler seul.

- Les ouvriers d'une branche apparentée à la carrosserie, tels que les maréchaux ferrants, serruriers, ferblantiers, appareilleurs, monteurs en chauffage, charrois, menuisiers, peintres en bâtiments, tapissiers, selliers militaires, ont droit, pendant leur adaptation aux travaux de carrosserie, aux salaires horaires minima suivants:
 

durant le 1 <sup>er</sup> semestre	à Fr. 2.40
durant le 2 <sup>e</sup> semestre	à Fr. 2.50
durant le 3 <sup>e</sup> semestre	à Fr. 2.60
durant le 4 <sup>e</sup> semestre	à Fr. 2.75
après le 4 <sup>e</sup> semestre	à Fr. 2.90

 pour les ouvriers qualifiés, sachant travailler de façon indépendante après le temps d'adaptation à Fr. 3.10

Ces taux minimums ne s'appliquent qu'aux ouvriers en période d'adaptation qui toucheraient un salaire plus élevé, compte tenu des années de pratique postérieures à l'examen de fin d'apprentissage selon alinéa 2, lettre a.

- Pour les aides et manoeuvres (y compris les ouvriers qualifiés de professions, non apparentées à la carrosserie) à Fr. 2.30
- Pour les jeunes gens sans contrat d'apprentissage:
 

dès qu'ils ont atteint 15 ans révolus	60%
dès qu'ils ont atteint 16 ans révolus	70%
dès qu'ils ont atteint 17 ans révolus	80%
dès qu'ils ont atteint 18 ans révolus	90%
dès qu'ils ont atteint 19 ans révolus	95%
dès qu'ils ont atteint 20 ans révolus	100%

 du salaire minimum d'un ouvrier auxiliaire ou d'un manoeuvre selon lettre c.

Chiffre 19, 4<sup>e</sup> alinéa. Pour les ouvriers dont le rendement est, de façon permanente, insuffisant, un salaire de base inférieur peut être convenu par entente écrite et limitée à un délai fixé entre l'employeur et l'ouvrier. Une telle entente ne sera obligatoire que lorsque la Commission paritaire nationale en aura été avisée. Des formules spéciales à cet effet peuvent être obtenues gratuitement auprès du secrétaire de la Commission paritaire nationale.

Chiffre 19, 5<sup>e</sup> alinéa. L'allocation de renchérissement de 90 ct. est incluse dans ces salaires minima.

Chiffre 23: Les ouvriers aptes à s'assurer sont tenus de s'affilier à une caisse-maladie. L'employeur et l'ouvrier s'entendent entre eux pour choisir l'assureur.

L'indemnité journalière assurée doit être au minimum de 12 francs pour une durée de 360 jours compris dans une période de 540 jours consécutifs, et, en cas de tuberculose, pour une durée de 1800 jours compris dans une période de 7 années consécutives. Le délai d'attente de la caisse ne doit pas dépasser 3 mois et le paiement des prestations doit intervenir après deux jours au maximum.

L'employeur paiera une contribution de 3 francs par période de paie de 14 jours aux primes d'assurance-maladie des ouvriers. Il est ainsi libéré de l'obligation découlant de l'article 335 du C.O. de payer le salaire en cas de maladie. Les ouvriers qui ne peuvent pas être admis par une caisse d'assurance-maladie et qui, par conséquent, ne sont pas au bénéfice de l'assurance de l'indemnité journalière sont au bénéfice de l'article 335 du C.O.

Chiffre 24, 1<sup>er</sup> alinéa: La durée des vacances est établie en fonction des années de service, ou années d'âge de l'ouvrier, accomplies au moment où il fait valoir son droit aux vacances.

Chiffre 24, 2<sup>e</sup> alinéa: Sont considérées comme années de service:

- a) la période d'apprentissage, quel que soit le lieu où celui-ci a été effectué, pour autant que l'ouvrier travaille sur sa profession ou sur une profession apparentée à la carrosserie;
- b) les années de service accomplies avec ou sans interruption dans l'entreprise en cause.

Chiffre 24, 3<sup>e</sup> alinéa. Une fraction de six mois et plus restant après addition des lettres a et b ci-dessus est considérée comme une année complète.

Chiffre 24, 4<sup>e</sup> alinéa. Les vacances sont de:

- |  |   |
|--|---|
| 6 jours pour la 1 <sup>re</sup> année de service,  | 9 jours pour la 5 <sup>e</sup> jusqu'à et y compris la 10 <sup>e</sup> année de service,  |
| 12 jours pour la 11 <sup>e</sup> jusqu'à et y compris la 15 <sup>e</sup> année de service, ou après l'âge de 30 ans révolus, pour autant que l'ouvrier soit depuis 1 an au moins au service de l'entreprise, | 15 jours pour la 16 <sup>e</sup> jusqu'à et y compris la 20 <sup>e</sup> année de service, ou après l'âge de 40 ans révolus, pour autant que l'ouvrier soit depuis 3 ans au moins au service de l'entreprise, |
| 18 jours pour la 21 <sup>e</sup> année de service et les suivantes, ou après l'âge de 50 ans révolus, pour autant que l'ouvrier soit depuis 5 ans au moins au service de l'entreprise.                       |   |

Chiffre 24, 5<sup>e</sup> alinéa: Chaque jour de vacances donne droit au salaire normal afférent au travail de huit heures.

Toute opposition à cette requête doit être écrite, motivée et adressée à l'office soussigné dans les vingt jours à dater de la présente publication.

Berne, le 4 juin 1957. Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.

## Domanda

Intesa a rimettere in vigore e modificare il decreto del Consiglio federale che conferiva carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro nell'industria svizzera della carrozzeria (Legge federale del 28 settembre 1956 concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro)

Le associazioni contraenti hanno inoltrato la domanda al Consiglio federale:

- 1) di rimettere in vigore, con effetto fino al 31 dicembre 1958, il suo decreto del 20 febbraio 1956 (FF 1956, 181) che conferiva carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro nell'industria svizzera delle carrozzerie;
- 2) di conferire carattere obbligatorio generale alle seguenti disposizioni, che modificano il contratto precitato:

«Numero 19, capoverso 2: Il salario orario minimo è di:

- |  |          |
|--|----------|
| a) per lavoratori qualificati del mestiere del carrozziere:        |          |
| nel 1 <sup>o</sup> anno dopo l'esame di fine tirocinio             | Fr. 2.40 |
| nel 2 <sup>o</sup> anno dopo l'esame di fine tirocinio             | Fr. 2.50 |
| nel 3 <sup>o</sup> anno dopo l'esame di fine tirocinio             | Fr. 2.60 |
| nel 4 <sup>o</sup> anno dopo l'esame di fine tirocinio             | Fr. 2.75 |
| a partire dal 5 <sup>o</sup> anno dopo l'esame di fine tirocinio   | Fr. 2.90 |
| per lavoratori qualificati che sanno lavorare in modo indipendente | Fr. 3.10 |

Sono considerati lavoratori qualificati che sanno lavorare in modo indipendente quelli capaci d'eseguire da soli e secondo le regole dell'arte tutti i lavori del ramo professionale. Il datore di lavoro e il lavoratore che non riescono a mettersi d'accordo sulla qualifica professionale di quest'ultimo ne informeranno la Commissione paritetica nazionale. Questa, a sua volta, designerà un'altra azienda, la quale esaminerà il lavoratore per stabilire la sua qualifica e se è capace di lavorare in modo indipendente.

- b) I lavoratori qualificati di un ramo affine alla carrozzeria, come maniscalchi e fabbri da carri, fabbri ferrai, lattonieri edili, installatori per impianti sanitari, montatori di riscaldamenti centrali, falegnami da carri, falegnami, pittori, tappezzeri, sellai militari, hanno diritto, durante il periodo di adattamento ai lavori di carrozzeria, ai seguenti salari orari minimi:
 

nel 1 <sup>o</sup> semestre	Fr. 2.40
nel 2 <sup>o</sup> semestre	Fr. 2.50
nel 3 <sup>o</sup> semestre	Fr. 2.60
nel 4 <sup>o</sup> semestre	Fr. 2.75
dopo il 4 <sup>o</sup> semestre	Fr. 2.90

 I lavoratori qualificati che sanno lavorare in modo indipendente, dopo il periodo di adattamento Fr. 3.10

Queste aliquote minime si applicano soltanto ai lavoratori durante il periodo di adattamento se, tenuto conto degli anni di pratica successivi all'esame di fine tirocinio, conformemente al secondo capoverso, lettera a, essi ricevessero un salario più elevato.

- c) Per i lavoratori ausiliari e i manovali (compresi gli operai qualificati di altri mestieri non affini) Fr. 2.30
- d) Per i giovani lavoratori senza contratto di tirocinio:
 

dal 15 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	60%
dal 16 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	70%
dal 17 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	80%
dal 18 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	90%
dal 19 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	95%
dal 20 <sup>o</sup> anno compiuto in poi	100%

del salario minimo di un operaio ausiliare, risp. di un manovale conformemente alla lettera c.

Numero 19, capoverso 4: Per i lavoratori il cui rendimento è costantemente insufficiente può essere convenuto fra datore di lavoro e lavoratore, mediante intesa scritta e limitata a un determinato periodo di tempo, un salario base inferiore. Le suddette intese sono valide solo dopo essere state notificate alla Commissione paritetica nazionale. Moduli speciali possono essere ottenuti gratuitamente a tale scopo dal segretariato della Commissione paritetica nazionale.

Numero 19, capoverso 5: Nei presenti salari minimi è compresa l'indennità di rincaro di 90 centesimi.

Numero 23: L'operaio assicurabile è tenuto ad essere membro di una cassa malati. La scelta dell'assicuratrice sarà fatta di comune intesa fra il datore di lavoro ed il lavoratore.

L'indennità giornaliera assicurata deve essere di almeno 12 franchi per una durata di 360 giorni, compresi in un periodo di 540 giorni consecutivi e, in caso di tubercolosi, per una durata di 1800 giorni compresi in un periodo di 7 anni consecutivi. Il periodo di carenza della cassa non deve essere superiore a 3 mesi e il periodo di attesa non deve durare più di 2 giorni.

Per un periodo di paga di 14 giorni il datore di lavoro verserà un contributo di 3 franchi ai premi dell'assicurazione malattia dei lavoratori. Mediante questo versamento egli è liberato dall'obbligo stabilito dall'articolo 335 del Codice delle obbligazioni di pagare il salario in caso di malattia. I lavoratori che in seguito a predisposizione per una malattia non possono far parte di una cassa e che, per conseguenza, non possono usufruire dell'indennità giornaliera, beneficiano delle disposizioni dell'articolo 335 del Codice delle obbligazioni.

Numero 24, capoverso 1: La durata delle vacanze è calcolata in base agli anni di servizio, o agli anni di età che il lavoratore ha compiuto al momento in cui fa valere il diritto alle vacanze.

Numero 24, capoverso 2: Sono computati come anni di servizio:

- a) il periodo di tirocinio, senza riguardo al luogo dove il tirocinio si è svolto, purché il lavoratore lavori nel mestiere appreso o in un mestiere affine;
- b) gli anni di servizio prestati ininterrottamente o con interruzioni presso l'azienda di cui si tratta;

Numero 24, capoverso 3: Un frazione di sei e più mesi risultante dall'addizione delle lettere a e b è considerata come un anno di servizio intero.

Numero 24, capoverso 4: La durata delle vacanze è la seguente:

- |  |
|--|
| di 6 giorni nel 1 <sup>o</sup> e fino e compreso il 4 <sup>o</sup> anno di servizio;   |
| di 9 giorni nel 5 <sup>o</sup> e fino e compreso il 10 <sup>o</sup> anno di servizio;  |
| di 12 giorni nell'11 <sup>o</sup> e fino e compreso il 15 <sup>o</sup> anno di servizio, oppure dopo il compimento del 30 <sup>o</sup> anno di età, a condizione che l'operaio lavori nell'azienda da almeno 1 anno; |
| di 15 giorni nel 16 <sup>o</sup> e fino e compreso il 20 <sup>o</sup> anno di servizio, oppure dopo il compimento del 40 <sup>o</sup> anno di età, a condizione che l'operaio lavori nell'azienda da almeno 3 anni;  |
| di 18 giorni nel 21 <sup>o</sup> e per i seguenti anni di servizio, oppure il compimento del 50 <sup>o</sup> anno di età, a condizione che l'operaio lavori nell'azienda da almeno 5 anni.                           |

Numero 24, capoverso 9: Ogni giorno di vacanza dà diritto al salario normale corrispondente a otto ore di lavoro.

Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere presentate, per iscritte e motivate, entro 20 giorni dalla presente pubblicazione, all'ufficio qui sotto indicato.

Berna, il 4 giugno 1957.

Ufficio federale dell'Industria, delle arti e mestieri e del lavoro.

## Montres-Réveils SA., Oensingen

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

## Zweite Veröffentlichung

Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Mai 1957 der Aktiengesellschaft «Montres-Réveils S.A., Oensingen» (Weckeruhren A.G., Oensingen; Alarm Clocks Ltd., Oensingen) hat diese Gesellschaft beschlossen, auf jede Aktie Fr. 2500.— zurückzuzahlen, sodass das Aktienkapital von bisher Fr. 100 000.— auf Fr. 50 000.— reduziert wird. Im Sinne von Art. 734 OR haben die Gläubiger das Recht, binnen 2 Monaten nach der 3. Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Anmeldung ihrer Forderungen deren Befriedigung oder Sicherung zu verlangen.

Oensingen, den 28. Mai 1957.

(AA. 154)

Montres-Réveils S.A., Oensingen:  
der Verwaltungsrat.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Liquidation des alten schweizerisch-deutschen Clearings

Die Schweizerische Verrechnungsstelle teilt mit: Im Zuge der Liquidation des alten schweizerisch-deutschen Verrechnungsverkehrs können auf Grund einer autonomen schweizerischen Regelung nunmehr auch Auszahlungen für noch offene Ertragnisansprüche aus Vermögensanlagen in Deutschland mit Fälligkeit vor dem 1. Mai 1945 vorgenommen werden, sofern seinerzeit nachweislich eine entsprechende Zahlung des Schuldners an die Konversionskasse für deutsche Auslandsschulden oder an eine Reichsbankstelle geleistet worden ist. Nähere Auskunft hierüber erteilen:

1. die Schweizerische Verrechnungsstelle, in Zürich, für Zinsen aus Einzelforderungen (wie Darlehen, Hypotheken, Kredite, Kontokorrent- und Bankguthaben) sowie für Miet- und Pachtzinsen, Gewinne aus nicht in Aktien verkörperten Beteiligungen;
2. die Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich, für Ertragnisse aus Wertpapieren (Obligationen, Aktien, Genussscheine). 128. 4. 6. 57.

Liquidation de l'ancien clearing germano-suisse

L'Office suisse de compensation communique: Des mesures de règlement autonomes suisses, prises en marge de la liquidation de l'ancien clearing germano-suisse, permettent d'effectuer également des paiements se rapportant à des revenus non encore réglés de placements de capitaux en Allemagne, échus avant le 1<sup>er</sup> mai 1945, dans la mesure où il est prouvé que le débiteur a fait en son temps le versement à la «Konversionskasse für deutsche Auslandsschulden» ou à une «Reichsbankstelle». De plus amples renseignements à ce sujet peuvent être obtenus:

- 1° de l'Office suisse de compensation, à Zurich, pour ce qui concerne les revenus de créances individuelles (prêts, hypothèques, crédits, comptes-courants et comptes en banque) et les loyers, fermages, bénéfices de participations qui ne sont pas incorporés dans des actions;
- 2° du Crédit Suisse, à Zurich, pour ce qui concerne les revenus de titres (obligations, actions, bons de jouissance). 128. 4. 6. 57.

Guyane française

Tarif des droits d'octroi de mer<sup>1)</sup>

Le «Journal officiel de la République française» du 23 a publié le décret du 20 mai 1957 ayant approuvé les délibérations des 4 et 6 décembre 1956 par lesquelles le conseil général de la Guyane française a établi un nouveau tarif des droits d'octroi de mer applicables aux marchandises de toute provenance introduites dans le département d'outre-mer en cause.

Comme cela était déjà le cas dans le tarif précédent, désormais abrogé, le taux du droit d'octroi de mer est de 7% ad valorem pour toutes les marchandises autres que celles faisant l'objet d'une tarification spéciale ou qui sont exemptées de ce droit et dont il est reproduit ci-après en extrait une liste, à toutes fins utiles:

Nombres de la nomenclature du tarif douanier	Désignation des produits	Taux des droits d'octroi de mer en % ad valorem
04-01 et 04-02	Laits et crèmes de lait repris aux numéros visés ci-contre	Exempts
04-04	Fromages et caillébotte	2
18-06 B	Chocolat et autres préparations alimentaires contenant du cacao: B. Coniseries au cacao ou au chocolat (tablettes et bâtons fourrés, bouchées, truffes, pralines, bonbons, etc.), préparations diverses non dénommées, ni comprises ailleurs, comportant du cacao ou du chocolat	10
30-01 à 30-05	Produits pharmaceutiques ou autres compris dans ces positions	5
38-11	Désinfectants, insecticides, fongicides, herbicides, antirongeurs, antiparasitaires et similaires présentés à l'état de préparations ou dans des formes ou emballages de vente au détail ou présentés sous forme d'articles tels que rubans, mèches et bougies soufres et papiers tue-mouches	Exempts
49-01	Livres, brochures et imprimés similaires, même sur feuillets isolés	Exempts
49-02	Journaux et publications périodiques imprimés, même illustrés	Exempts
50-00	Tissus de soie ou de bourre de soie (de schappe)	10
50-10	Tissus de déchets de bourre de soie (bourrette)	10
51-04 A	Tissus de fibres textiles synthétiques continues	10
ex (55-07 à 55-09)	Tissus de coton compris dans ces positions, à l'exception des tissus imprimés et des tissus contenant moins de 85% en poids de coton	5
56-07 A	Tissus de fibres textiles synthétiques discontinues	10
58-10	Broderies en pièces, en bandes ou en motifs	10
61-04 à 64-06	Chaussures et autres articles compris dans les positions visées ci-contre	2
73-19	Conduites forcées, en acier, même frettées, du type utilisé pour les installations hydro-électriques	Exempts
73-20	Accessoires de tuyauterie, en fonte, fer ou acier (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.)	Exempts
82-01 à 82-03	Tous articles compris dans ces positions, à l'exception de ceux repris au N° 82-04 H	Exempts
ex 82-04, 82-05 et 82-06	Tuyaux flexibles en métaux communs	Exempts
83-08	Générateurs de vapeur d'eau ou d'autres vapeurs (chaudières à vapeur)	Exempts
84-01	Appareils auxiliaires pour générateurs de vapeur d'eau ou d'autres vapeurs (économiseurs, surchauffeurs, accumulateurs de vapeur, appareils de ramonage, de récupération des gaz, etc.); condenseurs pour machines à vapeur	Exempts
84-05	Machines à vapeur d'eau ou autres vapeurs, séparées de leurs chaudières	Exempts
ex 84-06	Moteurs à explosion ou à combustion interne, à pistons, à l'exclusion des moteurs pour automobiles et-motocycles et de leurs pièces détachées	Exempts
84-07	Roues hydrauliques, turbines et autres machines motrices hydrauliques, y compris leurs régulateurs	Exempts
ex 84-10	Pompes, moto-pompes et turbo-pompes pour liquides, à l'exclusion des pompes et pompes d'injections pour moteurs d'automobiles et de motocycles et de leurs pièces détachées (ex 84-10 C et ex 84-10 D)	Exempts
84-11	Pompes, moto-pompes et turbo-pompes à air et à vide; compresseurs, moto-compresseurs et turbo-compresseurs d'air et d'autres gaz; générateurs à pistons libres; ventilateurs et similaires	Exempts

Nombres de la nomenclature du tarif douanier	Désignation des produits	Taux des droits d'octroi de mer en % ad valorem
84-12	Groupes pour le conditionnement de l'air (autres que ceux du numéro 84-59) comprenant dans une enveloppe commune un ventilateur à moteur et des dispositifs propres à modifier la température et l'humidité	Exempts
84-13	Brûleurs pour l'alimentation des foyers, à combustibles liquides (pulvérisateurs), à combustibles solides pulvérisés ou à gaz; foyers automatiques, y compris leur avant-foyers, leurs grilles mécaniques, leurs dispositifs mécaniques pour l'évacuation des cendres et dispositifs similaires, présentés isolément	Exempts
84-14	Fours industriels ou de laboratoires, à l'exclusion des fours électriques du N° 85-11	Exempts
84-15 A	Matériel, machines et appareils pour la production du froid: A. Meubles et agencements équipés, etc.	10
84-15 B, C et D	B, C, D. Meubles et agencements (armoires, comptoirs, etc.) conçus pour être équipés d'un groupe frigorifique; équipements frigorifiques; parties et pièces détachées	Exempts
84-17 B	Appareils et dispositifs même chauffés électriquement, etc.: B. Appareils médico-chirurgicaux de stérilisation, y compris les boîtes à stériliser	Exempts
	C. Condenseurs et évaporateurs pour machines et appareils pour la production du froid	Exempts
	D. Séchoirs	Exempts
	E. Autres appareils et dispositifs	Exempts
84-19 C	Machines et appareils à emballer ou emballer les marchandises	Exempts
ex 84-21 A	Pulvérisateurs, poudreuse, seringues et autres instruments et appareils similaires, y compris les appareils d'arrosage («tourne-nets», «canons» d'arrosage, etc.) destinés à l'agriculture	Exempts
84-22	Machines et appareils de levage, de chargement, de déchargement et de manutention (ascenseurs, skips, treuils, crics, palans, grues, ponts-roulants, transporteurs, téléphériques, etc.) à l'exclusion des appareils du N° 84-23	Exempts
84-29	Machines, appareils et engins pour la minoterie et le traitement des céréales et légumes secs, à l'exclusion des machines, appareils et engins du type fermier	Exempts
84-30	Machines et appareils, non dénommés ni compris dans d'autres positions du présent chapitre, pour les industries de la boulangerie, de la pâtisserie, de la biscuiterie, des pâtes alimentaires, de la confiserie, de la chocolaterie, de la sucrerie, de la brasserie et pour le travail des viandes, poissons, légumes et fruits, à des fins alimentaires	Exempts
84-32	Machines et appareils pour le brochage et la reliure, y compris les machines à coudre les feuillets	Exempts
84-33	Autres machines et appareils pour le travail de la pâte cellulosique (pâte à papier) du papier et du carton, y compris les coupeuses de tout genre	Exempts
84-35	Machines et appareils pour l'imprimerie et les arts graphiques, margeurs, plieuses et autres appareils auxiliaires d'imprimerie	Exempts
84-45	Machines-outils pour le travail des métaux et des carbures métalliques autres que celles des N° 84-49 et 84-50	Exempts
84-47 à 84-49	Machines-outils, outils, pièces détachées et accessoires repris aux numéros visés ci-contre	Exempts
ex 84-59	Machines, appareils et engins mécaniques, non dénommés ni compris dans d'autres positions du présent chapitre: A. Presses	Exempts
	L. Graisseur automatiques.	Exempts
	O. Groupes aérothermes, groupes aéro-réfrigérants, groupes humidificateurs ou déshumidificateurs et appareils similaires (autres que ceux du N° 84-12), comportant dans une enveloppe commune un ventilateur avec moteur, et, soit un échangeur de chaleur ou de froid, soit des dispositifs propres à modifier l'humidité	Exempts
84-61 B	Articles de robinetterie et autres organes similaires, etc.: B. Autres (que détendeurs)	Exempts
84-62	Roulements de tous genres (à billes, à aiguilles, à galets ou à rouleaux de toute forme)	Exempts
ex 84-65	Parties et pièces détachées de machines, d'appareils et d'engins mécaniques non dénommés ni compris dans d'autres positions, etc., à l'exception des pièces pour automobiles et motocycles	Exempts
85-01	Machines génératrices, moteurs et convertisseurs rotatifs; transformateurs et convertisseurs statiques (redresseurs, etc.); bobines à réaction (ou de réactance) et selfs	Exempts
85-05	Outils et machines-outils électromécaniques (à moteur incorporé) pour l'emploi à la main	Exempts
85-11	Fours électriques industriels ou de laboratoires, y compris les appareils pour le traitement thermique des matières par induction ou par pertes diélectriques; machines et appareils électriques à souder, braser ou couper	Exempts
85-16	Appareils électriques de signalisation (autres que pour la transmission des messages), de sécurité, de contrôle et de commande pour voies ferrées et autres voies de communication, y compris les ports et les aérodromes	Exempts
85-18 A	Condensateurs électriques	Exempts
ex 85-19	ex A. Appareils de coupeure et de sectionnement (autres que les relais): Non automatiques, à l'exception des appareils à coupeure dans l'air ou en milieu gazeux, d'un poids unitaire de 1 kg ou moins	Exempts
	C. Appareils de protection contre les surtensions (parafoudres, limiteurs de tension, étaleurs d'ondes, etc.)	Exempts
	F. Régulateurs automatiques de tension ou d'intensité	Exempts
	G. Tableau de commande ou de distribution	Exempts
85-23	Fils, tresses, câbles (y compris les câbles coaxiaux), bandes, barres et similaires, isolés pour électricité (même laqués ou oxydés anodiquement), munis ou non de pièces de connexion	Exempts
85-28	Parties et pièces détachées électriques de machines et appareils, non dénommés ni comprises dans d'autres positions du chapitre 85	Exempts
86-01 à 86-10	Véhicules et matériel pour voies ferrées et autres articles compris dans les positions visées ci-contre	Exempts
90-14 A, B, D et E	Instruments et appareils repris au numéro visé ci-contre, à l'exclusion des instruments et appareils de photogrammétrie	Exempts
ex 90-16 B	Machines, appareils et instruments de mesure, de vérification et de contrôle, etc.: machines et appareils à équilibrer les pièces mécaniques (rotors, vilebrequins, hélices, etc.)	Exempts
90-17	Appareils à mesurer les peaux et leurs pièces détachées	Exempts
90-20	Instruments, appareils et tous autres articles compris dans les positions ci-contre	Exempts
90-22	Machines et appareils d'essais mécaniques (essais de résistance, de dureté, de traction, de compression, d'élasticité, etc.), des matériaux (métaux, bois, textiles, papier, matières plastiques, etc.)	Exempts
90-25	Instruments et appareils pour analyses physiques ou chimiques et autres articles repris au numéro visé ci-contre	Exempts

<sup>1)</sup> Voir FOSC. N° 111 et 290 des 16 mai 1953 et 11 décembre 1954.

## Industrie-Gesellschaft für Schappe in Basel

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 12. Juni 1957, vormittags 10.30 Uhr,  
am Sitze der Gesellschaft, St.-Jakobstrasse 54, in Basel.

#### Traktanden:

der fünfundsechzigsten ordentlichen Generalversammlung:

1. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung per 31. Dezember 1956 sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes pro 1956.
4. Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.
5. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren für das Jahr 1957 und von zwei Suppleanten derselben.

Um an der Generalversammlung teilzunehmen, haben die Aktionäre bis spätestens den 6. Juni 1957 einschliesslich ihre Aktien bei der Gesellschaftskasse, oder bei einer der in Basel niedergelassenen Banken oder deren Filialen in der Schweiz zu deponieren, wogegen ihnen auf Grund der hinterlegten Aktien Zutrittskarten zur Generalversammlung am Gesellschaftssitz ausgehändigt werden.

Der Bericht des Verwaltungsrates und die Jahresrechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 31. Mai 1957 an am Sitze der Gesellschaft in Basel zur Einsicht der Aktionäre.

Industrie-Gesellschaft für Schappe:  
Der Verwaltungsrat.

## Drahtseilbahngesellschaft Biel-Magglingen

Betr. Dividende pro 1956

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 27. Mai 1957 hat beschlossen, pro 1956 keine Dividende auszurichten. Dagegen wird pro Aktie 1 Gratisbillet, gültig für 4 einfache Fahrten, abgegeben. Diese Billets können bei der Kantonalbank von Bern, Filiale Biel, gegen Abgabe der Dividendencoupons pro 1956 bezogen werden.

Biel, 31. Mai 1957.

Der Verwaltungsrat.

## Landgesellschaft Bruderholz Basel

### Einladung zur 52. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 21. Juni 1957, 14 Uhr 30, im Bureau der Herren La Roche & Co., Rittergasse 25, Basel.

#### TRAKTANDEN:

1. Vorlage und Abnahme der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1956 sowie Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
3. Wahlen.
4. Allfälliges.

Die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 4. Juni 1957 am Gesellschaftssitz und bei den Herren La Roche & Co. zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Stimmrechtsausweise sind gegen entsprechenden Ausweis des Aktienbesitzes bis zum 18. Juni 1957 beim Bankhaus La Roche & Co. zu beziehen.

Basel, den 3. Juni 1957.

Der Verwaltungsrat.

## Silberwarenfabrik Jezler & Cie. AG., Schaffhausen

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 31. Mai 1957 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1956 auf Fr. 40 brutto für die Prioritätsaktie und Fr. 80 brutto für die Stammaktie festgesetzt. Die Auszahlung erfolgt vom 31. Mai 1957 an gegen Aushändigung des Aktiencoupons Nr. 34 nach Abzug von 5% Coupon- und 25% Verrechnungssteuer mit

Fr. 28 netto pro Prioritätsaktie und  
Fr. 56 netto pro Stammaktie

an den Kassen des Schweizerischen Bankvereins, der Schaffhauser Kantonalbank und der Schweizerischen Volksbank.

Schaffhausen, den 31. Mai 1957.

Die Direktion.

## Dolderbahn Aktiengesellschaft, Zürich

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 18. Juni 1957, 18 Uhr 30, im «Waldhaus» Dolder, in Zürich 7.

#### TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichts und der Rechnungen und Bilanz über das Geschäftsjahr 1956, Bericht der Kontrollstelle und Entlastungserteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Wahlen.

Der Geschäftsbericht mit Rechnungen und Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 8. Juni 1957 an, im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf. Dasselbst können die Eintrittskarten zur Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 17. Juni 1957 bezogen werden. Am Tage der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten mehr ausgegeben.

Zürich, den 4. Juni 1957.

Der Verwaltungsrat.

## AG. Drahtseilbahn Schwyz-Stoos

### Einladung zur 24. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 17. Juni 1957, nachmittags 16 Uhr, im Hotel «Bären», in Schwyz.

Traktanden: 1. Protokoll der letzten ordentlichen Generalversammlung. 2. Vorlage der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1956, Bericht der Revisoren, Entlastung des Verwaltungsrates. 3. Beschlussfassung über die Verwendung des Aktivsaldos. 4. Wahl eines Mitgliedes in den Verwaltungsrat für den Rest der Amtsdauer (1958). 5. Wahl der Kontrollstelle. 6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung wird den Aktionären durch die Post zugestellt. Die Ausgabe der Stimmkarte erfolgt auf Grund des Aktienregisters unmittelbar vor der Generalversammlung.

Schwyz, den 31. Mai 1957.

Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Dr. Rnd. Sidler.

Berufliches Können und das Qualitätsbewusstsein von nahezu 3000 einheimischen Arbeitskräften bürgen für Präzision und Leistungsfähigkeit der HERMES-Schreibmaschinen. Strapazierfähigkeit und Preisvorteil sind weitere Gründe für die starke Verbreitung und Beliebtheit der Marke HERMES. Portable-Modelle ab Fr. 245.- Büro-Modelle ab Fr. 830.-



SCHWEIZER QUALITÄTSARBEIT



HERMES

HERMAG Hermes-Schreibmaschinen AG.  
Waisenhausstrasse 2, Zürich 1  
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz  
Vertreter für alle Kantone

empfehlung  
empfehlung

## Société des Forces Motrices de l'Avançon

### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée le vendredi 21 juin 1957, à 15 h. 15, à l'Hôtel de Ville de Bex.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1956.
- 2° Rapport des vérificateurs des comptes.
- 3° Discussion et votation sur la conclusion de ces rapports et répartition du solde actif.
- 4° Nominations d'administrateurs et des vérificateurs des comptes.
- 5° Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées aux bureaux des Forces Motrices, à Bex, contre présentation d'un titre justificatif.

Messieurs les actionnaires peuvent prendre connaissance des comptes au bureau de la direction à Bex.

Le conseil d'administration  
de la Société des Forces Motrices de l'Avançon.

## Société Anonyme de la Maison rue Chaponnière 7, à Genève

Le dividende de Fr. 37.50 par action est payable dès ce jour, sous déduction de l'impôt fédéral de 30%, à la caisse de Messieurs Th. Jacobi et A. Mischler, régisseurs, rue Petitot 4, à Genève, contre remise du Coupon N° 8.

Le conseil d'administration.

## FONTRA S.A.

### L'assemblée générale annuelle

sera tenue le jeudi 20 juin 1957, à 17 heures 15, au bureau de la société chez MM. Cart et Roehat, notaires, rue du Midi 2, Lausanne.

#### Ordre du jour statutaire.

Les actionnaires peuvent prendre connaissance des comptes et rapports.

## Société de Vente des Produits Jaeger-Le Coultre S.A., Genève

### Convocation

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

### L'assemblée générale ordinaire

convoquée pour le mardi 18 juin 1957, à 17 heures, au siège de la société, 1, rue des Moulins, Genève.

#### Ordre du jour: Opérations statutaires.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées contre le dépôt des actions ou d'un certificat de dépôt, au siège social, jusqu'au 15 juin 1957.

Les comptes, bilan, profits et pertes, rapport du contrôleur, seront à la disposition des actionnaires dès le 8 juin 1957, au siège social de la société.

Genève, le 4 juin 1957.

Le conseil d'administration.

## Société Immobilière de Chêne-Bourg, à Genève

Les dividendes suivants sont payables dès ce jour, sous déduction de l'impôt fédéral de 30%, à la caisse de Messieurs Th. Jacobi et A. Mischler, régisseur, rue Petitot 4, à Genève. Actions privilégiées: Fr. 3.— par action, contre remise du coupon N° 9. Actions ordinaires: Fr. 5.— par action, contre remise du coupon N° 9.

Le conseil d'administration.

## Chemin de fer Viège—Zermatt

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le samedi 15 juin 1957, à 15 heures, au buffet de la gare, à Zermatt.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes et du bilan au 31 décembre 1956. Rapport des contrôleurs.
- 2° Approbation des comptes. Décharge au conseil d'administration.
- 3° Décision sur la répartition du bénéfice.
- 4° Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, dès le 4 juin 1957, au bureau de la direction, à Brigue.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées jusqu'au 13 juin 1957, sur l'indication des numéros des titres, à l'Union de Banques Suisses, à Lausanne et Zurich; à la Société de Banque Suisse, à Bâle; chez MM. Darier & Cie, banquiers, à Genève.

Les actionnaires qui désirent assister à l'assemblée peuvent, en retirant leur carte, demander, contre paiement d'une finance de 3 fr. en faveur des caisses du personnel, un bon de transport Brigue-Zermatt et retour.

Le conseil d'administration.



Neuerscheinung | E. M. Geba

**Wie man sich die Büroarbeit erleichtert**

Zahlreiche praktische Tipps zu Einsparungen an Zeit und Geld  
Preis Fr. 3.90

Gebr. Riggensbach, Verlagsabt. 2, Basel

**Vermisstmeldung**

Nachfolgende Sparkassa-Büchlein der Ersparnisanstalt Oberuzwil werden vermisst:

- Sparheft Nr. 622 mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 659.50
- Sparheft Nr. 1684 mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 534.75
- Sparheft Nr. 10321 mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 38.40

Der Gläubiger wird dieselben gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber die Büchlein nicht innert 3 Monaten unserer Ersparnisanstalt vorweist.

Oberuzwil, den 31. Mai 1957.

Ersparnisanstalt Oberuzwil.

**Crédit Foncier Vaudois**

**Echange des actions**

Par suite de l'augmentation de son capital social, le Crédit Foncier Vaudois procède au retrait des actions anciennes et à leur échange contre de nouveaux titres.

Les actionnaires sont donc invités à déposer leurs actions, munies des coupons N°s 30 et suivants, à nos bureaux à Lausanne ou dans nos agences.

Lausanne, le 4 juin 1957.

Crédit Foncier Vaudois,  
le directeur: E. Düpraz.

**PATENTE**

**MARKEN**

Bovard - Co Patentanwälte  
Balwerk 10 Bern

**Genossenschaft Hotel-Plan**

**Generalversammlung**

Freitag, den 14. Juni 1957, 20.15 Uhr, im Gesellschaftshaus «Kaufleuten», Theateraal, Pelikanstrasse 18, Zürich 1.

**Traktanden:**

1. Geschäftsbericht.
2. Jahresrechnung.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Zürich, den 4. Juni 1957.

Die Verwaltung.

**HOTELS SEILER AG., ZERMATT**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Samstag, den 22. Juni 1957, um 15 Uhr, im Hotel «Mont Cervin», in Zermatt.

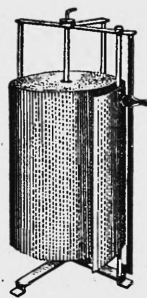
**Traktanden:**

1. Geschäftsbericht und Rechnungsabschluss für das Geschäftsjahr 1955/56 sowie Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über Jahresbericht und Jahresrechnung sowie Entlastung der Verwaltung.
3. Wahlen: a) des Verwaltungsrates; b) der Kontrollstelle.
4. Diversa.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle liegen im Bureau unserer Gesellschaft in Zermatt zur Einsicht der Aktionäre auf. Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Legitimation über den Aktienbesitz im Zentralbureau der Hotels Seiler AG., in Zermatt, bei der Banque Cantonale Vaudoise, in Lausanne, bei der Union de Banques Suisses, in Lausanne, und bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, in Brig, bezogen werden.

Zermatt, den 3. Juni 1957.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
Dr. Franz Seiler.



**Abroll-Apparate für Packpapiere und Wellkarton**

Grosse Ersparnis an Papier und Zeit  
Prospekte zu Diensten

P. Gimmi & Co. AG.

St. Gallen

Papiergrosshandel z. Papyrus



Für Artikel aus



die Spezialfirma



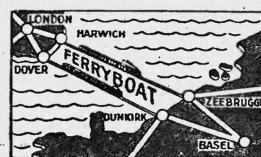
Zürich 56  
Tel. 051 46 49 91  
Wehntalerstr. 298

**Patente**

In allen Ländern durch  
Dipl.-Ing. J. Spälty  
Limmatquai 92  
Zürich, Tel. 32 95 85

**Die Aussenhandelsbestimmungen der lateinamerikanischen Länder**

Die im SHAB. Nrn. 74 bis 81 erschienenen Texte der wichtigsten Aussenhandelsbestimmungen in 20 lateinamerikanischen Ländern können in Form eines Sonderabzuges bezogen werden. Er ist erhältlich - am einfachsten gegen Vorauszahlung von Fr. 1.- auf Postcheckrechnung III 520 Schweizerisches Handelsamtsblatt in Bern. Es genügt in diesem Fall, die Bestellung auf dem Abschnitt des Einzelzahlungsbeleges anzubringen.



**MAT Transport LTD**

BASEL LONDON ZÜRICH

Fernkurs zur

**Ausbildung**

zum bilanzsichern

**Buchhalter**

erteilt Ernst Stutz, Bücherexperte,  
Rebhügelstrasse 16, Zürich 45

**Büroartikel**

Wir besuchen Büros: Handel, Industrie, Verwaltungen usw., besonders Westschweiz, und wünschen weitere Artikel aufzunehmen.

Offerten unter Chiffre X 8000 Q an Publicitas Basel.



Cartonnage brut Boîtes à glissières et plantes, imprimées et non-imprimées

Boîtes à ampoules pour l'industrie chimique

Cartonnage de luxe et emballages transparents pour chaque branche de l'industrie

**Paul Eichenberger, Muhen (Aarg.)**

**Cartonnagenfabrik**

Telephon (064) 3 79 28, Privat (064) 2 70 33

Welche Fabrik der Metallbranche könnte sich interessieren im Landkreis Donau-essingen (4 km ab Schweizer Grenze)

**Fabrikliegenschaft**

mit 6750 m<sup>2</sup>, wovon 2745 m<sup>2</sup> überbaut, zu sehr vorteilhaften Konditionen zu erwerben, zwecks Gründung eines Filialbetriebes?

In Bahn- und Strassenknotenpunkt gelegen stehen ca. 350 ortsansässige Arbeitskräfte (Facharbeiter, Angelernte sowie kaufm. und techn. Personal) zur Verfügung.

Kraft-, Wasser- und Geleisanschluss vorhanden.

Selbstinteressenten wollen sich zwecks näherer Orientierung an J. Roos & Co., Treuband, Weinbergstrasse 52, Zürich 6, wenden.

**DANZAS**

**Schaffhausen**

empfiehlt sich für

**Transporte**

von und nach

**DEUTSCHLAND**

Kaufe jedes Quantum gebrauchte

**Säcke**

Ulrich Sonderegger, Sackfabrik

Telephon (051) 97 55 28

Pfäffikon (ZH)

**CLICHES - GRAVUREN**

für gute Art Illustration und Werbung

**PFISTERER AG. BERN**  
GLICHEFABRIK UND GRAVIERANSTALT  
BALDERSTR. 30 - TEL. 53433

**PEERLESS**

**NEW-R-KURL**  
**DURAPLASTIC**

das kanadische Kohlepapier mit dem metallisierten Plasticrücken ist von größter Dauerhaftigkeit



Erhöhen Sie die Wirkung Ihrer Couverts!

Ihre Couverts können tot oder lebendig sein. Das lebendige Couvert wirkt sympathischer, kann schon unterwegs Bekanntschaften für Sie anknüpfen, denn jedes einzelne Couvert geht durch mehrere Hände. - Warum dem Couvert nicht ein Angebot anvertrauen? Gerne unterbreiten wir Ihnen Vorschläge für Couverts, die sich durch die bessere Auswertung ihrer Flächen selbst bezahlt machen.

Gute Couverts die Spezialität von



Schaller & Co. AG. Zürich 23  
Briefumschlagfabrik, Tel. 051/4215 42